



KYRGYZPATENT

2014

**ЖЫЛДЫК ОТЧЕТ
ГОДОВОЙ ОТЧЕТ
ANNUAL REPORT**

КЫРГЫЗ РЕСПУБЛИКАСЫНЫН ӨКМӨТҮНӨ КАРАШТУУ ИНТЕЛЛЕКТУАЛДЫК
МЕНЧИК ЖАНА ИННОВАЦИЯЛАР МАМЛЕКЕТТИК КЫЗМАТЫ

ГОСУДАРСТВЕННАЯ СЛУЖБА ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ
И ИННОВАЦИЙ ПРИ ПРАВИТЕЛЬСТВЕ КЫРГЫЗСКОЙ РЕСПУБЛИКИ

STATE SERVICE OF INTELLECTUAL PROPERTY AND INNOVATION UNDER
THE GOVERNMENT OF THE KYRGYZ REPUBLIC



KYRGYZPATENT

2014

ЖЫЛДЫК ОТЧЕТ
ГОДОВОЙ ОТЧЕТ
ANNUAL REPORT

БИШКЕК - 2015

BISHKEK - 2015

- © Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнө караштуу Интеллектуалдык менчик жана инновациялар мамлекеттик кызматы (Кыргызпатент), 2015
- © Государственная служба интеллектуальной собственности и инноваций при Правительстве Кыргызской Республики (Кыргызпатент), 2015
- © State Service of Intellectual Property and Innovation under the Government of the Kyrgyz Republic, 2015

720021, Бишкек ш., Москва көчөсү, 62, Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнө караштуу
Интеллектуалдык менчик жана инновациялар мамлекеттик кызматы
720021, г. Бишкек, ул. Московская, 62, Государственная служба интеллектуальной собственности
и инноваций при Правительстве Кыргызской Республики
62, Moskovskaya Street, 720021, Bishkek, State Service of Intellectual Property and Innovation under the
Government of the Kyrgyz Republic

Тел.: (996 312) 68-08-19, 68-16-41; Факс: (996 312) 68-17-03
Tel.: (996 312) 68-08-19, 68-16-41; Fax: (996 312) 68-17-03

<http://www.patent.kg>

E-mail: info@patent.kg

**МАЗМУНУ
СОДЕРЖАНИЕ
CONTENTS**

Кириш сөз <i>Предисловие</i>	5
Foreword	
I. Интеллектуалдык менчик жана инновациялар системасын өркүндөтүү <i>Совершенствование системы интеллектуальной собственности и инноваций</i>	9
Development of Intellectual Property and Innovation System	
II. Интеллектуалдык менчик жаатындагы ченемдик укуктук база <i>Нормативно-правовая база в области интеллектуальной собственности</i>	25
Normative legal base in the field of IP	
III. Интеллектуалдык менчик чөйрөсүндөгү эл аралык кызматташуу <i>Международное сотрудничество в сфере интеллектуальной собственности</i>	28
International cooperation in the field of IP	
IV. Интеллектуалдык менчик объектилерин коргоо. Өнөр жай менчик объектилерин жана селекциялык жетишкендиктерди экспертизалоо жана каттоо <i>Охрана объектов интеллектуальной собственности. Экспертиза и регистрация объектов промышленной собственности и селекционных достижений</i>	39
Protection of IP subject matters. Examination and registration of industrial property subject matters and selection achievements	
1. Ойлоп табуулар <i>Изобретения</i>	39
Inventions	
2. Пайдалуу моделдер <i>Полезные модели</i>	42
Utility Models	
3. Өнөр жай үлгүлөрү <i>Промышленные образцы</i>	44
Industrial Designs	
4. Рационализатордук сунуштар <i>Рационализаторские предложения</i>	49
Technical innovations	
5. Товардык белгилер <i>Товарные знаки</i>	50
Trademarks	
6. Эл аралык товардык белгилер <i>Международные товарные знаки</i>	54
International Trademarks	

7.	Товарлар чыгарылган жерлердин аталыштары <i>Наименования мест происхождения товаров</i>	58
	Appellations of Origin	
8.	Фирмалык аталыштар <i>Фирменные наименования</i>	58
	Firm Names	
9.	Селекциялык жетишкендиктер <i>Селекционные достижения</i>	59
	Selection Achievements	
10.	Салттуу билимдер <i>Традиционные знания</i>	59
	Traditional Knowledge	
11.	Автордук укук жана чектеш укуктар объектилерин коргоо <i>Охрана объектов авторского права и смежных прав</i>	59
	Protection of copyright and related rights	
V.	Мүлктүк укуктарды жамааттык башкаруу <i>Коллективное управление имуществомными правами</i>	61
	Collective management of Property	
VI.	Лицензиялык келишимдерди каттоо <i>Регистрация лицензионных договоров</i>	64
	Registration of License Agreements	
VII.	Интеллектуалдык менчик укуктарын ишке ашыруу. Сот тажрыйбасы жана Апелляциялык кенеш <i>Осуществление прав интеллектуальной собственности.</i> <i>Судебная практика и Апелляционный совет</i>	67
	IP Rights Enforcement. Juridical practice and Appeal of Board	
VIII.	Маалымат технологияларын жайылтуу <i>Внедрение информационных технологий</i>	72
	Introduction of information technologies	
IX.	Интеллектуалдык менчик мамлекеттик фондунун ишмердүүлүгү жана чыгармачыл ишмердүүлүктү демилгелөө <i>Деятельность Государственного фонда интеллектуальной</i> <i>собственности и стимулирование творческой деятельности</i>	74
	Activity of the State Fund of Intellectual Property and encouragement of creativity	
X.	Мамлекеттик патенттик-техникалык китепкананын ишмердүүлүгү жана маалыматтык тейлөө <i>Деятельность Государственной патентно-технической</i> <i>библиотеки и информационное обслуживание</i>	78
	Activities of the State Patent and Technical Library and Information Services (SPTL)	
XI.	Маалыматтык жана редакциялык-басма ишмердүүлүгү <i>Информационная и редакционно-издательская деятельность</i>	81
	Information and publishing activities	



НАЗАРБЕКОВ МАРАТ РЫСБЕКОВИЧ

Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнө караштуу Интеллектуалдык менчик жана инновациялар мамлекеттик кызматынын (Кыргызпатент) төрагасы

Председатель Государственной службы интеллектуальной собственности и инноваций при Правительстве Кыргызской Республики (Кыргызпатент)

MARAT NAZARBEKOV

Chairman of the State Service of Intellectual Property and Innovation under the Government of the Kyrgyz Republic (Kyrgyzpatent)

Урматтуу достор жана кесиптештер!

Азыркы коомдо интеллектуалдык капитал экономиканын ийгиликтүү жана алга умтулган өнүгүүсүнүн күрөөсү болуп саналарын толук өлчөмдө түшүнүү менен Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнө караштуу Интеллектуалдык менчик жана инновациялар мамлекеттик кызматы (Кыргызпатент) Кыргыз Республикасында интеллектуалдык менчиктин улуттук системасын жакшыртуу жана инновациялык ишмердүүлүктү өнүктүрүү боюнча максаттуу багытталган иштерди жүргүзүүдө.

2014-жыл Кыргызпатент үчүн жетишерлик өнүмдүү болгондугун жана интеллектуалдык менчиктин көптөгөн маселелеринде мыкты натыйжаларды, ошондой эле башталган багыттардагы жемиштүү аракеттерди салтанат менен белгилөөгө болот.

Ошондой натыйжалардын бири болуп, улуттук инновациялык системасын андан ары өнүктүрүү боюнча бирдиктүү көрүнүштү түзүү максатында 2020-жылга чейин Кыргыз Республикасынын инновациялык өнүгүү Концепциясынын долбоорунун иштелип чыкканын белгилөөгө болот.

2014-жыл ичинде Кыргыз Республикасынын Президенти тарабынан Кыргыз Республикасынын Жазык-процесс кодексине, ошондой эле Кыргыз Республикасынын “Автордук укук жана чектеш укуктар жөнүндө”, “Товардык белгилер, тейлөө белгилери жана товар чыгарылган жерлердин аталыштары жөнүндө” жана “Фирмалык аталыштар жөнүндө” Мыйзамдарына өзгөртүүлөрдү киргизүү тууралуу бир катар мыйзам долбоорлоруна кол коюлду.

Уважаемые друзья и коллеги!

Осознавая в полной мере, что в современном обществе интеллектуальный капитал является залогом успешного и поступательного развития экономики, Государственная служба интеллектуальной собственности и инноваций при Правительстве Кыргызской Республики (Кыргызпатент) ведет целенаправленную деятельность по совершенствованию национальной системы интеллектуальной собственности и развитию инновационной деятельности в Кыргызской Республике.

2014 год для Кыргызпатента прошел достаточно продуктивно и ознаменовался положительными результатами во многих вопросах интеллектуальной собственности, а также плодотворной работой в начатых направлениях.

Одним из таких результатов является разработка проекта Концепции инновационного развития Кыргызской Республики до 2020 года, в целях формирования единого видения по дальнейшему развитию национальной инновационной системы.

В течение 2014 года Президентом Кыргызской Республики подписан ряд законопроектов о внесении изменений в Уголовно-процессуальный кодекс Кыргызской Республики, также в Законы Кыргызской Республики «Об авторском праве и смежных правах», «О товарных знаках, знаках обслуживания и наименованиях мест происхождения товаров» и «О фирменных наименованиях».

Dear friends and colleagues!

Realizing fully that in today's society intellectual capital is the key to successful and sustainable development of the economy, the State Service of Intellectual Property and Innovation under the Government of the Kyrgyz Republic (Kyrgyzpatent) is a purposeful activity to improve the national system of intellectual property and the development of innovative activity in the Kyrgyz Republic.

2014 to Kyrgyzpatent was quite productive and marked by positive results in many areas of intellectual property, as well as the seminal work in developed areas.

One such result is the development of the draft Concept of innovative development of the Kyrgyz Republic until 2020, in order to create a common vision for the further development of the national innovation system.

During 2014 the President of the Kyrgyz Republic signed a number of bills to amend the Criminal Procedure Code of the Kyrgyz Republic, and the Laws of the Kyrgyz Republic "On Copyright and Related Rights", "On Trademarks, Service Marks and Appellations of Origin" and "On Firm Names".

Кыргызпатент интеллектуалдык менчик жаатында укук бузуулардын алдын алуу жана тыюу салуу, инновациялык иш-мердүүлүктү өнүктүрүү үчүн жагымдуу шарттарды түзүү, демилгелөө, интеллектуалдык чыгармачылыкты колдоо жана активдештирүү; улуттук стратегиялык документтерде: 2013-2017-жылдардагы мезгилде Кыргыз Республикасын туруктуу өнүктүрүүнүн Улуттук стратегиясында жана 2012-2016-жылдардагы мезгилде Кыргыз Республикасында интеллектуалдык менчикти жана инновацияларды өнүктүрүүнүн Мамлекеттик программасында (Мамлекеттик программада) чагылдырылган интеллектуалдык менчиктин ролу жана мааниси жана башка багыттары жөнүндө коомчулуктун маалыматтуулугун жогорулатуу боюнча негизги максаттарды жана милдеттерди ишке ашырууну активдүү улантты.

Технологияларды жана инновацияларды колдоо борборунун филиалдарын ачуу боюнча иш улантылды жана 2014-жылдын аягында бардык аймактарда, республиканын борборунда Борбордун он беш филиалы иштеп жатат.

Мамлекеттик программанын “Контрафактылык продукция – Кыргызстандын калкынын жашоосуна жана ден соолугуна коркунуч” долбоорунун алкагында контрафактылык продукцияны жайылтууга каршы аракетке көп көңүл бурулду. Кызыкдар тараптардын кеңири чөйрөсүнүн катышуусу менен масштабдуу иш-чаралар, терегек үстөлдөр жана кеңири маалыматтык кампаниялар Кыргызпатенттин адистери тарабынан укук коргоо органдары жана коомдук уюмдар, басма сөз менен биргеликте өткөрүлдү.

Кыргызпатент активно продолжал реализацию основных целей и задач по предупреждению и пресечению правонарушений в области интеллектуальной собственности, созданию благоприятных условий для развития инновационной деятельности; стимулированию, поддержке и активизации интеллектуального творчества; повышению информированности общества о роли и значении интеллектуальной собственности и другим направлениям, которые отражены в национальных стратегических документах: Национальной стратегии устойчивого развития Кыргызской Республики на период 2013-2017 годы и Государственной программе развития интеллектуальной собственности и инноваций в Кыргызской Республике на 2012-2016 годы (Государственная программа).

Продолжилась работа по открытию филиалов Центра поддержки технологий и инноваций и в конце 2014 года во всех регионах и столице республики действует пятнадцать филиалов Центра.

Большое внимание уделялось противодействию распространению контрафактной продукции в рамках проекта «Контрафактная продукция – угроза жизни и здоровью населения Кыргызстана» Государственной программы. Масштабные мероприятия, круглые столы с участием широкого круга заинтересованных сторон и широкая информационная кампания были проведены специалистами Кыргызпатента совместно в правоохранительными органами и общественными организациями и прессой.

Kyrgyzpatent actively continued implementation of the main goals and objectives for the prevention and suppression of offenses in the field of intellectual property, the creation of favorable conditions for the development of innovation; encourage, support and revitalization of intellectual creativity; raising public awareness on the role and importance of intellectual property and other areas, which are reflected in national strategic documents: National Strategy for Sustainable Development of the Kyrgyz Republic for 2013-2017 years and the State Program for Intellectual Property and innovation development of in the Kyrgyz Republic for 2012-2016 (State Program).

Also Kyrgyzpatent continued the work on the opening of branches of Technology and Innovation Support Center, and at the end of 2014 in all regions of the republic's capital and operates fifteen branches of the Center.

Much attention was paid to counteract the spread of counterfeit products in the framework of the State program "Counterfeit products - a threat to the life and health of the population of Kyrgyzstan." Huge events, round tables with a wide range of stakeholders and the general information campaign was carried out by specialists of Kyrgyzpatent together in law enforcement agencies and non-governmental organizations and the press.

Ведомствонун расмий сайтында үчүнчү жактардын маалымат алуусу үчүн корголуучу товардык белгилер боюнча маалыматтардын улуттук базасы ачылган.

Интеллектуалдык менчиктин бүткүл дүйнөлүк уюму, Евразия патенттик ведомствосу, Европа патенттик ведомствосу, ошондой эле чет өлкөлүк патенттик ведомстволор менен эл аралык кызматташууну ишке ашыруу маанилүү иштерден болуп саналат. 2014-жылы ИМБДУнун, ЕАПУнун жана интеллектуалдык менчик боюнча улуттук ведомстволордун катышуусунда улуттук жана эл аралык масштабда семинарлар жана тренингдер өткөрүлдү.

Ошону менен бирге коюлган милдеттерди ийгиликтүү ишке ашыруу ведомствонун алдына жаңы максаттарды жана иштин багытын коет, аларды Кыргызпатент сапаттуу жана өз убагында ишке ашырууну пландаштырат.

Сөзүмдүн аягында, мен Кыргыз Республикасынын интеллектуалдык менчик жана инновациялар системасын өнүктүрүүгө салым кошкондордун бардыгына ыраазычылык билдирип кетким келет.

**Урматтоо менен,
Төрага
М. Назарбеков**

На официальном сайте ведомства открыта национальная база данных по охраняемым товарным знакам для информирования третьих лиц.

Значительной работой является осуществление международного сотрудничества со Всемирной организацией интеллектуальной собственности, Евразийским патентным ведомством, Европейским патентным ведомством, а также патентными ведомствами зарубежных стран. В 2014 году были проведены семинары и тренинги национального и международного масштабов при участии ВОИС, ЕАПВ и национальных ведомств по интеллектуальной собственности.

Вместе с тем, успешная реализация поставленных задач ставит перед ведомством новые цели и направления работы, которые Кыргызпатент планирует осуществлять качественно и своевременно.

В заключение, я хотел бы поблагодарить всех, кто внес вклад в развитие системы интеллектуальной собственности и инноваций в Кыргызской Республике.

**С уважением,
Председатель
М. Назарбеков**

On the official website of the Office opened a national database of registered trademarks for the information of third parties.

Significant work is the implementation of international cooperation with the World Intellectual Property Organization, the Eurasian Patent Office, the European Patent Office and the patent offices of foreign countries. In 2014, were held workshops and trainings on nationally and internationally size with the assistance of WIPO, the Eurasian Patent Office and national intellectual property offices.

However, the successful implementation of the tasks poses Office new goals and direction, which Kyrgyzpatent plans to quality and timely.

In conclusion, I would like to thank everyone who has contributed to the development of the intellectual property and innovation in the Kyrgyz Republic.

**Sincerely yours,
Marat Nazarbekov
Chairman**

I. Интеллектуалдык менчик жана инновациялар системасын өркүндөтүү

2014-жылы Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнө караштуу Интеллектуалдык менчик жана инновациялар мамлекеттик кызматы (мындан ары - Кыргызпатент) 2013-2017-жылдардын мезгилине Кыргыз Республикасын туруктуу өнүктүрүүнүн улуттук стратегиясынын, Кыргыз Республикасынын 2013-2017-жылдарга туруктуу өнүгүүгө өтүшү боюнча программанын жана Кыргыз Республикасында 2012-2016-жылдарга интеллектуалдык менчикти жана инновацияларды өнүктүрүүнүн мамлекеттик программасынын (мындан ары – Мамлекеттик программа) негизги максаттарын жана милдеттерин төмөнкүдөй багыттар боюнча ишке ашырды:

- интеллектуалдык чыгармачылыкты өбөлгөлөө, колдоо жана активдештирүү;
- инновациялык ишти өнүктүрүү үчүн ылайыктуу шарттарды түзүү;
- интеллектуалдык менчик объектилерин укуктук коргоо жана сактоо маселелерин жөнгө салуучу ченемдик укуктук базаны өркүндөтүү;
- укук коргоо жана сот органдарынын кызматкерлеринин интеллектуалдык менчик чөйрөсүндөгү квалификациясын жогорулатуу;
- интеллектуалдык менчик жаатындагы укук бузуулардын алдын алуу жана ага бөгөт коюу боюнча мамлекеттик органдардын ортосунда өз ара аракеттенүү;
- коомчулукка интеллектуалдык менчиктин ролу тууралуу маалымат берүүнү жогорулатуу;
- Кыргызпатенттин ишин модернизациялоо.

I. Совершенствование системы интеллектуальной собственности и инноваций

В 2014 году Государственная служба интеллектуальной собственности и инноваций при Правительстве Кыргызской Республики (далее - Кыргызпатент) осуществляла реализацию основных целей и задач Национальной стратегии развития устойчивого развития Кыргызской Республики на период 2013-2017 годы, Программы по переходу Кыргызской Республики к устойчивому развитию на 2013-2017 годы и Государственной программы развития интеллектуальной собственности и инноваций в Кыргызской Республике на 2012-2016 годы (далее – Государственная программа) по следующим направлениям:

- стимулирование, поддержка и активизация интеллектуально-го творчества;
- создание благоприятных условий для развития инновационной деятельности;
- совершенствование нормативной правовой базы, регулирующей вопросы правовой охраны и защиты объектов интеллектуальной собственности;
- повышение квалификации в сфере интеллектуальной собственности сотрудников правоохранительных и судебных органов;
- взаимодействие между госорганами по предупреждению и пресечению правонарушений в области интеллектуальной собственности;
- повышение информированности общества о роли и значении интеллектуальной собственности;
- модернизация деятельности Кыргызпатента.

I. Development of Intellectual Property and Innovation System

In 2014 the State Service of Intellectual Property and Innovation under the Government of the Kyrgyz Republic (further - Kyrgyzpatent) implements the main purposes and objects of National Strategy for Development of IP and Innovation for 2013-2017, Program for the transition of the Kyrgyz Republic to Sustainable Development for 2013-2017 and State Program for IP and Innovation Development in the Kyrgyz Republic for 2012-2016 (further State Program) by following direction:

- to encourage, support and revitalization of intellectual creativity;
- creation of favorable conditions for the development of innovative activity;
- improvement of the legal framework, governing the legal protection and the protection of objects of IP;
- provides actions to improve the skills of law enforcement and judicial authorities in the field of IP;
- cooperation between public authorities to prevent and suppress infringements in the field of IP;
- arising public awareness on the role and importance of IP;
- modernization of the activities of the Kyrgyzpatent.



2014-жылдын 22-октябрында Кыргыз Республикасынын Вице-премьер-министри В. И. Дилдин катышуусу менен Кыргызпатенттин коллегиясынын кеңейтилген отуруму болуп өттү. Отурумда Кыргызпатенттин ишинин негизги милдеттери каралды, алар интеллектуалдык менчик объектилерине укуктук коргоо экспертизанын сапатын жогорулатууга, интеллектуалдык менчик объектилерине укуктарды коргоо деңгээлин жогорулатууга, инновациялык ишти өнүктүрүү жана коомчулукка интеллектуалдык менчиктин жана инновациялык иштин ролу тууралуу маалымат берүү чөйрөсүндөгү милдеттерди ишке ашырууга багытталган.

22 октября 2014 года состоялось расширенное заседание коллегии Кыргызпатента с участием Вице-премьера Кыргызской Республики В. И. Дилия. На заседании рассмотрены основные задачи деятельности Кыргызпатента, которые направлены на повышение качества экспертизы при предоставлении правовой охраны объектам интеллектуальной собственности, повышение уровня защиты прав на объекты интеллектуальной собственности, реализацию задач в сфере развития инновационной деятельности и информирование общества о роли и значении интеллектуальной собственности и инновационной деятельности.

In October 22, 2014 held an enlarged meeting of the board of Kyrgyzpatent with participation of Deputy Prime Minister of the Kyrgyz Republic V. Dil'. At the meeting consider the basic tasks of Kyrgyzpatent, which are aimed at improving the quality of expertise in the provision of legal protection of intellectual property, increase the level of protection of intellectual property, implementation of tasks in the development of innovation and awareness of the role and importance of intellectual property and innovation activity.



Мамлекеттик программанын алкагында 5 долбоор ишке ашырылууда.

«Кыргызстандын жаңы муундагы ойлоп табуучулары жана жаңычылдары» деген долбоор боюнча интеллектуалдык чыгармачылыкты өбөлгөлөө, колдоо жана активдештирүү жана жаштарды илимий-техникалык чыгармачылык чөйрөсүнө активдүү тартуу боюнча иш жүргүзүлүүдө.

Талас облусунда интеллектуалдык менчиктин 5 бурчу, баштапкы-техникалык моделдөөнүн 5 ийрими жана 1 фольклордук ийрим түзүлгөн. Илимий-техникалык чыгармачылык менен алектенген окуучулар менен жаштардын саны 234 адамга жеткен.

“Биз XXI кылымдын интеллектуалдарыбыз” деген эл аралык симпозиумдун жана илимий-техникалык олимпиаданын жыйынтыгы боюнча Эл аралык X Азия-Тынч океан олимпиадасына катышуу үчүн 5 окуучу жана 2 жетекчиден турган катышуучу аныкталган.

«Чакан жана орто ишканалардын инновациялык ишин өнүктүрүүгө маалыматтык көмөктөшүү» долбоору боюнча ишкерлерге маалыматтарды жана дараметтүү бизнес-өнөктөрдү издөөгө, чакан жана орто бизнестин өкүлдөрүн инновацияларды пайдалануудан экономикалык пайда алууга окутуу боюнча иш жүргүзүлүүдө.

Долбоордун алдына коюлган милдеттерди ишке ашыруу боюнча 2014-жылы ЧОИ өкүлдөрү үчүн эл аралык маалымат базаларын, коммерциялык, илимий жана техникалык журналдарды пайдалануу менен патенттик жана патенттик эмес маалыматтарды издөө боюнча тренингдер өткөрүлдү. Тренингдер Кыргыз Республикасынын Соода-өнөр жай палатасында, Бишкек травматология жана ортопедия илимий-изилдөө борборунда, К. Тыныстанов атындагы Ысык-Көл мамлекеттик уни-

В рамках Государственной программы реализуются 5 проектов.

По проекту «Новое поколение изобретателей и новаторов Кыргызстана» проводится работа по стимулированию, поддержке и активизации интеллектуального творчества и активному вовлечению молодежи в сферу научно-технического творчества.

Созданы 5 уголков интеллектуальной собственности, 5 кружков начально-технического моделирования и 1 фольклорный кружок в Таласской области. Количество школьников и молодежи, занимающихся научно-техническим творчеством достигло 234 человек.

По итогам международного симпозиума “Мы интеллектуалы XXI века” и научно-технической олимпиады для участия в международной X Азиатско-Тихоокеанской олимпиаде определены участники из 5 учеников и 2 руководителей.

По проекту «Информационное содействие развитию инновационной деятельности малых и средних предприятий» проводится работа по содействию предпринимателям в осуществлении поиска информации и потенциальных бизнес партнеров, обучение представителей малого и среднего бизнеса методам получения экономической выгоды от использования инноваций.

По реализации задач, поставленных перед проектом, в 2014 году для представителей МСП проведены тренинги по поиску патентной и непатентной информации с использованием международных баз данных, коммерческих, научных и технических журналов. Тренинги прошли в Торгово-промышленной палате Кыргызской Республики, Бишкекском научно-исследовательском центре травматологии и ортопедии, Иссык-Кульском го-

In the framework of the State Program are realized 5 projects.

The Project "New generation of inventors and innovators of Kyrgyzstan", which stipulates the work to encourage, support and revitalization of intellectual creativity and active involvement of young people in scientific and technical work creativity.

Created 5 parts of intellectual property, 5 circles initial - technical modeling and folklore 1 circle in Talas region. Number of students and young people involved in scientific and technical work has reached 234 people.

According to the results of the international symposium "We are intellectuals of the XXI century" and scientific-technical Olympiad for participation in the international Asia-Pacific X Olympiad participants identified five students and two head.

The project "Information support to innovative activities development for small and medium enterprises (SMEs)" stipulates the work to promote entrepreneurs at searching of information and potential business partners; training of SMEs representatives on methods to obtain economic benefits from innovation use.

To implement the tasks set before the project in 2014 for SMEs conducted training on searching patent and non-patent information using international databases, commercial, science and technical magazines. Trainings were held in the Chamber of Commerce and Industry of the Kyrgyz Republic, Scientific-Research Centre of traumatology and orthopedics in

верситетинде, Кыргыз-Орус Славян университетинде, Ж. Баласагын атындагы Кыргыз улуттук университетинде өттү. Аталган уюмдардын базасында Технологияларды жана инновацияларды колдоо борборлорунун (мындан ары – ТИКБ) филиалдары ачылган. ТИКБнын милдеттери төмөнкүлөр болуп саналат: ЧОИге интеллектуалдык менчик системасы жөнүндө маалымат берүүнү жогорулатуу боюнча маалыматтык кампания, ЧОИге инновациялык иш жөнүндө маалыматтык камсыздоо, техникалык маалыматтарды издөөгө көмөктөшүү, инновациялык иш жаатындагы адистерди даярдоо жана кайра даярдоо.

ЧОИнин инновациялык ишин активдештирүү максатында 2014-жылдын 30-сентябрында Ош шаарында М. Адышев атындагы Ош технологиялык университетинин базасында ойлоп табуучулар жана кызыкдар адамдар үчүн “ИМди коммерциялаштыруунун актуалдуу маселелери” деген семинар өткөрүлдү.

Илимий-инновациялык ишти маалыматтык камсыздоону жана инновациялык өнүктүрүүнү пропагандалоону жогорулатуу максатында “Кыргызпатенттин кабарлары: ИМдин маселелери” журналында “Трансүндүк баралык аралаштыргычтын энергия үнөмдөөчү технологиялары” “ТТА” долбоорунун жетекчиси, В. Н. Рыжковдун өндүрүштүк жана инновациялык иш жөнүндө макаласы жарыяланган, ошондой эле “Кыргызпатенттин кабарлары: ИМдин маселелери” журналына жарыялоо үчүн «Автомаш-Радиатор» ЖЧКнын башкы директорунун кенешчиси, ойлоп табуучу З. Х. Фуксмандын өндүрүштүк тажрыйбасы жөнүндө макаласы даярдалган.

сударственном университете им. К. Тыныстанова, Кыргызско-Российском Славянском университете, Кыргызском национальном университете им. Ж. Баласагына. На базе перечисленных организаций открыты филиалы Центров поддержки технологий и инноваций (далее – ЦПТИ). Задачами ЦПТИ являются: информационная кампания по повышению осведомленности МСП о системе интеллектуальной собственности, информационное обеспечение МСП об инновационной деятельности, содействие в поиске технической информации, подготовка и переподготовка специалистов в области инновационной деятельности.

В целях активизации инновационной деятельности МСП 30 сентября 2014 года в г. Ош проведен семинар «Актуальные вопросы коммерциализации ИС» для изобретателей и заинтересованных лиц на базе Ошского технологического университета им. М. Адышева.

В повышении информационного обеспечения научно-инновационной деятельности и пропаганды инновационного развития в «Вестнике Кыргызпатента: Вопросы ИС» опубликована статья о производственной и инновационной деятельности Рыжкова В. Н., руководителя проекта «Энергосберегающие технологии трансзвуковые турбинные смесители» «ГТС», а также подготовлена статья для публикации в «Вестнике Кыргызпатента: Вопросы ИС» о производственном опыте изобретателя Фуксмана З. Х., советника генерального директора ОсОО «Автомаш-Радиатор».

Bishkek, at the Issyk-Kul' State University of K. Tynystanov, in the Kyrgyz - Russian Slavic University, in the Kyrgyz National University of J. Balasagun. On the basis of the listed organizations the Technology and Innovation Support Centers were opened (further TISC). The tasks of TISC is to inform and support to innovative activities development of SMEs, assistance in search of technical information, preparation and retraining of experts in the field of innovative activity.

For activation of innovative activity of MSP on September 30, 2014 in Osh the seminar "Actual issues of commercialization of IP" for inventions and interested persons on the basis of the Osh Technological University of M. Adyshev is held.

In increasing of information support of scientific and innovative activity and promotion of innovative development in "Kyrgyzpatent's Reporter: Questions of IP" article on production and innovative activity of Ryzhkov V. N., project manager "Energy saving technologies transonic turbine mixers" is published by "TTS", and also article for the publication in "Kyrgyzpatent's Reporter is prepared: Questions of IP" on a know-how of the invention Fuksman Z.Kh., advisor to Director General of Limited Liability Company "Avtomash-Radiator".

Инновациялык өнүгүүнүн эл аралык системасына ата мекендик ойлоп табуучуларды интеграциялоо максатында эл аралык форумдарга жана сынактарга катышуу зарыл. Ушу сыяктуу иш-чараларды өткөрүү жөнүндө маалыматтар Кыргызпатенттин расмий сайтында дайыма жайгаштырылат, кызыкдар жактарга кабарланат. Ошентип 2014-жылы «Аалам» ОКБ ААК долбоорунун жетекчиси В. Н. Рыжков Новосибирск шаарында 5-6-июнда болуп өткөн «Технопром-2014» деген аталыштагы II технологиялык өнүгүүнүн эл аралык форумуна катышты.

ЧОИнин, ойлоп табуучулардын жана кызыкдар жактардын суроо-талаптары боюнча товардык белгилерди каттоо, товардык белгини коргоо мөөнөтүн узартуу жана кайра каттоо, ойлоп табуучулар боюнча патенттик издөө ж.у.с. маселелер боюнча 580 консультация берилген.

Инновациялык ишти өнүктүрүү системасында өзгөчө орунду бизнести өнүктүрүү үчүн инновациялардын маанилүү экендиги тууралуу ишкерлер чөйрөсүнө маалыматтарды жогорулатуу ээлейт. Отчеттук мезгилде ТИКБнын максаттары, кызмат көрсөтүүлөрү жана иши тууралуу толук маалыматтары менен ЧОИнин өкүлдөрүнө ТИКБнын кызмат көрсөтүүлөрү жөнүндө 200дөн ашуун буклеттер жана китепчелер чыгарылган жана жайылтылган.

Экономиканын реалдуу секторуна инновациялык саясатты ишке ашырууда өз ара иштешүүнү камсыздоо, илимий-инновациялык жана тажрыйба-конструктордук жумуштардын натыйжаларын илгерилетүү максатында 2014-жылдын 17-апрелинде Кыргызпатент менен КР УИАнын ортосунда инновациялык иш жаатындагы макулдашууга кол коюлган, бул макулдашуунун алкагында 2014-жылдын 14-ноябрында «Иннова-

В целях интеграции отечественных изобретателей в международную систему инновационного развития, необходимо участие в международных форумах и конкурсах. Информация о проведении подобных мероприятий постоянно размещается на официальном сайте Кыргызпатента, оповещаются заинтересованные лица. Так, в 2014 году руководитель проекта ОАО ОКБ «Аалам» В. Н. Рыжков принял участие во II Международном форуме технологического развития «Технопром-2014», который состоялся 5-6 июня в г. Новосибирск.

По запросам МСП, изобретателей и других заинтересованных лиц оказано 580 консультаций по вопросам регистрации товарных знаков, продления сроков охраны товарного знака и перерегистрации, патентного поиска по изобретениям и т. д.

Особое место в системе развития инновационной деятельности занимает повышение информированности предпринимательской среды о значимости инноваций для развития бизнеса. За отчетный период издано и распространено более 200 буклетов и брошюр об услугах ЦПТИ представителям МСП, с подробной справочной информацией о целях, предоставляемых услугах и деятельности ЦПТИ.

В целях обеспечения взаимодействия в реализации инновационной политики, продвижения результатов научно-инновационных и опытно-конструкторских работ в реальный сектор экономики 17 апреля 2014 года между Кыргызпатентом и НАН КР подписано соглашение в области инновационной деятельности, в рамках данного соглашения 14 ноября 2014 года проведена выставка инновационных

By request of SMEs, inventions and other interested persons 580 consultations concerning registration of Trademarks, extensions of terms of protection of the Trademark and a re-registration, patent search by inventions, etc. are rendered.

The special place in system of implement of innovative activity is taken by increase of knowledge of the enterprise environment of the importance of innovations for business development. For the reporting period more than 200 booklets and brochures on TISC services to representatives of SMEs, with detailed reference information about the purposes, the provided services and activity of TISC are published and widespread.

For ensuring interaction in implementation of innovative policy, advance of results of scientific and innovative and developmental works in real sector of economy on April 17, 2014 between Kyrgyzpatent and NAS of the KR the Agreement in the field of innovative activity is signed, within this Agreement the exhibition of innovative development and achievements "The Innovation 2014" is held on November 14, 2014.

The Project "Counterfeit products threatens to life and health of the population" provides measures to reduce the level of "piracy" in the country, especially counterfeit pharmaceutical and food products, threatening lives and health of the population.

For drawing attention of the population to a problem of distribution of the counterfeit production doing harm to

ция 2014» деген инновациялык иштелмелер менен жетишкендиктердин көргөзмөсү өткөрүлгөн.

«Контрафакттык продукция – калктын ден соолугуна жана өмүрүнө коркунуч» деген долбоор боюнча өлкөнүн аймагында “пираттык”, өзгөчө калктын ден соолугуна жана өмүрүнө коркунуч келтирген контрафакттык фармацевтикалык жана тамак-аш продукциялардын деңгээлин төмөндөтүү боюнча иш-чаралар өткөрүлүүдө.

Республиканын калкынын ден соолугуна жана өмүрүнө коркунуч келтирген контрафакттык продукциялардын көйгөйүнө калктын көңүлүн буруу максатында «Абайлагын, контрафакт!», «Сапат – бул биздин тандообуз», «Интеллектуалдык менчик – биздин байлыгыбыз» деген темага мыкты плакаттарды жана видеотүрмөктөрдүн сценарийлерин тандоо боюнча сынак өткөрүлгөн. Контрафакттык продукциялардын зыяны жөнүндө 3 видеотүрмөк жана 9 плакат чыгарылган. 2014-жылы “Контрафакттык продукциялар менен күрөшүүдө мамлекеттик органдар менен коомдук бирикмелердин өз ара иштешүүсү”. Тегерек столдун ишине Кыргыз Республикасынын министрликтери менен ведомстволорунун, Бишкек шаарынын Мэриясынын өкүлдөрү, Кыргыз Республикасындагы UNODC программасынын (Баңгизаттар жана кылмыштуулук боюнча БУУнун башкармалыгы) офисинин башчысы, коомдук бирикмелердин, бизнес түзүмдөрдүн өкүлдөрү жана патенттик ишенимдүү өкүлдөр катышты.

«Интеллектуалдык менчик маселелери боюнча укуктук мектеп» долбоору боюнча укук коргоо жана сот органдарынын кызматкерлеринин интеллектуалдык менчик чөйрөсүндөгү квалификациясын жогорулатуу, интеллектуалдык менчик жаатындагы укук бузуу-

разработок и достижений «Инновация 2014».

По проекту «Контрафактная продукция - угроза жизни и здоровью населения» проводятся мероприятия по снижению уровня "пиратства" на территории страны, особенно контрафактной фармацевтической и пищевой продукции, угрожающей здоровью и жизни населения.

В целях привлечения внимания населения к проблеме распространения контрафактной продукции, наносящей вред здоровью населения КР проведен конкурс по отбору лучших плакатов и сценариев видео роликов на тему «Осторожно контрафакт!», «Качество – это наш выбор», «Интеллектуальная собственность – наше богатство». Созданы 3 видеоролика и 9 плакатов о вреде контрафактной продукции. 7 сентября 2014 года состоялся круглый стол: «Взаимодействие государственных органов и общественных объединений в борьбе с контрафактной продукцией». В работе круглого стола приняли участие представители министерств и ведомств КР, мэрии г. Бишкек глава офиса программы UNODC (Управления ООН по наркотикам и преступности) в Кыргызской Республике, общественных объединений, бизнес структур и патентные поверенные.

По проекту «Правовая школа по вопросам интеллектуальной собственности» проводятся мероприятия по повышению квалификации сотрудников правоохранительных и судебных органов в сфере интеллектуальной собственности, обеспечению эффективного взаимодействия между государственными органами по предупреждению и пресечению правонарушений в области интеллектуальной собственности.

health of the population of KR competition on selection of the best posters and scenarios of video clips on a subject "Carefully Counterfeit!", "Quality - is our choice", "Intellectual property – our wealth" is held. 3 videos and 9 posters about harm of counterfeit production are created. On September 7, 2014 the round table took place: "Interaction of Government bodies and public associations in fight against counterfeit production". In work of a round table representatives of the ministries and departments of KR, the City hall of Bishkek the head of office of the UNODC program (Management of the UN on drugs and crime) in the Kyrgyz Republic, public associations, business structures and patent attorneys.

The Project "Law School on IP" provides actions to improve the skills of law enforcement and judicial authorities in the field of IP, to ensure effective cooperation between public authorities to prevent and suppress infringements in the area of IP.

For improvement of law-enforcement practice and uniform system of intellectual property of subjects of law-enforcement practice, the training courses "Protection of the Rights for Objects of Intellectual Property" for teachers of department of civil law of Internal Affairs Academy of the KR, the State customs service under the Government of KR and other law enforcement and judicial authorities are regularly conducted. For the reporting period 298 people were trained.

лардын алдын алуу жана ага бөгөт коюу боюнча мамлекеттик органдардын ортосунда натыйжалуу өз ара иштешүүнү камсыздоо боюнча иш-чаралар өткөрүлүүдө.

Укук колдонуу практикасында субъектилердин укук колдонуу тажрыйбаларын жана интеллектуалдык менчиктин бирдиктүү системасын өркүндөтүү үчүн КР ИИМ Академиясынын жарандык укук кафедрасынын окутуучулары, КР Өкмөтүнө караштуу Мамлекеттик бажы кызматынын жана башка укук коргоо жана сот органдарынын кызматкерлери үчүн “Интеллектуалдык менчик объектилерине укуктарды коргоо” деген окутуу курстары дайыма өткөрүлүп турат. Отчеттук мезгилде 298 адам окушту.

«Коомдун туруктуу өнүгүшү үчүн салттуу билимдер» долбоору Кыргызстанда салттуу билимдерди сактоого, калыбына келтирүүгө жана жайылтууга багытталган.

Бул долбоордун алкагында өлкөнүн региондорунда (Каракол ш., Бөкөнбаев а., Ат-Башы а.) жергиликтүү коомдун арасында окутуу тренингдери өткөрүлдү.

К. И. Скрябин атындагы Кыргыз улуттук агрардык университетинде “Кыргыздардын салттуу билимдери” деген сабактар аралык курстун алкагында “СБны укуктук коргоо” темасына лекциялар окулду.

Азыркы убакта техника жана технологияларды башкаруу, өндүрүү, маркетинг чөйрөсүндө бардык өзгөрүүлөр жана жаңылыктар Кыргыз Республикасынын социалдык-экономикалык өнүгүшүнө багытталган инновациялык долбоорлорду киргизүү менен ишке ашырылат.

Кыргыз Республикасын 2013-2017-жылдарга туруктуу өнүгүүгө өтүшү боюнча программаны ишке ашыруу боюнча 2014-жылга Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнүн

Для совершенствования правоприменительной практики и единой системы интеллектуальной собственности субъектов правоприменительной практики, регулярно проводятся обучающие курсы «Охрана прав на объекты интеллектуальной собственности» для преподавателей кафедры гражданского права Академии МВД КР, Государственной таможенной службы при Правительстве КР и других правоохранительных и судебных органов. За отчетный период обучение прошли 298 человек.

Проект «Традиционные знания для устойчивого развития общества» направлен на сохранение, возрождение и распространение традиционных знаний в Кыргызстане.

В рамках этого проекта проведены обучающие тренинги среди местного сообщества в регионах страны (г. Каракол, с. Боконбаево, с. Ат-Башы).

Проведены лекции на тему «Правовая охрана ТРЗ» в рамках междисциплинарного курса «Традиционные знания кыргызов» в Кыргызском национальном аграрном университете им. К. И. Скрябина.

В настоящее время все изменения и нововведения в сферах управления, производства, маркетинга техники и технологий реализуются посредством внедрения инновационных проектов, направленных на социально-экономическое развитие Кыргызской Республики.

Во исполнение Плана мероприятий Правительства Кыргызской Республики на 2014 год по реализации Программы по переходу Кыргызской Республики к устойчивому развитию на 2013-2017 годы, Кыргызпатентом проведен анализ состояния инновационной деятельности на основе

The Project “Traditional knowledge (TK) for sustainable development of society” is aimed at revival, preservation and dissemination of TK and genetic resources in the Kyrgyzstan.

Within this project the trainings among local community in regions of the country (Karakol, the Bokonbayevo village, the At-Bashi vilage) are provided.

Lectures on the subject "Legal Protection of TK" within the interdisciplinary course "Traditional Knowledge of Kyrgyz" in the Kyrgyz National Agricultural University of K. I. Scriabin are given.

Now all amendments and innovations in the field of management, production, marketing of equipment and technologies are realized by means of introduction of the innovative projects aimed at the social and economic development of the Kyrgyz Republic.

In pursuance of the Plan of measures of the Government of the Kyrgyz Republic for 2014 on implementation of the Program for transition of the Kyrgyz Republic to a sustainable development for 2013-2017, Kyrgyzpaten is led the analysis of a condition of innovative activity on the basis of data of National Statistical Committee of the KR on innovative processes to the industries of the Kyrgyz Republic for 2011-2012 and experience of innovative development of the Russian Federation, the Republics of Kazakhstan, Uzbekistan and Belarus, innovative systems of Finland, Estonia, Japan,

Иш-чаралар планын аткаруу үчүн Кыргызпатент тарабынан Кыргыз Республикасынын 2020-жылга чейин инновациялык өнүгүү концепциясынын (мындан ары – Концепциянын долбоору) долбоорун иштеп чыгуу үчүн Кыргыз Республикасынын 2011-2012-жж. өнөр жайында инновациялык процесстер жөнүндө КР Улуттук статкомдун маалыматтарынын жана Россия Федерациясынын, Казакстан Республикасынын, Өзбекстандын жана Беларусунун инновациялык өнүгүшүнүн тажрыйбаларынын, Финляндиянын, Эстониянын, Япониянын, Түштүк Кореянын жана КЭРдин инновациялык системаларынын негизинде инновациялык иштин абалына талдоо жүргүзүлгөн.

2014-жылдын 4-сентябрында КР МЭ, КР МЭ жана П, КР Б жана ИМ, КР УИА, КР СӨП, ЖОЖдордун жана ИИИнин өкүлдөрү, алдыңкы ишкерлер жана ойлоп табуучулар менен Концепциянын долбоорун талкуулоо боюнча тегерек стол өткөрүлгөн. Тегерек столдун жыйынтыгы боюнча катышуучулар тарабынан улуттук инновациялык системаны өнүктүрүү максатында илимий коомдун, бизнес түзүмдөр менен мамлекеттик органдардын өз ара аракеттенүүсүн күчөтүү сунушталган.

Концепциянын долбоору 2014-жылдын 29-декабрында Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнө караштуу Инноватика боюнча мамлекеттик кеңештин отурумунда каралган жана жактырылган.

Ушул учурда “Кыргыз Республикасын 2020-жылга чейин инновациялык өнүктүрүүнүн концепциясын бекитүү жөнүндө” Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнүн токтомунун долбоору Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнө бекитүүгө киргизүү үчүн министрликтер жана ведомстволор менен макулдашуудан өтүүдө.

данных Нацстаткома КР об инновационных процессах в промышленности Кыргызской Республики за 2011-2012 гг. и опыта инновационного развития Российской Федерации, Республик Казахстана, Узбекистана и Беларуси, инновационных систем Финляндии, Эстонии, Японии, Южной Кореи и КНР для разработки проекта Концепции инновационного развития Кыргызской Республики до 2020 года (далее – проект Концепции).

4 сентября 2014 года проведен круглый стол по обсуждению проекта Концепции с представителями МЭ КР, МЭиП КР, МОиН КР, НАН КР, ТПП КР, вузов и НИИ, ведущими предпринимателями и изобретателями. По итогам круглого стола участниками предложено усилить взаимодействие научного сообщества, бизнес структур и государственных органов в целях развития национальной инновационной системы.

Проект Концепции 29 декабря 2014 года рассмотрен и одобрен на заседании Государственного совета по инноватике при Правительстве Кыргызской Республики.

На данный момент проект постановления Правительства Кыргызской Республики «Об утверждении Концепции инновационного развития Кыргызской Республики до 2020 года» проходит стадию согласования с министерствами и ведомствами для внесения на утверждение в Правительство Кыргызской Республики.

Для отбора и содействия в продвижении лучших инновационных проектов по результатам конкурса, разработан проект Положения «О критериях и требованиях к инновационному

South Korea and the People's Republic of China for development of the Draft of the Concept of innovative development of the Kyrgyz Republic till 2020 (further – the Draft of the Concept).

On September 4, 2014 were held round table on discussion the Draft of the Concept with representatives of the Ministry of Economy of the KR, Ministry of Energy and Industry of the KR, Ministry of Education and Science, National Academy of Science of KR, Chamber of Commerce and Industry of the KR, Universities and Scientific Research Institute, leading businessmen and inventions. Following the results of round table participants it is offered to strengthen interaction of scientific community, business of structures and Government bodies for development of national innovative system.

The Draft of the Concept on December 29, 2014 is considered and approved at a meeting of the State Council on innovation under the Government of the Kyrgyz Republic.

At the moment the Draft of the resolution of the Government of the Kyrgyz Republic "On the approval of the Concept of innovative development of the Kyrgyz Republic to 2020" goes a stage of coordination with the ministries and departments for introduction on the statement to the Government of the Kyrgyz Republic.

For selection and assistance in promotion of the best innovative projects by results of competition, the Draft of

Конкурстун жыйынтыктары боюнча мыкты инновациялык долбоорлорду илгерилетүүдө тандоо жана көмөктөшүү үчүн “Кыргыз Республикасында инновациялык долбоорлорго карата коюлган критерийлер жана талаптар жөнүндө” жобонун долбоору иштелип чыккан, ал Кыргыз Республикасында инновациялык долбоорлорду тандоо үчүн укуктук негиз болуп саналат.

“Кыргыз Республикасында инновациялык долбоорлорго карата коюлган критерийлер жана талаптар жөнүндө” жобонун долбоору ошондой эле 2014-жылдын 29-декабрында Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнө караштуу Инноватика боюнча мамлекеттик кенештин отурумунда каралган жана жактырылган.

Азыркы учурда “Кыргыз Республикасында инновациялык долбоорлорго карата коюлган критерийлер жана талаптар жөнүндө” Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнүн токтомунун долбоору мындан ары Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнө бекитүүгө киргизүү үчүн министрликтер жана ведомстволор менен макулдашуудан өтүүдө.

Инновациялык иш жаатындагы билим деңгээлин жогорулатуу, ошондой эле инновациялык процессти кадр менен камсыздоо максатында 2014-жылдын 11-13-мартында Кыргызпатент менен ТИКБнын кызматкерлери Эл аралык инновациялык технологиялар университети менен бирге уюштурулган “Инновациялык иштин менеджменти” деген тема боюнча квалификацияны жогорулатуу курсунан 11 адам окушту. Адистерди мындан ары дагы окутуу пландалууда.

Кыргыз Республикасынын өнөр жайында инновациялык процесстер жөнүндө статистикалык маалыматтардын сапатын камсыздоо максатында 2014-жылдын 19-декабрында КР Улуттук

проектору в Кыргызской Республике», который является правовой основой для проведения отбора инновационных проектов в Кыргызской Республике.

Проект Положения «О критериях и требованиях к инновационному проекту в Кыргызской Республике» также 29 декабря 2014 года рассмотрен и одобрен на заседании Государственного совета по инноватике при Правительстве Кыргызской Республики.

На данный момент Проект постановления Правительства Кыргызской Республики «Об утверждении Положения о критериях и требованиях к инновационному проекту в Кыргызской Республике» также проходит стадию согласования с министерствами и ведомствами для дальнейшего внесения на утверждение в Правительство Кыргызской Республики.

В целях повышения уровня знаний в области инновационной деятельности, а также кадрового обеспечения инновационного процесса, 11-13 марта 2014 года сотрудники Кыргызпатента и ЦПТИ прошли курс повышения квалификации по теме «Менеджмент инновационной деятельности», организованный совместно с Международным университетом инновационных технологий. Обучение прошли 11 человек. Планируется дальнейшее обучение специалистов.

В целях обеспечения качества статистических данных об инновационных процессах в промышленности Кыргызской Республики 19 декабря 2014 года проведено заседание межведомственной рабочей группы с Нацстаткомом КР, где обсуждены задачи по решению существующих проблем и в 2015 году решено проработать вопрос о привлечении международных

the Provision "On Criteria and Requirements to the Innovative Project in the Kyrgyz Republic" which is a legal basis for carrying out selection of innovative projects in the Kyrgyz Republic is developed.

The Draft Provision “On Criteria and Requirements to the Innovative Project in the Kyrgyz Republic” on December 29, 2014 also considered and approved at a meeting of the State Council on innovation under the Government of the Kyrgyz Republic.

At the moment the Draft of the resolution of the Government of the Kyrgyz Republic “On the approval of Provision on Criteria and Requirements to the Innovative Project in the Kyrgyz Republic”, passes a coordination stage with ministries and offices for further introduction of statements to the Government of the Kyrgyz Republic.

For increase of level of knowledge in the field of innovative activity, and also staffing of innovative process, on March 11-13, 2014 Kyrgyzpatent's employees and TISC completed the advanced training course on the subject "Management of Innovative Activity" organized together with the International University of Innovative Technologies. 11 people were trained. Further training of experts is planned.

For ensuring quality of statistical data on innovative processes in the industry of the Kyrgyz Republic on December 19, 2014 were held the meeting of the interdepartmental working group with National Statistic Committee of the KR where tasks

статкому менен ведомстволор аралык жумушчу топтун отуруму өткөрүлгөн, мында көйгөйлөрдү чечүү боюнча маселелер талкууланган жана 2015-жылы Кыргыз Республикасында инновациялык иштин абалын жүзөгө ашыруу боюнча эл аралык уюмдарды тартуу жөнүндө маселени иштеп чыгуу чечилген.

Жалпы милдеттерди ишке ашыруу боюнча Кыргызпатент менен КР Билим берүү жана илим министрлигинин өз ара аракеттенүүнүн ведомстволор аралык регламентине ылайык инновациялык ишти өбөлгөлөө механизмдери иштелип чыккан. Кызматташууну улантуу менен Инновацияларды өнүктүрүүнүн ведомстволор аралык регламентин ишке ашыруу боюнча 2015-2016-жж. Иш-чаралар планы иштелип чыккан жана КР Билим берүү жана илим министрлиги менен макулдашылган.

2020-жылга чейинки мезгилге Көз карандысыз Мамлекеттер Шериктештигинин катышуучу-мамлекеттеринин Мамлекеттер аралык инновациялык кызматташуу программасынын коюлган милдеттерине ылайык КМШ катышуучу-мамлекеттеринин экономикасынын атаандаштыкка жөндөмдүүлүгүн жогорулатуу, улуттук инновациялык системалардын натыйжалуу өз ара аракеттенүүсүнүн негизинде инновациялык чөйрөдө экономикалык өнүгүү артыкчылыктарын ишке ашыруу максатында ишканаларды, илимий жана окутуу борборлорун бириктирүүчү технологиялык платформаларды калыптандыруу боюнча маалымат алмашуу жүзөгө ашырылат, бул технологиялык өнүгүүнүн артыкчылыктуу багыттарында атаандаштыкка жөндөмдүү позицияларга жетүү, мамлекеттер аралык инновациялык мейкиндикти жана КМШ катышуучу-мамлекеттеринин мамлекеттер аралык инновациялык кызматташуунун натыйжалуу иштеген сис-

организаций по осуществлению исследования состояния инновационной деятельности в Кыргызской Республике.

Согласно Межведомственному регламенту взаимодействия Кыргызпатента с Министерством образования и науки КР по реализации смежных функций, проработаны механизмы стимулирования инновационной деятельности. В продолжение сотрудничества разработан и согласован с МОиН КР План мероприятий на 2015-2016 гг. по реализации Межведомственного регламента взаимодействия по развитию инноваций.

В соответствии с поставленными задачами Межгосударственной программы инновационного сотрудничества государств-участников Содружества Независимых Государств на период до 2020 года в целях создания условий для повышения конкурентоспособности экономики государств-участников СНГ, реализации приоритетов экономического развития в инновационной сфере на основе эффективного взаимодействия национальных инновационных систем, осуществляется обмен информацией по формированию технологических платформ, объединяющих предприятия, научные и образовательные центры, органы государственного управления для координации действий по достижению конкурентоспособных позиций в приоритетных направлениях технологического развития, формирования межгосударственного инновационного пространства и эффективно функционирующей системы межгосударственного инновационного сотрудничества государств-участников СНГ.

В декабре 2014 года совместно с Министерством образования и науки КР и Кыргызско-Российским Славянским

of the solution of the existing problems are discussed in 2015 is decided to work a question of involvement of the international organizations for implementation of research of a condition of innovative activity in the Kyrgyz Republic.

According to Interdepartmental regulations of interactions of the Kyrgyzpatent with the Ministry of Education and Science of the KR on implementation related functions, mechanisms of stimulation of innovative activity are worked. Throughout cooperation the Plan of measures on 2015-2016 is developed and agreed with MES KR. on implementation of Interdepartmental regulations of interaction on development of innovations.

According to the tasks of Interstate Program of innovative cooperation state – participants of the Countries Independent States for period of 2020 for creation of conditions for increase of competitiveness of economy of the State Parties of the CIS, realization of priorities of economic development in the innovative sphere on the basis of effective interaction of national innovative systems, exchange of information on formation of the technological platforms uniting the enterprises, the scientific and educational centers, state bodies for coordination of actions for achievement of competitive positions in the priority directions of technological development, a form of interstate innovative space and effectively functioning system of interstate innovative cooperation of the State Parties of the CIS is carried out.

темасын түзүү боюнча аракеттерди координациялайт.

2014-жылдын декабрында КР билим берүү жана илим министрлиги, Кыргыз-Орус Славян университети жана КР Улуттук байланыш борбору менен биргелешип “Улуттук инновациялык система: абалы, келечеги, өнүгүшү” деген тегерек стол өткөрүшкөн. 2020-жылга чейинки мезгилге КМШнын катышуучу-мамлекеттеринин Мамлекеттер аралык инновациялык кызматташуу программасын ишке ашыруу негизги тема болуп калды.

Интеллектуалдык менчик объектилерин коммерциялаштыруу процессинин катышуучуларынын өз ара аракеттенүүсүн жакшыртуу үчүн тегерек столдор өткөрүлгөн:

- 2014-жылдын 4-апрелинде «Курулушта инновациялык иштин заманбап абалы, көйгөйлөрү жана аларды чечүүнүн жолдору»;

- 2014-жылдын 8-октябрында Кыргыз Республикасынын кайра иштетүүчү өнөр жайында инновациялык дараметти өнүктүрүү мамлекеттер боюнча.

Кыргызпатенттин негизги милдеттеринин бири болуп калкты инновациялык ишке болгон кызыкчылыгын өбөлгөлөө жана инновациялык “жашыл” технологиялар жана долбоорлор жөнүндө маалыматтарды жайылтуу саналат. Ушул планда 2014-жылдын 18-декабрында “Биом” ЭК менен бирге “Туруктуу өнүктүрүү үчүн жашыл инновациялар” деген семинар өткөрүлгөн. Семинарга КР Б жана ИМ, КР Э жана ӨЖМ, КР ЭМ караштуу Инвестицияларды илгерилетүү боюнча агенттиктин өкүлдөрү, ойлоп табуучулар жана ишкерлер катышты. Семинарда КРда инновациялык системаны өнүктүрүүнүн көйгөйлөрү жана келечеги, инновацияда инвестициялардын көйгөйлөрү, энергияны үнөмдөө жана курчап турган

университетом, Национальным контактным центром КР проведен круглый стол «Национальная инновационная система: состояние, перспективы, развитие». Основной темой стала реализация Межгосударственной Программы инновационного сотрудничества государств-участников СНГ на период до 2020 года.

Для улучшения взаимодействия участников процесса коммерциализации объектов интеллектуальной собственности проведены круглые столы:

- 4 апреля 2014 года «Современное состояние инновационной деятельности в строительстве, проблемы и пути их решения»;

- 8 октября 2014 года по вопросам развития инновационного потенциала перерабатывающей промышленности Кыргызской Республики.

Одной из ключевых задач перед Кыргызпатентом является стимулирование интереса населения к инновационной деятельности и распространение информации об инновационных «зеленых» технологиях и проектах. В этом плане, 18 декабря 2014 года проведен семинар «Зеленые инновации для устойчивого развития» совместно с ЭД «Биом». В семинаре приняли участие представители МОиН КР, МЭиП КР, Агентства по продвижению инвестиций при МЭ КР, изобретатели и предприниматели. На семинаре рассмотрены проблемы и перспективы развития инновационной системы в КР, проблемы инвестиций в инновации, вопросы развития технологий в сфере энергосбережения и охраны окружающей среды, также представлены разработки и технологии в данной сфере.

On December together with the Ministry of Education and Science of the KR and the Kyrgyz-Russian Slavic University, National Contact Center of the KR were held a round table “National Innovation System: status, perspectives and development”. The main theme was implementation Interstate Program of innovation cooperation of the states – participants CIS for period 2020.

For improving of interactions of the participants of the process commercialization of objects of intellectual property were held a round tables:

- on April 4, 2014 “Modern state of innovative activity in building, problems and their solutions”;

- on October 8, 2014 concerning development of innovative potential of processing industry of the Kyrgyz Republic.

One of the main tasks to Kyrgyzpatent is to stimulate interest of public to innovative activity and extension information of innovative “green” technologies and projects. On this case on December 18, 2014 were held seminar “Green Innovations for sustainable development” together with ecology movement (EM) “BIOM”. At the seminar took participation representatives of the MES of the KR, MEI of the KR, Agency of advance of investments under the ME of the KR, inventions and businessmen. At a seminar problems and prospects of development of innovative system in KR, problems of investments into innovations, questions of development of technologies

чөйрөнү коргоо тармагында технологияларды өнүктүрүү маселелери каралды, ошондой эле ушул чөйрөдөгү иштелмелер жана технологиялар көрсөтүлдү.

2014-жылдын 16-январында борбордук «Манас», «Россия», «Кыргыз киносу» кинотеатрларынын өкүлдөрү, ошондой эле продюсерлер жана режиссерлор менен бирге “Автордук укук жана чектеш укуктар жөнүндө” Кыргыз Республикасынын Мыйзамынын ченемдерин түшүндүрүү максатында кеңешме өткөрүлдү.

2014-жылдын 28-январында Кыргызпатент Бишкек шаарынын телерадиокомпаниялары, радиостанциялары жана театрлары үчүн практикалык семинар өткөрдү. Семинардын ишине КТРКнын, Орус драма театрынын, Кыргыз драма театрынын, Кыргыз мамлекеттик куурчак театрынын, Жаштар театрынын, Бишкек драма театрынын, «Учур» телетеатрынын өкүлдөрү, ошондой эле автордук жана чектеш укуктардын пайдаланылган объектилери жөнүндө отчеттук документтерди даярдоо жана берүү үчүн жооптуу, шаардын бир катар радиостанцияларынын өкүлдөрү катышышты. Семинардын жүрүшүндө Кыргызпатенттин адистери автордук жана чектеш укуктар чөйрөсүндөгү мыйзамдар боюнча түшүндүрүү ишин жүргүзүштү, катышуучуларга жамааттык негизде авторлор менен укук ээлеринин мүлктүк укуктарын башкаруу, ошондой эле автордук сыйакыны эсептөө жана бөлүштүрүү боюнча Кыргызпатенттин иши тууралуу айтып беришти. Берилген отчеттордон авторлорго ушул чыгармалардан эсептеле турган сыйакылардын суммасы байла-

16 января 2014 года совместно с представителями столичных кинотеатров «Манас», «Россия», «Кыргыз киносу», а также продюсерами и режиссерами проведено совещание с целью разъяснения норм Закона Кыргызской Республики «Об авторском праве и смежных правах».

28 января 2014 года Кыргызпатент провел практический семинар для телерадиокомпаний, радиостанций и театров города Бишкек. В работе семинара приняли участие представители ОТРК, Русского драматического театра, Кыргызского драматического театра, Кыргызского государственного театра кукол, Театра юного зрителя, Бишкекского драматического театра, Телетеатра «Учур», а также представителей ряда радиостанций города, ответственных за подготовку и предоставление отчетной документации об использованных объектах авторского и смежных прав. В ходе семинара специалисты Кыргызпатента дали разъяснения по законодательству в сфере авторского и смежных прав, рассказали участникам о деятельности Кыргызпатента по управлению имущественными правами авторов и правообладателей на коллективной основе, а также начислению и распределению авторского вознаграждения. Особо рассматривался вопрос о предоставлении достоверных отчетов об использовании музыкальных произведений, звучащих в эфире телерадиокомпаний и радиостанций, так как именно от предоставленных отчетов зависит сумма гонораров, начисляемых авторам этих произведений.

in the sphere of energy saving and environmental protection are considered, development and technologies in this sphere is also presented.

On January 16, 2014 together with representatives of capital movie theaters "Manas", "Russia", "Kyrgyz Kino", and also producers and directors held meeting for the purpose of an explanation of provisions of the law of the Kyrgyz Republic "On Copyright and Related Rights".

On January 28, 2014 Kyrgyzpatent held a practical seminar for broadcasting companies, radio stations and theaters of the city of Bishkek. Representatives took part in work of a seminar Social Tele Radio Company, Russian Legitimate theatre, Kyrgyz Legitimate theatre, Kyrgyz State Puppet theatre, Youth Theatre, Bishkek Legitimate theatre, Tele theatre “Uchur” and also representatives of a number of the radio stations of the city responsible for preparation and providing reporting documentation on using objects on Copyrights and Related Rights. During a seminar Kyrgyzpatent's experts made explanations by the legislation in the sphere of Copyrights and Related Rights, told participants about Kyrgyzpatent's activities for management of property rights of authors and owners on a collective basis, and also charge and distribution of award.

On June 12-15 the training courses on the subject "Cost Assessment of the Rights for Intellectual Pro-

ныштуу болгондуктан, телерадиокомпаниялардын жана радиостанциялардын эфиринде берилүүчү музыкалык чыгармаларды пайдалануу жөнүндө анык отчетторду берүү тууралуу маселе өзгөчө каралды.

12-15-июнда КР Өкмөтүнө караштуу Мамлекеттик бажы кызматынын, КР Өкмөтүнө караштуу Экономикалык кылмыштуулукка каршы күрөшүү боюнча мамлекеттик агенттигин, КР Соода-өнөр жай палатасынын, Кыргызпатенттин кызматкерлери жана өнөр жай менчик объектилерин баалоочулар үчүн “Интеллектуалдык менчикке укуктарды жана интеллектуалдык менчикке укуктарды бузуудан экономикалык чыгашаларды нарктык баалоо” деген тема боюнча окутуу курстары өткөрүлгөн.

Ошондой эле Кыргызпатент тарабынан 2014-жылдын 17-июнунда контрафакттык программалык камсыздоо менен күрөшүү маселелерине арналган “Кыргыз Республикасында программалык камсыздоого автордук укукту коргоо” деген темада тегерек стол өткөрүлгөн. Тегерек столдун ишине компьютердик жабдууларды жана программалык камсыздоону жеткирип берүүчү компаниялардын өкүлдөрү, ошондой эле Business Software Alliance (BSA), Microsoft жана IC өкүлдөрү катышты. Кыргызстандын рыногундагы абалдын, программалык камсыздоону мамлекеттик сатып алуулар, компьютердик техникада интеллектуалдык менчик объектилерине болгон укук бузуулар жана Интернеттеги каракчылык тууралуу маселелер талкууланды.

12-15 июня проведены обучающие курсы по теме «Стоимостная оценка прав на интеллектуальную собственность и экономических убытков от нарушения прав интеллектуальной собственности» для сотрудников Государственной таможенной службы при Правительстве КР, Государственной службы по борьбе с экономическими преступлениями при Правительстве КР, Торгово-промышленной палаты КР, Кыргызпатента и оценщиков объектов промышленной собственности.

Также Кыргызпатентом 17 июня 2014 года проведен круглый стол «Защита авторского права на программное обеспечение в Кыргызской Республике», посвященный вопросам борьбы с контрафактным программным обеспечением. В работе круглого стола приняли участие представители компаний-поставщиков компьютерного оборудования и программного обеспечения, а также представители Business Software Alliance (BSA), Microsoft и IC. Обсуждались вопросы состояния дел на рынке Кыргызстана, государственных закупок программного обеспечения, возможных нарушений прав на объекты интеллектуальной собственности в компьютерной технике и вопросы пиратства в Интернете.

erty and Economic Losses from Violation of Intellectual Property Rights" for the staff of the State customs service under the Government of KR, State service on fight against economic crimes under the Government of KR, Chamber of Commerce and Industry of KR, Kyrgyzpatent and appraisers of objects of industrial property are conducted

Also by Kyrgyzpatent in June 17, 2014, the round table was carried out, "Protection of copyright of the software in the Kyrgyz Republic", devoted to questions of fight against the counterfeit software. Representatives of the companies suppliers of the computer equipment and the software, and also representatives of Business Software Alliance (BSA), Microsoft took part in work of a round table and IC. Questions of a state of affairs in the market of Kyrgyzstan, government procurements of the software, possible violations of the rights for objects of intellectual property in the computer equipment and piracy questions on the Internet were discussed.

Автордук жана чектеш укуктарды коргоо жаатында КР мыйзамдарын сактоо идеяларын популяризациялоо, интеллектуалдык менчикке укуктарды бузуунун алдын алуу, лицензиялык продукциялардын рыногун коргоо, ошондой эле калкка маалымат берүүнү жогорулатуу жана интеллектуалдык менчикке укуктарды бузууга карата жагымсыз мамилени калыптандыруу максатында 26-сентябрда Кыргызпатент тарабынан «Каракчылыкка жол жок - 2014» акциясы өткөрүлдү. Акцияга КР министрликтери менен ведомстволорунун, Бишкек мэриясынын өкүлдөрү, авторлор жана режиссерлор катышышты.

С целью популяризации идей соблюдения законодательства КР в области охраны авторского и смежных прав, недопустимости нарушения прав на интеллектуальную собственность, защиты рынка лицензионной продукции, а также повышения осведомленности населения и формирования негативного отношения к нарушениям прав интеллектуальной собственности 26 сентября Кыргызпатентом проведена Акция «Стоп пиратству - 2014». В акции приняли участие представители министерств и ведомств КР, мэрии г. Бишкек, авторы, режиссеры.

For the purpose of promoting of ideas of observance of the legislation of the KR in the field of protection Copyright and Related Rights, inadmissibility of violation of the rights for intellectual property, protection of the market of licensed production, and also increases of awareness of the population and formation of negative attitude to violations of intellectual property rights on September 26 by Kyrgyzpatent carried out the Action of "Stop to Counterfeit - 2014". Representatives of the ministries and departments of KR, the city hall participated in an action Bishkek, authors, directors.



30-сентябрда ЖМК өкүлдөрү үчүн КР Саламаттык сактоо министрлигинин Илдеттердин алдын алуу жана мамэпидкөзөмөлдөө департаментинин өкүлү жана Кыргызстандагы Business Software Alliance (BSA) юридикалык өкүлүнүн катышуусу менен “Калкка контрафакттык продукциялардын зыяны тууралуу маалымат берүүнү жогорулатуу” деген пресс-сессия өткөрүлгөн.

2014-жылдын 5-декабрында Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнө караштуу Интеллектуалдык менчик жана инновациялар мамлекеттик кызматында (Кыргызпатент) Кыргыз Республикасынын Бажы союзуна жана Бирдиктүү экономикалык мейкиндигине (БЭМ) кошулуу алдында интеллектуалдык менчикке укуктарды коргоо маселелери боюнча семинар болуп өттү. Семинар «Русбренд» фирмалык соода маркасынын чыгаруучуларынын коммерциялык эмес өнөктөштүгү жана кызматташтыгы менен бирге уюштурулган. Семинарга Кыргызстандын, Россиянын, Казакстандын соода маркаларынын укук ээлери, Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнө караштуу Экономикалык кылмыштуулукка каршы күрөшүү боюнча мамлекеттик агенттиктин жана Башкы прокуратуранын өкүлдөрү катышышты. Семинарда Nivea, Ferrero, L' Oreal, Reebok, Adidas, Levi Strauss, Sanofi Aventis, Kayaba, Business Software Alliance сыяктуу компаниялардын өкүлдөрү катышуучуларга алар чыгарган продукциялардын жасалма продукциялары жана аларды түп нускасынан айырмалоо ыкмалары жана күрөшүү тууралуу айтып беришти.

30 сентября проведена пресс-сессия для представителей СМИ «Повышение осведомленности населения о вреде контрафактной продукции» с участием представителя Департамента профилактики заболеваний и госсанэпиднадзора Министерства здравоохранения КР и юридического представителя Business Software Alliance (BSA) в Кыргызстане.

5 декабря 2014 года в Государственной службе интеллектуальной собственности и инноваций при Правительстве Кыргызской Республики (Кыргызпатент) состоялся семинар по вопросам защиты прав интеллектуальной собственности в преддверии вступления Кыргызской Республики в Таможенный Союз и Единое Экономическое Пространство (ЕЭП). Семинар был организован совместно с некоммерческим партнерством и содружеством производителей фирменных торговых марок «Русбренд». В работе семинара приняли участие правообладатели торговых марок Кыргызстана, России, Казахстана, представители Государственной таможенной службы, Государственной службы по борьбе с экономическими преступлениями при Правительстве Кыргызской Республики и Генеральной прокуратуры. На семинаре представители таких компаний, как Nivea, Ferrero, L' Oreal, Reebok, Adidas, Levi Strauss, Sanofi Aventis, Kayaba, Business Software Alliance, рассказали участникам о борьбе с поддельной продукцией производимой ими и о способах ее отличия от оригинала.

On September 30 held press-session for the representatives of mass media “Increase of awareness of the population on harm of counterfeit production” with participation of the representative of Department of prevention of diseases and Sanitary and Epidemiological Inspectorate of Ministry of Health of KR and the legal representative of Business Software Alliance (BSA) in Kyrgyzstan.

On December 5, 2014 at the State Service of Intellectual Property and Innovation under the Government of the Kyrgyz Republic (Kyrgyzpatent) the seminar concerning protection of intellectual property rights in anticipation of the entry of the Kyrgyz Republic in the Customs Union and the Common Economic Space (CES) took place. The seminar was organized together with non-profit partnership and the commonwealth of producers of the firm Rusbrend Trademarks. Owners of Trademarks of the Kyrgyzstan, Russia, Kazakhstan, representatives of the State customs service, State service on fight against economic crimes at the Government of the Kyrgyz Republic and the Prosecutor General's Office took part in work of a seminar. At a seminar representatives of such companies as Nivea, Ferrero, L' Oreal, Reebok, Adidas, Levi Strauss, Sanofi Aventis, Kayaba, Business Software Alliance told participants about fight against the counterfeit production made by them and about ways of its difference from the original.

Кыргызпатент КР Өкмөтүнүн токтому менен бекитилген 2012-2017-жылдардагы мезгилге “Манас” эпосун сактоо, изилдөө жана жайылтуу боюнча улуттук программаны ишке ашыруу алкагында 2014-жылдын 19-декабрында “Манас” эпосунун CD жана DVD-дисктеринин бетачарын өткөрдү.

Кыргызпатент в рамках реализации утвержденной постановлением Правительства КР Национальной программы по сохранению, изучению и популяризации эпоса «Манас» на период 2012-2017 годы 19 декабря 2014 года провел презентацию CD и DVD-дисков эпоса «Манас».

The Kyrgyzpatent in the framework of implementation of approved resolution of the Government of the KR the National Program on protection, investigation and promotion of epos “Manas” for period 2012-2017. On December 19, 2014 Kyrgyzpatent held presentation of CD and DVD-disks of epos “Manas”.



Кыргыз Республикасынын Президентинин 2014-жылдын 29-январындагы № 17 “2014-жылды Мамлекеттүүлүктү бекемдөө жылы деп жарыялоо жөнүндө” Жарлыгын аткаруу үчүн Кыргызпатент Мамлекеттүүлүктү бекемдөө жылын өткөрүүнүн алкагында Иш-чаралар планын ишке ашыруу боюнча иш жүргүздү.

Во исполнение Указа Президента Кыргызской Республики № 17 от 29 января 2014 года «Об объявлении 2014 года Годом укрепления государственности» Кыргызпатент провел работу по реализации Плана мероприятий в рамках проведения Года укрепления государственности.

In pursuance of the Decree of the President of the Kyrgyz Republic No. 17 of January 29, 2014 "On the Announcement of 2014 Year of strengthening of statehood" Kyrgyzpatent carried out work on implementation of the Plan of measures within carrying out Year of strengthening of statehood.

II. Интеллектуалдык менчик жаатындагы ченемдик укуктук база

Интеллектуалдык менчик чөйрөсүндөгү мыйзамдарды өркүндөтүү билимге негизделген экономиканы калыптандыруу үчүн зарыл шарттарды түзүүгө, авторлор менен башка укук ээлеринин укуктарын жана мыйзамдуу кызыкчылыктарын ишке ашырууну жана коргоону камсыздоого, интеллектуалдык менчикти коргоо жана аны башкаруу системасынын инфраструктурасын өнүктүрүүгө багытталган.

2014-жылдын 11-январында Кыргыз Республикасынын Президенти “Кыргыз Республикасынын Жазык-процесстик кодексине өзгөртүүлөрдү жана толуктоолорду киргизүү жөнүндө” Кыргыз Республикасынын Мыйзамына кол койгон, ал 2014-жылдын 17-январында күчүнө кирди. *Мыйзам Кыргыз Республикасынын Жазык кодексинин 150-беренесине ылайык козголгон “Автордук, чектеш укуктардын жана патент ээлеринин укуктарын бузууну” жеке айыптоо ишине, ал эми мындай иштерди экономикалык кылмыштуулук менен күрөшүү боюнча органдардын компетенциясына киргизет.*

2014-жылдын 21-январында Кыргыз Республикасынын Президенти “Автордук укук жана чектеш укуктар жөнүндө” Кыргыз Республикасынын Мыйзамына өзгөртүүлөрдү жана толуктоолорду киргизүү тууралуу” Кыргыз Республикасынын Мыйзамына кол койгон, ал 2014-жылдын 31-январында күчүнө кирди. *Мыйзамдын максаты болуп автордук жана чектеш укуктар жаатындагы мыйзамдарды өркүндөтүү, тактап айтканда, автордук жана чектеш укуктарды чектөө*

II. Нормативная правовая база в области интеллектуальной собственности

Совершенствование законодательства в сфере интеллектуальной собственности направлено на создание необходимых условий для формирования экономики, основанной на знаниях, обеспечение реализации и защиты прав и законных интересов авторов и иных правообладателей, развития инфраструктуры системы охраны интеллектуальной собственности и управления ею.

11 января 2014 года Президентом Кыргызской Республики подписан Закон Кыргызской Республики «О внесении изменения и дополнения в Уголовно-процессуальный кодекс Кыргызской Республики», который вступил в силу 17 января 2014 года. *Закон относит уголовные дела, возбужденные в соответствии со статьей 150 Уголовного кодекса Кыргызской Республики «Нарушение авторских, смежных прав и прав патентообладателей» к делам частного обвинения, а подследственность таких дел к компетенции органов по борьбе с экономическими преступлениями.*

21 января 2014 года Президентом Кыргызской Республики подписан Закон Кыргызской Республики «О внесении изменений и дополнений в Закон Кыргызской Республики «Об авторском праве и смежных правах», которые вступили в силу 31 января 2014 года. *Целью Закона является совершенствование законодательства в области авторских и смежных прав, а именно разграничение авторских и смежных прав, и определение организации управляющей*

II. Normative legal base in the field of IP

To improve legislation in the field of intellectual property it is directed on creation of necessary conditions for formation of the economy based on knowledge, ensuring realization and protection of the rights and legitimate interests of authors and other owners, developments of infrastructure of system of protection of intellectual property and its management.

On January 11, 2014 President of the Kyrgyz Republic signed the Law of the KR "On Amendments and Additions to the Criminal Procedure Code of the Kyrgyz Republic" which are effective from January 17, 2014. *The law refers the criminal cases brought according to article 150 of the Criminal code of the Kyrgyz Republic "Violation of Copyrights and Related Rights and rights of patent holders" to affairs of private and public charge, and competence of such affairs to competence of bodies for fight against economic crimes.*

On January 11, 2014 President of the Kyrgyz Republic signed the Law of the KR "On Amendments and Additions to Law of the Kyrgyz Republic "On Copyrights and Related Rights", which are effective from January 31, 2014. *The purpose of the Law is improvement of the legislation in the field of Copyright and Related Rights, namely differentia-*

жана укуктардын тиешелүү категориялары боюнча жамааттык негизде авторлордун мүлктүк укуктарын башкаруучу уюмду аныктоо саналат.

2014-жылдын 27-январында Кыргыз Республикасынын Президенти “Фирмалык аталыштар жөнүндө” Кыргыз Республикасынын Мыйзамына өзгөртүүлөрдү жана толуктоолорду киргизүү тууралуу” Кыргыз Республикасынын Мыйзамына кол койгон, ал 2014-жылдын 31-январында күчүнө кирди. *Мыйзамдын максаты болуп “Фирмалык аталыштар жөнүндө” Мыйзамдын айрым ченемдерин тактоо, “Товардык белгилер, тейлөө белгилери жана товарлар чыгарылган жерлердин аталыштары жөнүндө” Мыйзам менен “Фирмалык аталыштар жөнүндө” Мыйзамдын ортосундагы карама-каршылыктарды жоюу, ошондой эле фирмалык аталыштарды каттоону жеңилдетуу саналат.*

2014-жылдын 6-февралында Кыргыз Республикасынын Президенти “Товардык белгилер, тейлөө белгилери жана товарлар чыгарылган жерлердин аталыштары жөнүндө” Кыргыз Республикасынын Мыйзамына өзгөртүүлөрдү жана толуктоолорду киргизүү тууралуу” Кыргыз Республикасынын Мыйзамына кол койгон, ал 2014-жылдын 11-февралында күчүнө кирди. *Мыйзам товардык белгилердин ээлерине товардык белгиге өзгөчө укуктардын күрөө укугун берет жана жалпыга белгилүү товардык белгинин түшүнүгүн берет. Ошондой эле Мыйзам менен Кыргызпатент тарабынан товардын чыгарылган жеринин аталышын пайдалануу укугуна күбөлүк берүү 1 (бир) айга кыскартылган.*

ми имущественными правами авторов на коллективной основе по соответствующим категориям прав.

27 января 2014 года Президентом Кыргызской Республики подписан Закон Кыргызской Республики «О внесении изменений и дополнений в Закон Кыргызской Республики «О фирменных наименованиях», который вступил в силу 31 января 2014 года. *Целью Закона является уточнение отдельных норм Закона «О фирменных наименованиях», устранение противоречий между Законом «О товарных знаках, знаках обслуживания и наименованиях мест происхождения товаров» и Законом «О фирменных наименованиях», а также упрощение регистрации фирменных наименований.*

6 февраля 2014 года Президентом Кыргызской Республики подписан Закон Кыргызской Республики «О внесении изменений и дополнений в Закон Кыргызской Республики «О товарных знаках, знаках обслуживания и наименованиях мест происхождения товаров», который вступил в силу 11 февраля 2014 года. *Закон предоставляет владельцам товарных знаков право залога исключительных прав на товарный знак, и раскрывает понятие общеизвестного товарного знака. Также Законом сокращен срок выдачи Кыргызпатентом свидетельства на право пользования наименованием места происхождения товара до 1 (одного) месяца.*

tion of Copyright and Related rights, and definition of the organization by the operating property rights of authors on a collective basis on the corresponding

On January 27, 2014 President of the Kyrgyz Republic signed the Law of the KR "On Amendments and Additions to Law of the Kyrgyz Republic "On Firm Names" which are effective from January 31, 2014. *The purpose of the Law is specification of separate norms of Law. "On Firm Names", elimination of contradictions between the Law "On Trademarks, Service Marks and Appellations of Origin" and Law "On Firm Names", also simplification of registration of Firm Names.*

On February 6, 2014 President of the Kyrgyz Republic Signed the Law of the Kyrgyz Republic "On Amendments and Additions to Law of the Kyrgyz Republic" "On Trademarks, Service Marks and Appellations of Origin", which are effective from February 11, 2014. *The Law grants to owners of Trademarks the right of pledge of exclusive rights to the Trademark, and opens concept of the well-known Trademark. Also the Law reduced the term of issue of the certificate by Kyrgyzpatent by a right of use of the Appellations of Origin till (one) month.*

Аталган мыйзамдарды аткаруу үчүн интеллектуалдык менчик жаатындагы мыйзам алдындагы ченемдик укуктук актыларга тиешелүү оңдоолор киргизилди, тактап айтканда:

- Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнүн чечимдерин “Товардык белгилер, тейлөө белгилери жана товарлар чыгарылган жерлердин аталыштары жөнүндө” Кыргыз Республикасынын Мыйзамына ылайык келтирүү максатында Кыргыз Республикасынын Өкмөтү тарабынан 2014-жылдын 20-майында № 263 “Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнүн айрым чечимдерине өзгөртүүлөрдү жана толуктоолорду киргизүү тууралуу” токтому кабыл алынган.

- Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнүн чечимдерин “Фирмалык аталыштар жөнүндө” Кыргыз Республикасынын Мыйзамына ылайык келтирүү максатында Кыргыз Республикасынын Өкмөтү тарабынан 2014-жылдын 3-апрелинде № 200 “Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнүн айрым чечимдерине өзгөртүүлөрдү жана толуктоолорду киргизүү тууралуу” токтому кабыл алынган.

Отчеттук жылы Кыргызпатенттин төрагасынын буйругу менен 10 тартип жана усулдук сунуштамалар бекитилген.

Во исполнение названных законов были внесены соответствующие поправки в подзаконные нормативные правовые акты в области интеллектуальной собственности, а именно:

- в целях приведения решений Правительства Кыргызской Республики в соответствие с Законом Кыргызской Республики "О товарных знаках, знаках обслуживания и наименованиях мест происхождения товаров" Правительством Кыргызской Республики принято постановление «О внесении изменений и дополнений в некоторые решения Правительства Кыргызской Республики» от 20 мая 2014 года № 263.

- в целях приведения решений Правительства Кыргызской Республики в соответствие с Законом Кыргызской Республики "О фирменных наименованиях" Правительством Кыргызской Республики принято постановление «О внесении изменений и дополнений в некоторые решения Правительства Кыргызской Республики» от 3 апреля 2014 года № 200.

За отчетный год приказом председателя Кыргызпатента утверждены 10 порядков и методических рекомендаций.

In pursuance of called Laws the relevant amendments to regulatory legal acts in the field of intellectual property were made, namely:

- for reduction of decisions of the Government of the Kyrgyz Republic according to the Law of the KR “On Trademarks, Service Marks and Appellations of Origin” the Government of the Kyrgyz Republic resolute “On Amendments and Additions to some decisions of the Government of the KR” of May 20, 2014 № 263.

- for reduction of decisions of the Government of the Kyrgyz Republic according to the Law of the KR “On Firm Names” the Government of the Kyrgyz Republic resolute “On Amendments and Additions to some decisions of the Government of the KR” of April 3, 2014 № 200

For financial year as the order of the Chairman of the Kyrgyzpatent are approved 10 orders and methodical recommendations.

III. Интеллектуалдык менчик чөйрөсүндөгү эл аралык кызматташуу

Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнө караштуу Интеллектуалдык менчик жана инновациялар мамлекеттик кызматынын (Кыргызпатент) эл аралык кызматташууну өнүктүрүү боюнча иши кызыкчылыктарды камсыздоого жана тиешелүү эл аралык келишимдерден келип чыккан Кыргыз Республикасынын милдеттенмелерин аткарууга, ошондой эле эл аралык уюмдар жана чет өлкөлүк өнөктөр менен кызматташууну өнүктүрүүгө багытталган.

ИМБДУ менен кызматташуу

Кыргызпатенттин эң артыкчылыктуу багыттарынын бири болуп Интеллектуалдык менчиктин бүткүл дүйнөлүк уюму (мындан ары - ИМБДУ) менен тыгыз жана жемиштүү кызматташуу саналат.

2014-жылдын 27-28-майында ИМБДУ жана Евразия патенттик уюму (мындан ары – ЕАПУ) менен бирге Дары-дармек каражаттары чөйрөсүндө патенттик мыйзамдарды өнүктүрүү маселелери боюнча эл аралык семинар өткөрүлдү. Семинардын максаты фармацевтиканы жана Кыргыз Республикасында дары каражаттарынын жеткиликтүүлүгүн жакшы камсыздоо жаатында патенттик коргоо маселелерин талкуулоо болду. Семинарга ИМБДУнун жана ЕАПУнун эксперттери, эл аралык консультанттар, Азербайжандын, Беларусун, Грузиянын, Казакстандын, Россия Федерациясынын, Тажикстандын, Түркмөнстандын, Өзбекстандын, Украинанын патенттик ведомство-

III. Международное сотрудничество в сфере интеллектуальной собственности

Деятельность Государственной службы интеллектуальной собственности и инноваций при Правительстве Кыргызской Республики (Кыргызпатент) по развитию международного сотрудничества направлена на обеспечение интересов и выполнение обязательств Кыргызской Республики, вытекающих из соответствующих международных договоров, а также на развитие сотрудничества с международными организациями и зарубежными партнерами.

Сотрудничество с ВОИС

Одним из приоритетных направлений деятельности Кыргызпатента является тесное и плодотворное сотрудничество со Всемирной организацией интеллектуальной собственности (далее - ВОИС).

27-28 мая 2014 года совместно с ВОИС и Евразийским патентным ведомством (далее - ЕАПВ) проведен Международный семинар по вопросам развития патентного законодательства в сфере охраны лекарственных средств. Целью семинара стало обсуждение вопросов патентной охраны в области фармацевтики и лучшего обеспечения доступа к лекарственным средствам в Кыргызской Республике. В работе семинара приняли участие эксперты ВОИС и ЕАПВ, международные консультанты, представители патентных ведомств Азербайджана, Беларуси, Грузии, Казахстана, Российской Федерации,

III. International cooperation in the field of IP

Kyrgyzpatent activities for international cooperation aimed at ensuring the interests and obligations of the Kyrgyz Republic under the relevant international treaties, as well as the development of cooperation with international organizations and foreign partners.

Cooperation with WIPO

One of the priorities for the Office is close and fruitful cooperation with the WIPO.

On May 27-28, 2014 in consort with WIPO and Eurasian Patent Office (further – EAPO) were held seminar concerning development of the patent legislation in the field of protection of medicines. Discussion of questions of patent protection in the field of pharmaceuticals and the best ensuring access to medicines in the Kyrgyz Republic became the purpose of a seminar. Experts of WIPO and EAPO, the international consultants, representatives of patent departments of Azerbaijan, Belarus, Georgia, Kazakhstan, the Russian Federation, Tajikistan, Turkme-



лорунун өкүлдөрү, КР Жогорку Кеңешинин депутаттары, КР министрликтери менен ведомстволорунун өкүлдөрү, ойлоп табуучулар, ошондой эле өкмөттүк эмес уюмдардын өкүлдөрү катышышты. Семинардын катышуучулары тарабынан бир катар сунуштоолор белгиленген, биргелешкен Резолюция кабыл алынган.

Таджикистана, Туркменистана, Узбекистана, Украины, депутаты Жогорку Кеңеша КР, представители министерств и ведомств КР, изобретатели, а также представители неправительственных организаций. Участниками семинара принята совместная Резолюция, в которой отмечен ряд рекомендаций и предложений.

nistan, Uzbekistan, Ukraine, and deputies of Zhogorku Kenesh of the KR, representatives of the ministries and departments of the KR, inventions, and also representatives of non-governmental organizations took part in work of a seminar. Participants of a seminar adopted the joint Resolution in which a number of recommendations and offers is noted.



2014-жылдын 26-июнунда “Интернет тармагындагы автордук укук: келечеги жана көйгөйлөр” деген улуттук семинар өткөрүлдү. Семинарга ИМБДУнун, Борбордук жана Чыгыш Европанын Автордук укук боюнча альянсынын (мындан ары - СЕЕСА), КР министрликтери менен ведомстволорунун өкүлдөрү, ошондой эле укук ээлери, Интернет-провайдерлер, байланыш операторлору ж. б. катышышты. Семинарда Интернеттеги автордук жана чектеш укуктар объектилерин коргоого байланыштуу маселелер, санариптик мейкиндикте автордук укукту колдонуу, Интернетте чыгармачыл эмгектин натыйжаларын жайылтуу үчүн лицензиялоо мүмкүнчүлүктөрүн өнүктүрүү, Интернет-провайдерлердин ортомчулук жоопкерчилиги тууралуу маселелер талкууланды.

Кыргызпатенттин төрагасы Марат Назарбеков 2014-жылдын 22-сентябрына чейин Женевада өткөн ИМБДУнун мүчө-мамлекеттеринин ассамблеясынын отурумунун 54-сериясында чыгып сүйлөдү, анда ал 2012-2016-жж. Кыргыз Республикасында интеллектуалдык менчикти жана инновацияларды өнүктүрүүнүн мамлекеттик программасын ишке ашыруу жөнүндө маалымат берди жана Кыргызстан ИМБДУнун активдүү мүчөсү катары ИМБДУнун мүчө-мамлекеттеринин кызыкчылыгы үчүн алдыңкы тажрыйбаларды илгерилетүүдө ийгиликтерге жетишүүгө багытталган бардык иш-аракеттерди уюштурууну колдой тургандыгын белгилеп кетти. Ошондой эле ИМБДУнун Ассамблеясынын отурумунун 54-сериясынын ишинин алкагында төрага бир катар эки тараптуу жолугушууларды өткөрдү:

26 июня 2014 года совместно с ВОИС проведен Национальный семинар «Авторское право в сети Интернет: перспективы и проблемы». В работе семинара приняли участие представители ВОИС, Альянса по авторскому праву Центральной и Восточной Европы (далее - СЕЕСА), министерств и ведомств КР, а также правообладатели, Интернет-провайдеры, операторы связи и др. На семинаре обсуждались вопросы, связанные с охраной объектов авторского и смежных прав в Интернете, вопросы правоприменения авторского права в цифровом пространстве, развития возможностей лицензирования для распространения результатов творческого труда в Интернете, посреднической ответственности Интернет-провайдеров.

Председатель Кыргызпатента Марат Назарбеков выступил на 54-й серии заседаний Ассамблеи государств-членов ВОИС, проходившей с 22 по 30 сентября 2014 года в Женеве, в котором он представил информацию о реализации Государственной программы развития интеллектуальной собственности и инноваций в Кыргызской Республике на 2012-2016 гг. и подчеркнул, что Кыргызстан в качестве активного члена ВОИС, всегда поддерживает организацию во всех ее начинаниях, направленных на достижение успехов в продвижении передового опыта в интересах всех государств-членов ВОИС. Также в рамках работы 54-й серии заседаний Ассамблеи ВОИС председатель провел ряд двусторонних встреч:

On June 26, 2014 in consort with WIPO were held National seminar “Copyrights in the net Internet: perspectives and problems”. Representatives of WIPO, Central and Eastern European Copyright Alliance (further – СЕЕСА), ministries and departments of the KR, and also owners, Internet service providers, telecom operators, etc. took in work of a seminar. At a seminar the questions connected with protection of objects of Copyrights and Related Rights on the Internet, questions of right application of Copyright in digital space, developments of opportunities of licensing for distribution of results of creative activity on the Internet, intermediary responsibility of Internet service providers were discussed.

The Chairman of the Kyrgyzpatent Marat Nazarbekov deliver an address at the 54th series of meetings of Assembly of member States of WIPO passing from September 22-30 in Geneva in which it provided information on realization of the State program of development of intellectual property and innovation in the Kyrgyz Republic for 2012-2016 and emphasized that Kyrgyzstan as the active member of WIPO, always supports the organization in all its undertakings directed on achievement of progress in advance of the best practices in interests of all member states of WIPO. Also within work of the 54th series of meetings of Assembly of WIPO the Chairman held a number of bilateral meetings:



- ИМБДУнун Башкы директору мырза Френсис Гарри менен. Жолугушуунун жүрүшүндө тараптар мындан ары интеллектуалдык менчик жаатындагы кызматташууну өнүктүрүү, Кыргыз Республикасында интеллектуалдык менчик жана инновациялар системасын өнүктүрүүнүн жаңы стратегиялык программалык документин иштеп чыгуу маселелерин талкуулашты;

- ИМБДУнун өткөөл жана өнүккөн экономикасы менен өлкөлөрдүн департаментинин башчысы, Михал Свантнер мырза менен. Жолугушуунун жүрүшүндө тараптар интеллектуалдык менчик жаатындагы кызматташуу, ошондой эле бирге эл аралык семинарларды, тренингдерди жана тегерек столдорду өткөрүү маселелерин талкуулашты;

- с Генеральным директором ВОИС г-ном Френсисом Гарри. В ходе встречи стороны обсудили вопросы дальнейшего развития сотрудничества в области интеллектуальной собственности, разработки нового стратегического программного документа развития системы интеллектуальной собственности и инноваций в Кыргызской Республике;

- с главой Департамента стран с переходной и развитой экономикой ВОИС г-ном Михалом Свантнером. В ходе встречи стороны обсудили вопросы сотрудничества в области интеллектуальной собственности, а также проведения совместных международных семинаров, тренингов и круглых столов;

- with the Director General of WIPO Mr. Francis Harry. During a meeting of the party discussed questions of further development of cooperation in the field of intellectual property, development of the new strategic program document of development of system of intellectual property and innovation in the Kyrgyz Republic;

- with the head of Department of the countries with transitional and developed economy of WIPO Mr. Michal Svantner. During a meeting of the party discussed questions of cooperation in the field of intellectual property, and also holding joint international seminars, trainings and round tables;

- Австрия патенттик ведомствонун (АПВ) президенти мырза Фридрих Родлер менен. Жолугушуунун жүрүшүндө тараптар Кыргызпатент менен АПВнын ортосундагы кызматташуу жөнүндө макулдашууну ишке ашырууну талкуулашты. Марат Назарбеков ведомстволордун эки тараптуу кызматташуусун активдештирүүнүн зарылчылыгын жана мурда коюлган милдеттерди жүзөгө ашыруу үчүн Конкреттүү иш-чаралардын планына кол коюу мүмкүнчүлүгүн белгиледи. 2014-жылдын декабрында ведомстволор ортосундагы кызматташуу жөнүндө макулдашуунун алкагында иштелип чыккан Биргелешкен кызматташуу планына кол коюлган, анда 2015-2016-жж. бирге илимий-практикалык конференцияларды жана семинарларды уюштуруу, ошондой эле интеллектуалдык менчик жаатындагы адистерди даярдоо жана алардын квалификациясын жогорулатуу боюнча иш-чаралар каралган.

ИМБДУнун колдоосу менен Кыргызпатенттин адистери 2014-жылы эл аралык деңгээлдеги иш-чараларга, анын ичинде РСТ боюнча жумушчу топтун 7-сессиясына, Тоаврдык белгилер, өнөр жай үлгүлөрү жана географиялык көрсөткүчтөр жаатындагы мыйзамдар боюнча туруктуу комитеттин отурумуна, ИМБДУнун ИМ, генетикалык ресурстар, салттуу билимдер жана фольклор боюнча Өкмөттөр аралык комитеттин сессиясына жана башкаларга катышышты.

- с президентом Австрияского патентного ведомства (АПВ) г-ном Фридрихом Родлером. В ходе встречи стороны обсудили ход реализации Соглашения о сотрудничестве между Кыргызпатентом и АПВ. Марат Назарбеков отметил необходимость активизации двустороннего сотрудничества ведомств и возможности подписания Плана конкретных мероприятий для осуществления ранее поставленных задач. В декабре 2014 года подписан План совместного сотрудничества, разработанный в рамках Соглашения о сотрудничестве между ведомствами, в котором предусмотрены мероприятия по организации совместных научно-практических конференций и семинаров в 2015-2016 гг., обмен опытом специалистов АПВ и Кыргызпатента, а также подготовка специалистов и повышение их квалификации в области интеллектуальной собственности.

При поддержке ВОИС специалисты Кыргызпатента в 2014 году принимали участие в мероприятиях международного уровня, в том числе на 7-й сессии рабочей группы по РСТ, на заседании Постоянного комитета по законодательству в области товарных знаков, промышленных образцов и географических указаний, на сессии Межправительственного комитета по ИС, генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору ВОИС и других.

- with President of Austrian Patent Office (APO) Mr. Fridrich Rodler. During a meeting of the party discussed questions of implementation of Agreement on cooperation between Kyrgyzpatent and APO. Marat Nazarbekov noted need of activization of bilateral cooperation of departments and possibility of signing of the Plan of concrete actions for implementation before objectives. In December, 2014 the Plan of joint cooperation developed within the Cooperation agreement between departments in which actions for the organization of joint scientific and practical conferences and seminars in 2015-2016, exchange of experience of experts of APO and Kyrgyzpatent, and also training of specialists and increase of their qualification in the field of intellectual property are provided is signed.

With the WIPO support officials of Kyrgyzpatent in 2014 took part in international events such as 7th session of work group on PCT, Standing Committee by the legislation in the field of Trademarks, Industrial Designs and Geographical Instructions, on session of Intergovernmental Committee on IP, to Genetic Resources, Traditional Knowledge and Folklore of WIPO and others.

***Евразия патенттик
ведомствосу менен
кызматташуу***

Отчеттук жылы Кыргызпатент Евразия патенттик ведомствосу менен ийгиликтүү кызматташууну улантты, бул Кыргызпатенттин адистерине жыл сайын төмөнкү окутуу программаларында профессионалдык кайра даярдоонун алкагында өз квалификациясын жана билим деңгээлин жогорулатууга мүмкүндүк берет: «Евразия өтүнмөлөрүнө экспертиза жүргүзүү жана евразия патенттерин берүү»; «ЕАПУда колдонулуучу маалыматтык технологиялар», ошондой эле Россия мамлекеттик интеллектуалдык менчик академиясынын базасында «Интеллектуалдык менчик. Патенттөө» программасы боюнча. 2014-жылы бул программалар боюнча Кыргызпатенттин алты адиси окушту.

Кыргызпатент интеллектуалдык менчик системасын өнүктүрүүнүн актуалдуу маселелери талкуулануучу ЕАПУнун Административдик кеңешинин отурумуна активдүү катышып турат.

***КМШ өлкөлөрү
менен кызматташуу***

Кыргызпатент Интеллектуалдык менчикти укуктук коргоо жана сактоо маселелери боюнча мамлекеттер аралык кеңештин (мындан ары - ИММАК) алкагында кызматташууну жүзөгө ашырат, анын отурумдарында интеллектуалдык менчикти укуктук коргоо жана сактоо маселелери жана интеллектуалдык менчик чөйрөсүндөгү укук бузууларга каршы аракеттенүү боюнча чаралар, мамлекеттер ортосунда маалымат алмашуу маселелери каралат.

***Сотрудничество
с Евразийским
патентным ведомством***

В отчетном году Кыргызпатент продолжил плодотворное сотрудничество с Евразийским патентным ведомством, которое дает возможность специалистам Кыргызпатента ежегодно повышать свою квалификацию и уровень знаний в рамках профессиональной переподготовки в таких обучающих программах, как: «Экспертиза евразийских заявок и выдача евразийских патентов»; «Информационные технологии, применяемые в ЕАПВ», а также на базе Российской Государственной Академии интеллектуальной собственности по программе «Интеллектуальная собственность. Патентование». В 2014 году по данным программам прошли обучение шесть специалистов Кыргызпатента.

Кыргызпатент принимает активное участие в заседаниях Административного совета ЕАПО, где обсуждаются актуальные вопросы развития системы интеллектуальной собственности.

***Сотрудничество
со странами СНГ***

Кыргызпатент осуществляет сотрудничество со странами СНГ в рамках Межгосударственного совета по вопросам правовой охраны и защиты интеллектуальной собственности (далее - МГСИС), на заседаниях которых рассматриваются вопросы охраны и защиты интеллектуальной собственности и меры по противодействию правонарушениям в сфере интеллектуальной собственности, межгосударственного обмена информацией.

***Cooperation
with Eurasian
Patent Office***

In financial year Kyrgyzpatent continued effective cooperation with Eurasian Patent Office which gives possibility to Kyrgyzpatent specialists to improve their skills and knowledges through participation in the following training programs as: "Examination of Eurasian Applications and Issue of Eurasian patents", "Information Technologies used in the EAPO" and basing on the Russian State Academy of IP, trainings on the themes «IP. Patenting». In 2014 according to these programs six experts of Kyrgyzpatent were trained.

Kyrgyzpatent takes active part in meetings of Administrative council of EAPO where topical issues of development of system of intellectual property are discussed.

***Cooperation with
the CIS countries***

Kyrgyzpatent realizes cooperation with the CIS countries in the framework of the Interstate Council on the IP legal protection (ISCIP) in the meetings that address the IP protection and measures to combat against violations of IP, as well as international exchange of information.

2014-жылдын 20-22-августунда Душанбе шаарында ИММАКтын 3-отуруму өттү, ага Кыргызпатенттин өкүлдөрү катышты. Отурумдун катышуучулары менчикти укуктук коргоо жана сактоо маселелери жаатындагы иштердин абалы, интеллектуалдык менчик чөйрөсүндөгү укук бузууларга каршы аракеттенүү боюнча чаралар жана КМШ өлкөлөрүнүн 2020-жылга чейинки мезгилге интеллектуалдык менчик жаатындагы экономикалык өнүгүү стратегиясынын экинчи этабын (2012-2015-жж.) ишке ашырууга багытталган иш-чаралар менен алардын өз ара байланышы тууралуу маалыматтарды беришти.

Ведомстволор аралык кызматташуу

2014-жылдын 6-7-февралында Кыргызпатент Соода боюнча АКШнын Мамлекеттик департаменти жана КР Өкмөтүнө караштуу Мамлекеттик бажы кызматы менен бирге КР чек арасында интеллектуалдык менчик укуктарын жүзөгө ашыруу боюнча региондук семинар өткөргөн.

Иш-чаранын максаты интеллектуалдык менчик объектилери камтылган товарларды бажы чек арасы аркылуу өткөрүүдө укук бузууларга бөгөт коюу маселелери боюнча тажрыйба алмашуу болду. Семинарда интеллектуалдык менчик объектилери камтылган товарларды бажы чек арасы аркылуу өткөрүүдө контролдоонун натыйжалуулугун жогорулатуу ыкмаларына, контрафакттык продукцияларды аныктоо боюнча укук ээлеринин укук колдонуу практикасына, контрафакттык продукцияларды жайылтууга, аны ташууга, аны

Так, 20-22 августа 2014 года в г. Душанбе прошло 3-е заседание ИММАК, в котором приняли участие представители Кыргызпатента. Участники заседания представили информацию о состоянии дел в области охраны и защиты интеллектуальной собственности, о мерах по противодействию правонарушений в области интеллектуальной собственности и их взаимосвязи с мероприятиями, направленными на реализацию второго этапа (2012-2015 гг.) Стратегии экономического развития стран СНГ на период до 2020 г. в области интеллектуальной собственности.

Межведомственное сотрудничество

6-7 февраля 2014 года Кыргызпатентом совместно с Государственным департаментом США по торговле и Государственной таможенной службой при Правительстве КР проведен региональный семинар по осуществлению прав интеллектуальной собственности на границе КР.

Целью мероприятия являлось осуществление обмена опытом по вопросам пресечения правонарушений при перемещении через таможенную границу товаров, содержащих объекты интеллектуальной собственности. На семинаре обсуждались вопросы, касающиеся методов повышения эффективности контроля перемещения товаров, содержащих объекты интеллектуальной собственности через таможенную границу, правоприменительной практики правообладателей по выявлению контрафактной продукции, распространения контрафактной продукции, ее транспортировки, методов борьбы с ней и законода-

So, on August 20-22, 2014 in Dushanbe passed the 3rd meeting of ISCIP in which Kyrgyzpatent's representatives participated. Participants of a meeting provided information on a state of affairs in the field of protection of intellectual property, about measures for counteraction to offenses in the field of intellectual property and their interrelation with the actions directed on realization of the second stage (2012-2015) of Strategy of economic development of the CIS countries for the period till 2020 in the field of intellectual property.

Interdepartmental Cooperation

On February 6-7, 2014 Kyrgyzpatent in consort with US State department on Trade and State custom service under the Government of the Kyrgyz Republic is held regional seminar on implementation of IP rights on the KR border.

The Purpose of meeting was implementation of exchange of experience concerning suppression of offenses when moving through customs border of the goods containing objects of intellectual property. At a seminar the questions concerning methods of increase of efficiency of control of movement of the goods containing objects of intellectual property through customs border, law-enforcement practice of owners on identification of counterfeit production, distribution of counterfeit production, its transportation, methods of fight against it and the legislative norms regulating questions of

менен күрөшүүгө жана интеллектуалдык менчикти коргоо маселелерин жөнгө салуучу мыйзам ченемдерине байланыштуу маселелер талкууланды. Ошондой эле интеллектуалдык менчикти коргоо жаатындагы мыйзамдык базаны өркүндөтүү маселелери активдүү талкууланды.

тельных норм, регулирующих вопросы защиты интеллектуальной собственности. Также активно обсуждались вопросы совершенствования законодательной базы в области защиты интеллектуальной собственности.

protection of intellectual property were discussed. Questions of improvement of legislative base in the field of protection of intellectual property were also actively discussed.



2014-жылдын 24-мартында Кыргызпатенттин төрагасы Марат Назарбеков Кыргыз Республикасында Грузиянын Атайын жана Ыйгарым укуктуу элчиси мырза Зураб Патарадзе менен жолугушту. Жолугушуунун жүрүшүндө тараптар Кыргызстан менен Грузиянын ортосундагы интеллектуалдык менчик жаатындагы кызматташууну, ошондой эле кыргыз арак-шарап продукцияларын өндүрүүчүлөрүнүн «Киндзмараули» жана «Хванчкара» чыгарылган жерлеринин

24 марта 2014 года председатель Кыргызпатента Марат Назарбеков провел встречу с Чрезвычайным и Полномочным Послом Грузии в Кыргызской Республике г-ном Зурабом Патарадзе. В ходе встречи стороны обсудили вопросы о сотрудничестве между Кыргызстаном и Грузией в области интеллектуальной собственности, а также использования грузинских наименований мест происхождения «Киндзмараули» и «Хванчкара» кыргызскими производителями

On March 24, 2014 Chairman of the Kyrgyzpatent Marat Nazarbekov held a meeting with the Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of Georgia in the Kyrgyz Republic Mr. Zurab Pataradze. During a meeting of the party discussed questions of cooperation between Kyrgyzstan and Georgia in the field of intellectual property, and also use of the Georgian names of places of an origin of "Kindzmarauli" and "Hvanchkar" by the Kyrgyz

грузин аталыштарын пайдаланышы жөнүндө маселелерди талкуулашты. Тараптар жарандардын ден соолугуна коркунуч келтирген контрафакттык шарап продукцияларын жайылтууга бөгөт коюуга багытталган тыгыз кызматташууну улантууну сүйлөшүштү.

2014-жылдын 28-мартында Кыргызпатенттин жетекчилиги Грузиянын Интеллектуалдык менчик боюнча улуттук борборунун (мындан ары - Сакпатенти) делегациясы менен жолугушту. Жолугушууда Сакпатенти тараптан төрага Ираклий Гваладзе жана Товардык белгилер жана географиялык көрсөткүчтөр боюнча башкармалыктын начальниги Георгий Курдиани катышты, ал эми Кыргызпатент тараптан төрага Марат Назарбеков, төраганын орун басары Зина Исабаева жана укук башкармалыгынын начальниги Султан Алыбаев катышты. Жолугушууда Кыргызстан менен Грузиянын ортосунда интеллектуалдык менчик жаатында кызматташуу, интеллектуалдык менчикти, негизинен товарлар чыгарылган жерлердин аталыштарын коргоо маселелери боюнча макулдашуу түзүүнүн мүмкүнчүлүктөрү жана интеллектуалдык менчикти укуктук коргоо чөйрөсүндөгү мыйзамдардагы айырмалыктар тууралуу маселелер талкууланды.

2014-жылдын 8-сентябрында Кыргызпатенттин төрагасы Марат Назарбеков Эстониянын Интеллектуалдык менчик жана технологияларды өткөрүп берүү борборунун генералдык директору (мындан ары - ЕИРТТС) мырза Мариус Кунингас менен жолугушту.

вино-водочной продукции. Стороны договорились продолжать тесное сотрудничество, направленное на пресечение распространения контрафактной винной продукции, которое влечет за собой опасность для здоровья граждан.

28 марта 2014 года состоялась встреча руководства Кыргызпатента с делегацией Национального центра по интеллектуальной собственности Грузии (далее - Сакпатенти). На встрече со стороны Сакпатенти приняли участие председатель Ираклий Гваладзе и начальник управления по товарным знакам и географическим указаниям Георгий Курдиани, со стороны Кыргызпатента – председатель Марат Назарбеков, заместитель председателя Зина Исабаева и начальник управления права Султан Алыбаев. На встрече детально обсуждены вопросы сотрудничества между Кыргызстаном и Грузией в области интеллектуальной собственности, возможности заключения соглашения по вопросам охраны интеллектуальной собственности, в частности наименований происхождения товаров и о различиях в законодательстве в сфере правовой охраны интеллектуальной собственности.

8 сентября 2014 года состоялась встреча председателя Кыргызпатента Марата Назарбекова с Генеральным директором Центра интеллектуальной собственности и передачи технологий Эстонии (далее - ЕИРТТС) г-ном Мариусом Кунингасом.

producers of wine producing production. The parties agreed to continue the close cooperation directed on suppression of distribution of counterfeit wine production which involves health hazard of citizens.

On March 28, 2014 Chairman of Kyrgyzpatent held a meeting with delegation of Georgia National Center of IP (further – Sakpatent). At meeting from Sakpatent took participation Chairman Iraklii Gveladze and head of division on Trademarks and Geographical Indications Georgii Kurdiani, from Kyrgyzpatent – Chairman Marat Nazarbekov, deputy Chairman Zina Isabaeva and head of right department Sultan Alybaev. During a meeting detailed discussed questions on cooperation between Kyrgyzstan and Georgia in the field of IP, possibility of conclusion agreement on questions of protection of IP, especially Apellations of Origin and differences in legislation in field of legal protection of IP.

On September 8, 2014 held a meeting with Kyrgyzpatent Chairman Marat Nazarbekov and Director General of the Estonian Intellectual Property and Technology Transfer Centre (EIP TTC) Mr. Marius Kuningas.

Жолугушууга ошондой эле Кыргызпатенттин төрагасынын орун басары Зина Исабаева, ЕИРТТСнын жетектөөчү адиси Риина Полак жана ЕИРТТСнын байланыш боюнча адиси Мартин Хэнсон катышышты.

Во встрече также приняли участие заместитель председателя Кыргызпатента Зина Исабаева, ведущий специалист ЕИРТТС Риина Полак и специалист по связям ЕИРТТС Мартин Хэнсон.

Deputy Chairman of Kyrgyzpatent Zina Isabaeva and Leading specialist of EIP TTC Riina Polak and specialist on relation Martin Henson also took part.



Жолугушуунун жүрүшүндө тараптар интеллектуалдык менчик жана инновациялык ишти өнүктүрүү жаатындагы кызматташуу маселелерин талкуулашты. Марат Назарбеков Кыргызпатент менен ЕИРТТСнын ортосундагы өз ара аракеттенүүнү күчөтүү керек экендигин белгилеп кетти. Мырза Мариус Кунингас Кыргызпатенттин жетекчилигин жакшы кабыл алгандыгы үчүн ыраазычылыгын жана мындан ары дагы жемиштүү кызматташууга ишенимин билдирди.

Кыргызпатент ошондой эле интеллектуалдык менчик жаатындагы кызматташуу жөнүндө ведомстволор аралык макулдашуунун алкагында Кытай Эл Республикасынын Интеллектуалдык менчик боюнча мамлекеттик ведомствосу (мындан ары - SIPO) менен активдүү кызматташууда. Ушул Макулдашуу боюнча жыл сайын тараптар Эки тараптуу кызматташуу планын кабыл алышат, ага ылайык биргелешкен семинарлар жана башка иш-чаралар өткөрүлүп, ошондой эле Кыргызпатенттин кызматкерлери SIPOго такшалмага барып турушат. 2014-жылга кабыл алынган Иш-чаралар планына ылайык Кыргызпатенттин өкүлдөрү Кытайда Пекин шаарында интеллектуалдык менчик боюнча окутуу семинарына катышышты.

В ходе встречи стороны обсудили вопросы сотрудничества в области интеллектуальной собственности и развития инновационной деятельности. Марат Назарбеков отметил необходимость усиления взаимосвязи между Кыргызпатентом и ЕИРТТС. Г-н Мариус Кунингас поблагодарил руководство Кыргызпатента за теплый прием и выразил надежду на дальнейшее плодотворное сотрудничество.

Кыргызпатент также активно сотрудничает с Государственным ведомством по интеллектуальной собственности Китайской Народной Республики (далее - SIPO) в рамках межведомственного соглашения о сотрудничестве в области интеллектуальной собственности. По данному Соглашению ежегодно сторонами принимается План двустороннего сотрудничества, в соответствии с которым проводятся совместные семинары и другие мероприятия, а также стажировки сотрудников Кыргызпатента в SIPO. В соответствии с Планом мероприятий на 2014 год, представители Кыргызпатента приняли участие в обучающем семинаре по интеллектуальной собственности Китая в г. Пекин.

During a meeting discussed questions on cooperation in the field of IP and implementation of innovative activity. Marat Nazarbekov noted need of strengthening of interrelation between Kyrgyzpatent and EIPRCS. Mr. Marius Kuningas thanked Kyrgyzpatent's guide for warm welcome and hoped for further effective cooperation.

Also Kyrgyzpatent actively cooperates with State Intellectual Property Office of the P.R.C. (further – SIPO) within the frame interdepartmental agreement on cooperation in the field of IP. Under this agreement annually the Plan of bilateral cooperation according to which joint seminars and other events, and also training of employees of Kyrgyzpatent in SIPO are held is accepted by the parties. According to the Plan of measures for 2014, Kyrgyzpatent's representatives participated in the training seminar on intellectual property of China to Beijing.

IV. Интеллектуалдык менчик объектилерин коргоо

Өнөр жай менчик объектилерин жана селекциялык жетишкендиктерди экспертизалоо жана каттоо

1. Ойлоп табуулар

2014-жылы Кыргызпатентке ойлоп табууга патент берүүгө 139 өтүнмө келип түштү, бул өткөн жылдагыга салыштырмалуу 1,2 % пайызга көп. Чет өлкөлүк өтүнмө ээлеринен 7 өтүнмө келип түштү (Кытай - 2, Түркия - 5).

IV. Охрана объектов интеллектуальной собственности

Экспертиза и регистрация объектов промышленной собственности и селекционных достижений

1. Изобретения

В 2014 году в Кыргызпатент поступило 139 заявок на выдачу патентов на изобретение, что на 1,2 % больше по сравнению с прошлым годом. От иностранных заявителей поступило 7 заявок (Китай - 2, Турция - 5).

IV. Protection of IP subject matters

Examination and registration of industrial property subject matters and selection achievements

1. Inventions

139 applications for patent granting for inventions were submitted to Kyrgyzpatent in 2014, that more than 1, 2 % as compared with the past year. 3 applications were received from foreign applicants (China - 2, Turkey - 5).

Ойлоп табууларга патенттерди берүүгө өтүнмөлөрдүн келип түшүү динамикасы (2010-2014-жылдар)

Динамика поступления заявок на выдачу патентов на изобретения (2010-2014 годы)

Dynamics of applications submitted for patent granting for inventions (2010-2014)

**4.1.1-таблица
Таблица 4.1.1
Table 4.1.1.**

Көрсөткүчтүн аталышы Наименование показателя Indicators	2010	2011	2012	2013	2014
Өтүнмөлөрдүн жалпы саны <i>Общее количество заявок</i> General numbers of applications	140	129	111	114	139
Улуттук өтүнмөлөр <i>Национальные заявки</i> National applications	134	124	110	111	132
Чет өлкөлүк өтүнмөлөр <i>Иностранные заявки</i> Foreign applications	6	5	1	3	7

2014-жылы ойлоп табууга патенттерди берүүгө өтүнмөлөр боюнча 128 чечим чыгарылды. Ойлоп табууга өтүнмөлөр боюнча оң чечимдер чыгарылган чечимдердин жалпы санынын 78,9 %ын түзөт.

Евразия патенттик конвенциясынын жол-жобосу боюнча 3 өтүнмө келип түштү.

Эл аралык патенттик жиктөө (ЭПЖ) боюнча өтүнмөлөрдүн бөлүштүрүлүшү ойлоп табууларга өтүнмөлөрдүн кыйла көп саны: «А: Адамдын турмуштук керектөөлөрүн канааттандыруу», «F: Механика; жарык берүү; жылытуу; кыймылдаткычтар жана соргучтар; курал-жарак жана ок-дары; жардыруу иштери», «E: Курулуш; тоо-кен иштери», «C: Химия; металлургия» бөлүмдөрүнө тиешелүү болгондугун көрсөтөт. Андан ары «B: Ар түрдүү технологиялык процесстер» жана «G: Физика» кетет.

В 2014 году вынесено 128 - решений по заявкам на выдачу патентов на изобретения. Положительные решения по заявкам на изобретения составляют 78,9 % от общего количества вынесенных решений.

По процедуре Евразийской патентной конвенции поступило 3 заявки.

Распределение заявок по Международной патентной классификации (МПК) показывает, что наибольшее количество заявок на изобретения относится к разделам: «А: Удовлетворение жизненных потребностей человека», «F: Механика; освещение; отопление; двигатели и насосы; оружие и боеприпасы; взрывные работы», «E: Строительство; горное дело», «C: Химия; металлургия». Далее следуют «B: Различные технологические процессы» и «G: Физика».

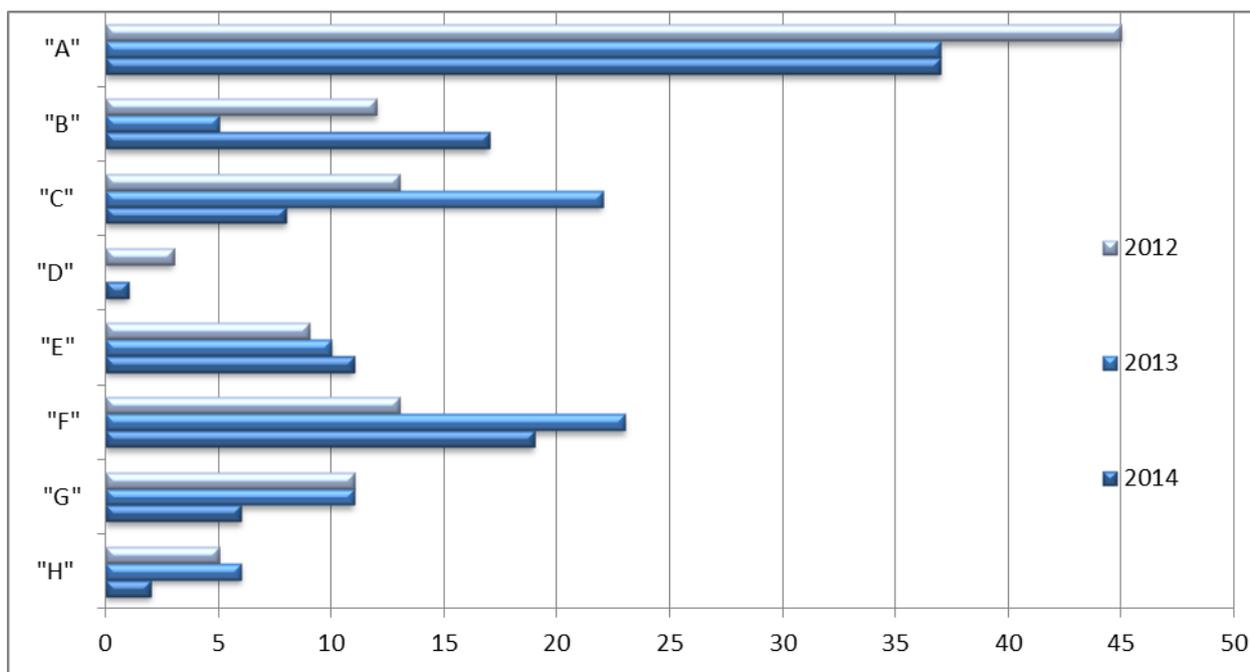
128 decisions were delivered in 2014 for patents granting for inventions. Positive decisions were 78, 9 % from general number.

3 applications were received by procedure of the Eurasian Patent Convention.

Distribution of applications by the International Patent Classification (IPC) revealed that the biggest number of applications for Inventions related to the following sections: “A: Human necessities”, “F: Mechanical Engineering; Lightning; Heating; Engines and Pumps; Weapons; Blasting”; “E: Fixed Construction; Mining Engineering”, “C: Chemistry; Metallurgy”, next follows “B; Performing operations” and “G: Physics”.

**Эл аралык патенттик жиктөөгө ылайык өтүнмөлөрдүн
санынын өз ара катышы (2012-2014-жылдар)
Соотношение количества заявок согласно Международной
патентной классификации (2012-2014 годы)
Ratio of applications according to the IPC (2012-2014)**

**4.1.1-диаграмма
Диаграмма 4.1.1
Chart 4.1.1**



- «А» - **Адамдын турмуштук керектөөлөрүн канааттандыруу**
Удовлетворение жизненных потребностей человека
Human necessities
- «В» - **Ар түрдүү технологиялык процесстер**
Разные технологические процессы
Performing operations
- «С» - **Химия; металлургия**
Chemistry; metallurgy
- «D» - **Текстиль; кагаз**
Текстиль; бумага
Textile; paper
- «E» - **Курулуш; тоо-кен иштери**
Строительство, горное дело
Fixed construction, mining
- «F» - **Механика; жарык берүү; жылытуу; кыймылдаткычтар жана соргучтар;
курал-жарак жана ок-дары; жардыруу иштери**
*Механика; освещение; отопление; двигатели и насосы;
оружие и боеприпасы; взрывные работы*
Mechanical engineering; lightening; heating; engines and pumps; weapons; blasting
- «G» - **Физика**
Physics
- «H» - **Электр кубаты**
Электричество
Electricity

2014-жылы Мамлекеттик реестрге 100 ойлоп табуу киргизилди, анын ичинде патенттер - 1, өтүнмө ээсинин жоопкерчилиги астындагы патенттер - 99.

2014-жылдын 31-декабрындагы абал боюнча Кыргыз Республикасынын аймагында 3982 ойлоп табуу корголот, анын ичинде улуттук жол-жоболор боюнча – 375 (өтүнмө ээсинин жоопкерчилиги астындагы патенттер – 329, патенттер - 46) Евразия патенттик конвенциясынын жол-жобосу боюнча - 3607.

2. Пайдалуу моделдер

2014-жылы Кыргызпатентке пайдалуу моделдерге патенттерди берүүгө 10 өтүнмө берилди, алардын ичинен чет өлкөлүк өтүнмөлөр - 2, Россия (RU).

Экспертиза тарабынан 13 чечим чыгарылды, алардын ичинде оң чечим чыгарылганы - 11, баш тартылганы - 2.

В 2014 году в Государственный реестр внесено 100 изобретений, из них патентов - 1, патентов под ответственность заявителя - 99.

На территории Кыргызской Республики по состоянию на 31 декабря 2014 года охраняется 3982 изобретения, в т. ч. по национальной процедуре - 375 (патентов под ответственность заявителя - 329, патентов - 46), по процедуре Евразийской патентной конвенции - 3607.

2. Полезные модели

В 2014 году в Кыргызпатент подано 10 заявок на выдачу патентов на полезные модели, из них иностранные заявки - 2, Россия (RU).

Экспертизой вынесено 13 решений, из них положительных - 11, отказных - 2.

100 Inventions were entered in the State Register in 2014, including 1 patent and 99 patents under applicant's responsibility.

Total number of registered inventions in the Kyrgyz Republic by December 31, 2014 was 3954, including 375 by the national procedure (under applicant's responsibility - 329, patents - 46) and 3607 Eurasian patents.

2. Utility Models

10 applications for patent granting for Utility Models were submitted to Kyrgyzpatent in 2014, among them 2 - foreign applications, Russia (RU).

13 decisions were delivered by the examination, among them 20 - positive, 2 - retraction.

Пайдалуу моделдерди каттоого келип түшкөн өтүнмөлөрдүн динамикасы (2010-2014-жылдар)

Динамика поступления заявок на регистрацию полезных моделей (2010-2014 годы)

Dynamics of applications submitted for utility models registration (2010-2014)

4.2.1-таблица
Таблица 4.2.1
Table 4.2.1

Көрсөткүчтүн аталышы Наименование показателя Indicators	2010	2011	2012	2013	2014
Өтүнмөлөрдүн жалпы саны Общее количество заявок General number of applications	16	10	17	9	10
Улуттук өтүнмөлөр Национальные заявки National applications	12	10	17	8	8
Чет өлкөлүк өтүнмөлөр Иностранные заявки Foreign applications	4	-	-	1	2

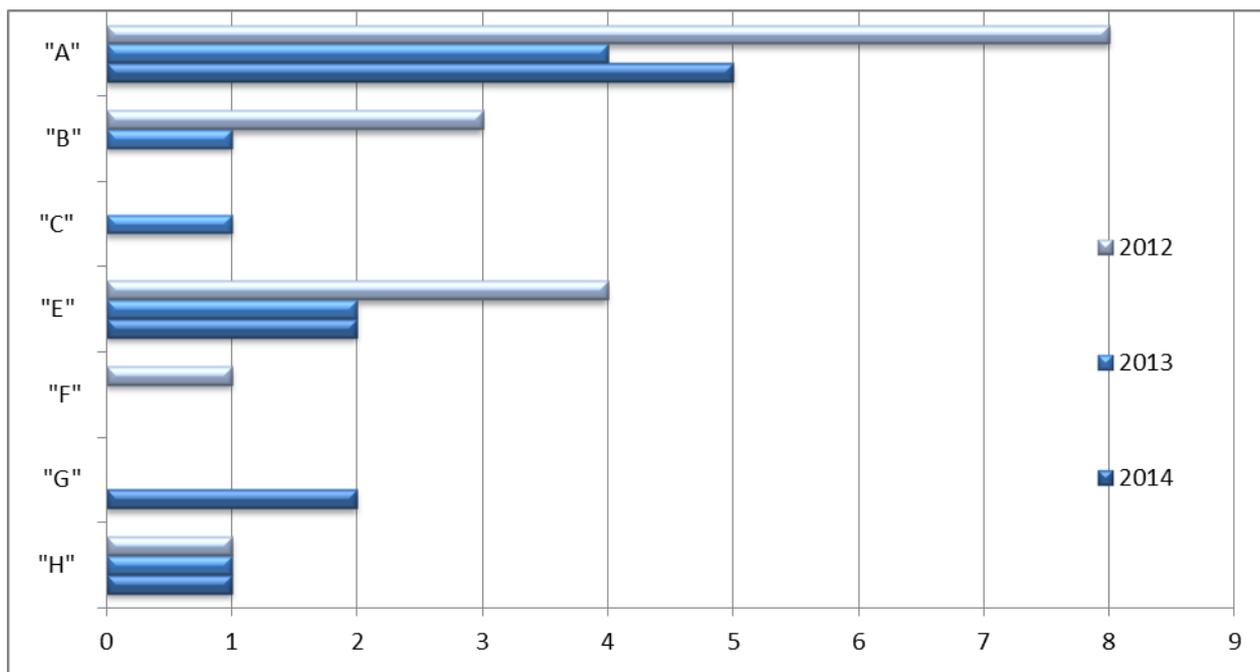
Эл аралык патенттик жиктөө (мындан ары - ЭПЖ) боюнча өтүмө ээлери тарабынан пайдалуу моделге өтүмөлөрдүн эң көп саны төмөндөгү бөлүктөр боюнча берилди: «А: Адамдын турмуштук керектөөлөрүн канааттандыруу», «Е: Курулуш; тоо-кен иштери», «Н: Электр кубаты» жана «G: Физика».

По международной патентной классификации (далее - МПК) наибольшее количество заявок на полезную модель подано заявителями по разделам «А: Удовлетворение жизненных потребностей человека», «Е: Строительство; горное дело», «Н: Электричество», «G: Физика».

By the International Patent Classification (IPC) revealed that the biggest number of applications for Utility Models it's given by applicants by sections «A: Human necessities», «E: Fixed Construction, Mining», «H: Electricity», «G: Physics».

Эл аралык патенттик жиктөөгө ылайык өтүмөлөрдүн санынын өз ара катышы (2012-2014-жылдар)
Соотношение количества заявок согласно Международной патентной классификации (2012-2014 годы)
Ratio of applications according to the IPC (2012-2014)

4.2.1-диаграмма
Диаграмма 4.2.1
Chart 4.2.1



- «А» - **Адамдын турмуштук керектөөлөрүн канааттандыруу**
Удовлетворение жизненных потребностей человека
 Human necessities
- «В» - **Ар түрдүү технологиялык процесстер**
Разные технологические процессы
 Performing operations
- «С» - **Химия; металлургия**
 Chemistry; metallurgy
- «Е» - **Курулуш; тоо-кен иштери**
Строительство, горное дело
 Fixed construction, mining
- «F» - **Механика; жарык берүү; жылытуу; кыймылдаткычтар жана соргучтар; курал-жарак жана ок-дары; жардыруу иштери**
Механика; освещение; отопление; двигатели и насосы; оружие и боеприпасы; взрывные работы
 Mechanical engineering; lightening; heating; engines and pumps; weapons; blasting
- «G» - **Физика**
 Physics
- «H» - **Электр кубаты**
Электричество
 Electricity

2014-жылы Мамлекеттик реестрде 11 пайдалуу модель катталды. 2014-жылдын 31-декабрындагы абал боюнча Кыргыз Республикасынын аймагында 44 пайдалуу модель корголот.

В 2014 году в Государственном реестре зарегистрировано 11 полезных моделей.

На территории Кыргызской Республики по состоянию на 31 декабря 2014 года охраняется 44 полезных моделей.

11 Utility Models inventions were entered in the State Register in 2014.

Total number of registered Utility Models in the Kyrgyz Republic by December 31, 2014 was 44.

3. Өнөр жай үлгүлөрү

2014-жылы өнөр жай үлгүлөрүнө патенттерди берүүгө 53 өтүнмө келип түштү, алардын ичинен улуттук өтүнмө ээлеринен - 47 (жеке жактардан - 44, юридикалык жактардан - 3), чет өлкөлүк өтүнмө ээлеринен - 6 (Россия - 1, Казакстан - 3, Түштүк Корея - 2). Өткөн жылдагыга салыштырмалуу өтүнмөлөрдүн саны 278%га көбөйдү. 30 оң чечим чыгарылды, баш тартылганы - 4.

3. Промышленные образцы

В 2014 году поступило 53 заявки на выдачу патентов на промышленные образцы, из них от национальных заявителей - 47 (от физических лиц - 44, юридических - 3), от иностранных заявителей - 6 (Россия - 1, Казакстан - 3, Южная Корея - 2). По сравнению с предыдущим годом, количество заявок увеличилось на 278%. Вынесено 30 положительных решений, отказных - 4.

3. Industrial Designs

53 applications for patents granting for industrial designs were filled in 2014, including 47 from national applicants (3 - from legal entity, 44 - from natural persons), and 6 - from foreign applicants (Russia - 1, Kazakhstan - 3 and South Korea - 2). As compared with the previous year quantity of applications increased to 278%. 30 - positive decisions and 4 - retraction.

**Өнөр жай үлгүлөрүн каттоого өтүнмөлөрдүн келип түшүү динамикасы
(2010-2014-жылдар)**
*Динамика поступления заявок на регистрацию промышленных образцов
(2010-2014 годы)*
Dynamics of applications submitted for industrial designs registration (2010-2014)

4.3.1-таблица
Таблица 4.3.1
Table 4.3.1

Көрсөткүчтүн аталышы Наименование показателя Indicators	2010	2011	2012	2013	2014
Өтүнмөлөрдүн жалпы саны <i>Общее количество заявок</i> General number of applications	16	25	36	14	53
Улуттук өтүнмөлөр <i>Национальные заявки</i> National applications	13	20	17	12	47
Чет өлкөлүк өтүнмөлөр <i>Иностранные заявки</i> Foreign applications	3	5	19	2	6

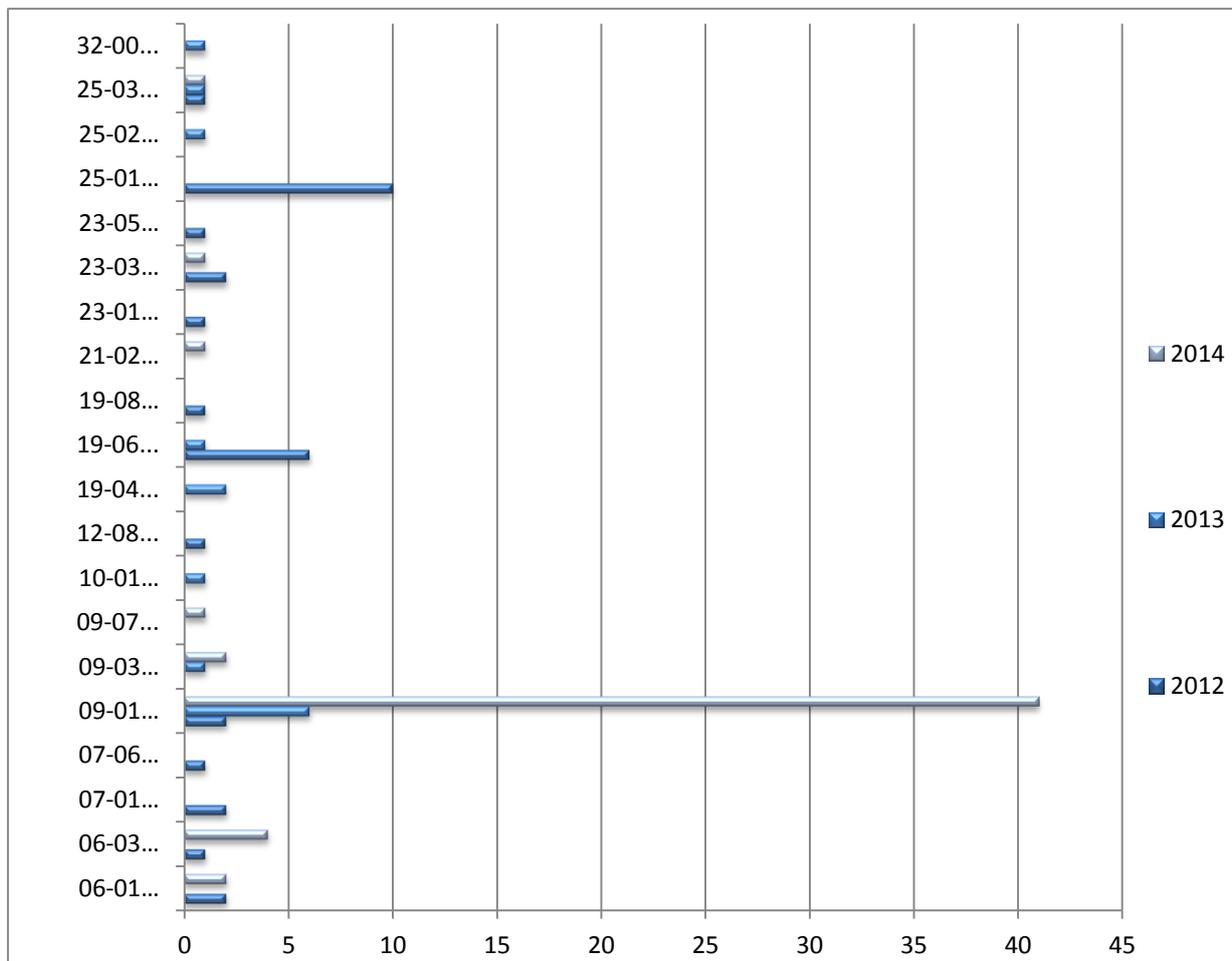
Өнөр жай үлгүлөрүнүн эл аралык жиктөөсүнө (мындан ары - ӨҮЭЖ) ылайык өтүнмөлөрдүн эң көп саны 09-01 (шишелер, флакондор, банкалар, чоң бөтөлкөлөр), 06-03 (Эмеректөө предметтери), 06-01 (Отургучтар, олпок отургучтар жана ушуга окшогон эмеректер...), 09-03 (Кутулар, жащиктер, контейнерлер,...), 09-07 (Жабуу үчүн куралдар,...), 21-02 (Спорттук жабдуулар), 23-03 (Жылытуу үчүн жана жылыткыч жабдуулар), 25-03 (Үйлөр, гараждар жана башка курулмалар) болду.

Согласно Международной классификации промышленных образцов (далее - МКПО), наибольшее количество заявок поступило по подклассам 09-01 (бутылки, флаконы, банки, бутылки,..), 06-03 (Предметы мебелировки), 06-01 (Стулья, кресла и подобная мебель...), 09-03 (Коробки, ящики, контейнеры,...), 09-07 (Приспособления для закрывания,...), 21-02 (Спортивное оборудование), 23-03 (Оборудование для отопления и нагрева), 25-03 (Дома, гаражи и прочие сооружения).

In accordance with the International Classification of Industrial Designs (ICID), most applications were submitted under the subclasses 09-01 (Bottles, flaks, jars, etc.), 06-03 (Furniture subjects), 06-01 (Chairs, armchairs and similar furniture), 09-03 (Boxes, containers, cans, etc.), 09-07 (Adaptations for closing), 21-02 (Sports adaptation), 23-03 (Equipment for heating), 25-03 (Houses, garages and other constructions), 32-00 (Graphical symbols and elements).

Өнөр жай үлгүлөрүнүн эл аралык жиктөөсүнө ылайык өтүмөлөрдүн санынын өз ара катышы (2012-2014-жылдар)
Соотношение количества заявок согласно МКПО (2012-2014 годы)
Ratio of applications according to the ICID (2012-2014)

4.3.1-диаграмма
Диаграмма 4.3.1
Chart 4.3.1



- 06-01 – Отургучтар, олпок отургучтар**
Стулья, кресла
 Chairs, armchairs
- 06-03 – Эмерек буюмдары**
Предметы мебелировки
 Furnishing items
- 07-01 – Фарфор жана айнек буюмдар, идиштер**
Фарфоровые и стеклянные изделия, посуда
 Porcelain and glass products
- 07-06 – Ашканага керектүү башка буюмдар**
Прочая столовая утварь
 Other kitchen utensils

- 09-01 – Шишелер, флакондор, банкалар**
Бутылки, флаконы, банки
Bottles, jars
- 09-03 – Кутулар, ящиктер**
Коробки, ящики
Boxes, containers
- 09-07 – Жабуу үчүн куралдар**
Приспособления для закрывания
Closing devices
- 10-01 – Дубалдык, мунаралык...**
Стенные, башенные...
Clocks...
- 12-08 – Жеңил жана жүк ташуучу автоунаалар**
Легковые и грузовые автомобили
Cars and trucks
- 19-04 – Китептер, дептерлер...**
Книги, тетради...
Books, netbooks...
- 19-06 – Катка керектүү материалдар жана буюмдар**
Материалы и принадлежности письма
Facilities for letters
- 19-08 – Басма продукциясынын башка түрлөрү**
Прочие виды печатной продукции
Other printed materials
- 21-02 – Спорт жабдуулары**
Спортивное оборудование
Sport adaptation
- 23-01 – Суюктуктарды жана газдарды бөлүштүрүү үчүн жабдуу**
Оборудование для распределения жидкостей и газов
Distribution equipment
- 23-03 – Жылытуу жана ысытуу үчүн жабдуу**
Оборудование для отопления и нагрева
Heating equipments
- 23-05 – Катуу отун**
Твердое топливо
Solid fuel
- 25-01 – Курулуш материалдары**
Строительные материалы
Building materials
- 25-02 – Бланкалык, курама бөлүктөр...**
Бланочные, сборные...
Printing forms, combined...
- 25-03 – Үйлөр, гараждар жана башка курулуштар**
Дома, гаражи и прочие сооружения
Houses and garages
- 32-00 – Графикалык символдор...**
Графические символы...
Graphical symbols...

2014-жылы өтүмө ээсинин жоопкерчилиги астында өнөр жай үлгүсүнө 26 патент Мамлекеттик реестрге киргизилди.

2014-жылдын 31-декабрындагы абал боюнча Кыргыз Республикасынын аймагында 6162 өнөр жай үлгүсү корголот, анын ичинде улуттук жол-жобо боюнча - 127 (анын ичинен өтүмө ээсинин жоопкерчилигиндеги патенттер - 96, патенттер - 31), Гаага макулдашуусунун жол-жобосу боюнча - 6035.

Гаага макулдашуусунун жол-жобосуна ылайык Кыргызпатентке 2014-жылы Кыргыз Республикасын патенттөө өлкөсү катары көрсөтүү менен, Эл аралык өнөр жай үлгүлөрүнүн бюллетенинин 46 номери келип түштү. Өтүмөлөрдүн саны - 209ду түздү, алардагы өнөр жай үлгүлөрү - 755.

В 2014 году в Государственный реестр внесено 26 патентов под ответственность заявителя на промышленные образцы.

На территории Кыргызской Республики по состоянию на 31 декабря 2014 года охраняется 6162 промышленных образца, в том числе по национальной процедуре - 127 (из них патентов под ответственность заявителя - 96, патентов - 31), по процедуре Гаагского соглашения - 6035.

В соответствии с процедурой Гаагского соглашения в Кыргызпатент за 2014 год поступило 46 номеров Бюллетеня международных промышленных образцов, с указанием Кыргызской Республики в качестве страны патентования. Количество заявок составило - 209, в них промышленных образцов - 755.

26 industrial designs were entered in the State Register in 2014

Number of registered Industrial Designs in the Kyrgyz Republic by December 31, 2014 was 6162, including 127 from national applicants (96 - patents under applicants responsibility, 31 - patents) 6035 - Hague.

In accordance with the Hague Procedure 46 numbers of International Industrial Designs of the Bulletin were submitted to Kyrgyzpatent in 2014 with the indication of the Kyrgyz Republic as the country of patenting. The number of demands made - 209, in them industrial designs - 755.

Өтүмө ээлеринин өлкөлөрү боюнча Гаага макулдашуусунун жол-жобосу боюнча өтүмөлөрдү бөлүштүрүү (2014-жыл)

Распределение заявок по процедуре Гаагского соглашения по странам заявителей (2014 год)

Distribution of applications under the Hague Agreement by countries of applicants (2014)

**4.3.2-таблица
Таблица 4.3.2
Table 4.3.2**

Өлкө Страна Country	Өлкөнүн коду Код страны Country code	2014
<i>Швейцария</i> Switzerland	CH	164
<i>Польша</i> Poland	PL	21
<i>Италия</i> Italy	IT	13
<i>Германия</i> Germany	DE	6

Түркия <i>Турция</i> Turkey	TR	5
Франция France	FR	5
Сербия Serbia	RS	3
Испания Spain	ES	3
Европа Союзу <i>Европейский Союз</i> European Union	EU	2
Башка өлкөлөр <i>Другие страны</i> Other countries		6
Баары <i>Всего</i> Total amount		209

2014-жылдын 31-декабрындагы абал боюнча Кыргыз Республикасынын аймагында Гаага макулдашуусунун жолжобосу боюнча 6035 өнөр жай үлгүсү корголот. Отчеттук мезгил ичинде 206 оң чечимдер чыгарылды.

На территории Кыргызской Республики по состоянию на 31 декабря 2014 года охраняется 6035 промышленных образцов по процедуре Гаагского соглашения. За отчетный период вынесено 206 положительных решений.

In the Kyrgyz Republic by December 31, 2014 the total number of protected industrial designs is 6035, by the Hague Agreement 206 - positive decisions.

4. Рационализатордук сунуштар

Отчеттук жылда рационализатордук сунуштарды каттоого 58 өтүнмө келип түштү. Өтүнмөлөрдүн саны 2013-жылдагыга салыштырмалуу 11,7%га азайды.

4. Рационализаторские предложения

В отчетном году поступило 58 заявок на регистрацию рационализаторского предложения. Количество заявок по сравнению с 2013 годом уменьшилось на 11,7 %.

4. Technical innovations

In reporting year 58 applications for registration of an improvement suggestion arrived. The number of applications in comparison with 2013 decreased by 11,7 %.

**Рационализатордук сунуштарга өтүнмөлөрдүн келип түшүү динамикасы
(2010-2014-жылдар)**

*Динамика поступления заявок на рационализаторские предложения
(2010-2014 годы)*

**Dynamics of filed applications for technical innovations
(2010-2014)**

**4.4.1-таблица
Таблица 4.4.1
Table 4.4.1**

Көрсөткүчтүн аталышы Наименование показателя Indicators	2010	2011	2012	2013	2014
Өтүнмөлөрдүн саны Количество заявок General number of applications	76	41	72	68	60

Көрсөтүлгөн мезгил ичинде рационализатордук сунуштарды каттоого 60 оң чечим чыгарылды.

2014-жылы Мамлекеттик реестрге 60 рационализатордук сунуштар киргизилди. 2014-жылдын 31-декабрына катталган рационализатордук сунуштардын саны 788ди түзөт.

За указанный период вынесено 60 положительных решений на регистрацию рационализаторских предложений.

В 2014 году в Государственный реестр внесено 60 рационализаторских предложений. На 31 декабря 2014 года количество зарегистрированных рационализаторских предложений составляет 788.

60 - positive decisions on registration of improvement suggestions are passed.

In 2014 in the State register 60 improvement suggestions are made. For December 31, 2014 the quantity of the registered improvement suggestions makes 788.

5. Товардык белгилер

2014-жылы улуттук жолжобо боюнча товардык белгилерди каттоого 714 өтүнмө келип түштү. Өтүнмөлөрдүн келип түшүүсү өткөн жылдагыга салыштырганда 1,13 % га көбөйдү. Улуттук өтүнмө ээлеринен келип түшкөн өтүнмөлөрдүн үлүшү - 61 %, чет өлкөлүк өтүнмө ээлеринен келип түшкөндөр 38,5 %ды түзөт.

5. Товарные знаки

В 2014 году на регистрацию товарных знаков по национальной процедуре поступило 714 заявок. Поступление заявок за этот год увеличилось на 1,13 % по сравнению с прошлым годом. Доля заявок, поступивших от национальных заявителей - 61 %, от иностранных заявителей составляет 38,5 %.

5. Trademarks

714 applications were filed for trademarks registration by the national procedure in 2014. The receipt of applications increased by 1,13 % as compared to the past year. The share of applications from national applicants is 61 % and from foreign applicants 38,5 %.

**Товардык белгилерди каттоого келип түшкөн өтүнмөлөрдүн динамикасы
(2010-2014-жылдар)**

*Динамика поступления заявок на регистрацию товарных знаков
(2010-2014 годы)*

**Dynamics of received applications for trademarks registration
(2010-2014)**

**4.5.1-таблица
Таблица 4.5.1
Table 4.5.1**

Көрсөткүчтүн аталышы Наименование показателя Indicator	2010	2011	2012	2013	2014
Өтүнмөлөрдүн жалпы саны <i>Общее количество заявок</i> General number of applications	682	724	703	706	714
Улуттук өтүнмөлөр <i>Национальные заявки</i> National applications	184	180	184	232	275
Чет өлкөлүк өтүнмөлөр <i>Иностранные заявки</i> Foreign applications	498	544	519	474	439

Көрсөтүлгөн мезгил ичинде товардык белгилерге өтүнмөлөр боюнча 657 оң чечим чыгарылды, баш тартылган чечимдер - 43.

Келип чыккан өлкөлөр боюнча улуттук жол-жобо боюнча келип түшкөн өтүнмөлөрдүн бөлүштүрүлүшү өтүнмөлөрдүн кыйла көп саны Кыргызстандан, АКШдан, Кытайдан, Улуу Британиядан, Россиядан жана Кореядан келип түшкөндүгүн көрсөтөт.

За указанный период по заявкам на товарные знаки вынесено: положительных решений - 657, отказных решений - 43.

Распределение заявок, поступивших по национальной процедуре, по странам происхождения показывает, что наибольшее количество заявок поступило из Кыргызстана, США, Китая, Великобритании, России и Кореи.

657 positive and 43 retraction decisions were made for trademarks registration over this period.

Distribution of applications received under the national procedure by countries of origin is directed that the most of numbers of applications are received from Kyrgyzstan, USA, China, United Kingdom, Russia and Korea.

Өтүнмө ээлеринин өлкөлөрү боюнча өтүнмөлөрдү бөлүштүрүү (2014)
Распределение заявок по странам заявителей (2014)
Distribution of applications by countries of origin (2014)

4.5.2-таблица
Таблица 4.5.2
Table 4.5.2

Өлкө Страна Country	Өлкөнүн коду Код страны Country code	2014
<i>Кыргызстан</i> Kyrgyzstan	KG	275
<i>АКШ</i> <i>США</i> USA	US	126
<i>Улуу Британия</i> <i>Великобритания</i> Great Britain	GB	40
<i>Россия</i> Russia	RU	28
<i>Швейцария</i> Switzerland	CH	27
<i>Корея</i> Korea	KR	23
<i>Кытай</i> <i>Китай</i> China	CN	21
<i>Казакстан</i> <i>Казахстан</i> Kazakhstan	KZ	21
<i>Германия</i> Germany	DE	18
<i>Индия</i> India	IN	18
<i>Япония</i> Japan	JP	15
<i>Кипр</i> Cyprus	CY	10
<i>Ирландия</i> Ireland	IE	10
<i>Гонконг</i> Hong Kong	HK	10
<i>Түркия</i> <i>Турция</i> Turkey	TR	9

<i>Нидерланды</i> The Netherlands	NL	7
БАЭ ОАЭ UAE	AE	8
<i>Люксембург</i> Luxembourg	LU	6
<i>Финляндия</i> Finland	FI	6
<i>Франция</i> France	FR	4
<i>Пакистан</i> Pakistan	PK	4
<i>Дания</i> Denmark	DK	3
<i>Иран</i> Iran	IR	2
<i>Малайзия</i> Malaziya	MY	2
<i>Украина</i> Ukraine	UA	2
Виргин аралдары (Британия) <i>Виргинские острова (Британские)</i> Virgin Islands (British)	VG	2
<i>Израиль</i> Israel	IL	2
Кайман аралдары <i>Кайманские острова</i> Caumansky islands	RY	2
<i>Польша</i> Poland	PL	2
Башкалар <i>Другие</i> Other		10
Бардыгы: <i>Всего:</i> Total:		714

2014-жылы Кыргыз Республикасынын Мамлекеттик реестринде 600 товардык белги катталды.

2014-жылдын 31-декабрындагы абал боюнча Кыргыз Республикасынын аймагында улуттук жол-жобо боюнча 9632 товардык белги корголот.

В 2014 году в Государственном реестре Кыргызской Республики зарегистрировано 600 товарных знаков.

На территории Кыргызской Республики по состоянию на 31 декабря 2014 года охраняется 9632 товарного знака по национальной процедуре.

600 trademarks were registered in the State Register of the Kyrgyz Republic in 2014.

The quantity of protected trademarks by the national procedure in the Kyrgyz Republic was 9632.

**6. Эл аралык
товардык белгилер**

2014-жылы Товардык белгилерди эл аралык каттоо жөнүндө Мадрид системасы боюнча 2497 өтүнмө келип түштү, мурдагы жылга салыштырганда өсүш 2,98 %га азайгандыгын көрсөтөт. Бардыгы болуп Мадрид системасы боюнча корголгон товардык белгилер - 54 766.

**6. Международные
товарные знаки**

В 2014 году по Мадридской системе о международной регистрации товарных знаков поступило 2497 заявок и 1951 регистрация продлены, по сравнению с предыдущим годом динамика показывает уменьшение на 2,98 %. Всего охраняемых товарных знаков по Мадридской системе - 54 766.

**6. International
Trademarks**

2497 applications were received by the Madrid System of International Registration of Trademarks in 2014, 1951 registration are prolonged, as compared to previous year dynamics revealed a decrease to 2, 98 %. Total Number of protected trademarks by the Madrid System is - 54766.

**Эл аралык өтүнмөлөрдүн келип түшүү динамикасы
(2010-2014-жылдар)**

*Динамика поступления международных заявок
(2010-2014 годы)*

**Dynamics of received international applications
(2010-2014)**

**4.6.1-таблица
Таблица 4.6.1
Table 4.6.1**

Көрсөткүчтүн аталышы Наименование показателя Indicator	2010	2011	2012	2013	2014
Өтүнмөлөрдүн жалпы саны <i>Общее количество заявок</i> General number of applications	4147	4342	4091	4585	4448
Келип түштү (жаңы) <i>Поступило (новых)</i> Received (new)	2530	2625	2724	3006	2497
Узартылды <i>Продлено</i> Extended	1617	1717	1367	1579	1951

Эл аралык өтүнмөлөрдү өлкөлөр-өтүнмө ээлери боюнча бөлүштүрүү
(2012-2014-жылдар)

*Распределение международных заявок по странам-заявителям
(2012-2014 годы)*

Distribution of international applications by countries of origin (2012-2014)

4.6.2-таблица
Таблица 4.6.2
Table 4.6.2

Өлкө Страна Country	Өтүнмөлөрдүн саны Количество заявок Quantity of applications		
	2012	2013	2014
Россия Russia	433	434	394
Кытай Китай China	255	335	265
Түркия Турция Turkey	159	321	262
Германия Germany	255	206	199
АКШ США USA	169	196	194
Швейцария Switzerland	163	204	161
Италия Italy	174	149	142
Франция France	122	142	105
Украина Ukraine	72	100	81
Улуу Британия Великобритания Great Britain	49	104	60
Япония Japan	63	89	58
Испания Spain	29	25	40

<i>Кипр</i> Cyprus	36	40	39
<i>Нидерланды</i> The Netherlands	57	35	38
<i>Австрия</i> Austria	38	29	35
<i>Болгария</i> Bulgaria	43	32	32
<i>Бельгия</i> Belgium	52	37	32
<i>Лихтенштейн</i> Liechtenstein	14	16	30
<i>Словения</i> Slovenia	39	38	24
<i>Беларусь</i> Belarus	36	28	21
<i>Польша</i> Poland	86	42	20
<i>Корея</i> Korea	13	17	19
<i>Иран</i> Iran	2	11	19
<i>Люксембург</i> Luxemburg	17	14	18
<i>Венгрия</i> Hungary	81	76	17
Казакстан <i>Казахстан</i> Kazakhstan	45	48	16
<i>Финляндия</i> Finland	17	21	14
<i>Индия</i> India	11	3	13
<i>Швеция</i> Sweden	35	15	12
<i>Латвия</i> Latvia	14	11	11
Чехия Республикасы <i>Чешская Республика</i> Czech Republic	21	18	10
БАЭ <i>ОАЭ</i> UAE	-	-	10
<i>Грузия</i> Georgia	4	8	8
Виргин аралдары <i>Виргинские острова</i> Virgin Islands	12	26	7

<i>Сингапур</i> Singapore	11	10	7
<i>Эстония</i> Estonia	1	1	6
<i>Перу</i> Peru	-	-	6
<i>Дания</i> Denmark	8	14	6
<i>Молдова</i> Republic of Moldova	21	13	5
<i>Австралия</i> Australia	3	8	5
<i>Греция</i> Greece	2	3	5
<i>Исландия</i> Iceland	-	-	5
<i>Ирландия</i> Ireland	11	18	4
<i>Израиль</i> Israel	-	2	4
<i>Мальта</i> Malta	-	2	3
<i>Словакия</i> Slovakia	-	2	3
<i>Куба</i> Cuba	-	1	3
<i>Канада</i> Canada	-	2	2
<i>Мексика</i> Mexico	-	2	2
<i>Монако</i> Monaco	1	2	2
<i>Өзбекстан</i> <i>Узбекистан</i> Uzbekistan	-	2	2
<i>Армения</i> Armenia	6	1	2
<i>Белиз</i> Belize	2	-	2
<i>Португалия</i> Portugal	7	1	2
<i>Уругвай</i> Uruguay	5	-	2
<i>Башка өлкөлөр</i> Другие страны Other countries			13
Бардыгы: <i>Всего:</i> Total :	2724	3006	2497

Отчеттук мезгил ичинде оң чечим чыгарылганы - 2735, биротоло баш тартылганы - 128, биротоло жарым жартылай баш тартылганы - 37, кайра сурап алынган өтүнмөлөр - 6.

Кыргыз Республикасынын Мадрид системасына кирген күнүнөн тартып бүтүндөй мезгил ичинде Кыргызпатент аркылуу 25 өтүнмө берилген, анын ичинен 1 өтүнмө 2014-жылы берилди.

7. Товарлар чыгарылган жерлердин аталыштары

2014-жылы товарлар чыгарылган жерлердин аталыштарын каттоого 7 өтүнмө келип түштү.

Кыргыз Республикасынын аймагында 16 товарлар чыгарылган жерлердин аталыштары корголот.

8. Фирмалык аталыштар

Отчеттук 2014-жылы фирмалык аталышты каттоого 21 өтүнмө келип түштү. Бул жылдагы өтүнмөлөрдүн келип түшүүсү 2013-жылдагыга салыштырмалуу 0,8 %га азайды.

Көрсөтүлгөн мезгилде фирмалык аталыштарга өтүнмөлөр боюнча 18 оң чечим жана 1 баш тартуу чечими чыгарылды.

2014-жылы Мамлекеттик реестрде 16 фирмалык аталыш катталды. 2014-жылдын 31-декабрына корголуучу фирмалык аталыштардын саны 367ни түзөт.

За отчетный год вынесено положительных решений - 2735, окончательных отказов - 128, окончательных частичных отказов - 37, отозвано заявок - 6.

За весь период со дня вступления Кыргызской Республики в Мадридскую систему через Кыргызпатент подано 25 заявок, из них 1 заявка подана в 2014 году.

7. Наименования мест происхождения товаров

В 2014 году на регистрацию наименований мест происхождения товаров поступило 7 заявок.

На территории Кыргызской Республики охраняются 16 наименований мест происхождения товаров.

8. Фирменные наименования

В отчетном 2014 году поступила 21 заявка на регистрацию фирменного наименования. Поступление заявок за этот год уменьшилось на 0,8 % по сравнению с 2013 годом.

В указанный период по заявкам на фирменные наименования вынесено 18 положительных решений и 1 отказное решение.

В 2014 году в Государственном реестре зарегистрировано 16 фирменных наименований. На 31 декабря 2014 года количество зарегистрированных фирменных наименований составляет 367.

2735 positive decisions were made in 2014, 128 final refusals, 37 partial refusals, 6 withdrawn.

Over the whole period from the date of the Kyrgyz Republic entering in the Madrid System 25 applications were filed in Kyrgyzpatent, including 1 application filed in 2014.

7. Appellations of Origin

7 applications are received for registration of appellations of origin in.

In the territory of the Kyrgyz Republic protected 16 appellations of origin.

8. Firm Names

For the reported period 21 applications were received for firm names registration. The receipt of applications decreased by 0,8 % as compared to 2013.

18 positive decisions and 1 retraction is passed.

25 firm names were registered in the State Register in 2014. The quantity of protected firm names was 367 by December 31, 2014.

9. Селекциялык жетишкендиктер

2014-жылы селекциялык жетишкендиктерди каттоого 1 өтүнмө келип түштү, 3 оң чечим чыгарылды. Бардыгы болуп Кыргыз Республикасынын аймагында корголуучу селекциялык жетишкендиктер - 8.

9. Селекционные достижения

В 2014 году на регистрацию селекционных достижений поступила 1 заявка, вынесено 3 положительных решения.

Всего охраняемых на территории Кыргызской Республики селекционных достижений - 8.

9. Selection Achievements

1 application for selection achievements registration were received in 2014, 2 positive decisions were delivered, 3 is considering. The total number of protected selection achievements in the Kyrgyz Republic was 8.

10. Салттуу билимдер

2014-жылы салттуу билимдерге 2 өтүнмө келип түштү жана 1 оң чечим чыгарылды - “Миңдаба” улуттук суусундугу. 2014-жылы Мамлекеттик реестрге 1 салттуу билим катталды. 2014-жылдын 31-декабрына корголуучу салттуу билимдердин саны - 7.

10. Традиционные знания

В 2014 году поступило 2 заявки и вынесено 1 положительное решение на традиционное знание - национальный напиток “Миңдаба”. В 2014 году в Государственном реестре зарегистрировано 1 традиционное знание. На 31 декабря 2014 года количество охраняемых традиционных знаний составляет - 7.

10. Traditional Knowledge

2 applications for traditional knowledge registration were received in 2014, 1 positive decision were delivered - “Mindaba” national drinking water - 1 traditional knowledge registered in State register. The quantity of protected traditional knowledge was 7 by December 31, 2014.

11. Автордук укук жана чектеш укуктар объектилерин коргоо

2014-жылы Кыргызпатентке автордук укук объектилерин каттоого - 262, ЭЭМ үчүн программаларды каттоого - 74 өтүнмө келип түштү.

Көрсөтүлгөн мезгил ичинде 2013-жылга салыштырмалуу автордук укук объектилерине өтүнмөлөрдүн саны 33,3 %га, ЭЭМ үчүн программаларга өтүнмөлөрдүн саны 184 %га көбөйдү.

11. Охрана объектов авторского права и смежных прав

В 2014 году в Кыргызпатент поступило 262 заявки на регистрацию объектов авторского права, 74 заявки на регистрацию программ для ЭВМ.

За указанный период по сравнению с 2013 годом количество заявок на объекты авторского права увеличилось на 33,3 %, количество заявок на программы для ЭВМ увеличилось на 184 %.

11. Protection of copyright and related rights

In 2014 Kyrgyzpatent received 262 applications for copyright and related rights registration, 74 applications for registration of software.

Quantity of applications for copyright and related rights increase to 33,3 % as compare with 2013, quantity of applications of software increase to 184 %

**Автордук укук жана чектеш укуктар объектилерин каттоого өтүнмөлөрдүн
келип түшүү динамикасы (2010-2014-жылдар)
Динамика поступления заявок на регистрацию объектов
авторского права и смежных прав (2010-2014 годы)
Dynamics of received applications for registration copyright
and related rights subject matters (2010-2014)**

**4.11.1-таблица
Таблица 4.11.1
Table 4.11.1**

Көрсөткүчтүн аталышы Наименование показателя Indicator	2010	2011	2012	2013	2014
Автордук укук <i>Авторское право</i> Copyright	214	203	264	183	244
ЭЭМ үчүн программалар <i>Программы для ЭВМ</i> Software	19	20	25	26	74
Маалымат базалары <i>Базы данных</i> Databases	-	1	-	4	-

2014-жылы Мамлекеттик реестрге 262 автордук укук объектилери, 74 ЭЭМ үчүн программалар жана 1 маалымат базасы киргизилди.

В 2014 году в Государственный реестр внесено 262 объекта авторского права, 74 программ для ЭВМ и 1 база данных.

262 objects of copyright, 74 programs for software and 1 database are entered in the State register in 2014.

V. Мүлктүк укуктарды жамааттык башкаруу

“Автордук укук жана чектеш укуктар жөнүндө” Кыргыз Республикасынын Мыйзамына ылайык Кыргызпатент авторлордун жана укук ээлеринин мүлктүк укуктарын жамааттык башкаруу милдеттерин ишке ашырат, илим, адабият жана искусство жаатында чыгармачылыкты өнүктүрүү үчүн укуктук шарттарды түзүүгө, сотко кайрылууга укукту кошкондо, авторлордун жана чектеш укуктар ээлеринин укуктарын ишке ашырууга көмөк көрсөтөт, автордук укуктарды пайдалануу жөнүндө келишимдерди түзөт, ошондой эле автордук сый акыларды (гонорарды) чогултууну, аларды авторлорго жана укук ээлерине бөлүштүрүүнү жана төлөп берүүнү жүзөгө ашырат.

Улуттук авторлордун мүлктүк укуктарын ишке ашырууга ыйгарым укуктар жазуу жүзүндөгү келишимдердин негизинде укук ээлери тарабынан Кыргызпатентке түздөн-түз ыктыярдуу өткөрүлүп берилген. Чет өлкөлүк авторлордун укуктары авторлордун мүлктүк укуктарын жамааттык негизде башкаруучу чет өлкөлүк уюмдар менен түзүлгөн макулдашууларга ылайык башкарылат.

2014-жылы автордук укук жана чектеш укуктар объектилерин пайдаланууга 266 лицензиялык келишим түзүлдү.

Отчеттук мезгил ичинде жыйналган автордук сый акылардын суммасы 8685085 сомду (сегиз миллион алты жүз сексен беш миң сексен беш сом) түзүп, автордук сый акыны жыйноо 2013-жылдагыга салыштырмалуу (7423254 сом) 17 %га көп болду.

V. Коллективное управление имуществомными правами

В соответствии с Законом Кыргызской Республики «Об авторском праве и смежных правах» Кыргызпатент осуществляет функцию коллективного управления имуществомными правами авторов и правообладателей, содействует созданию правовых условий для развития творчества в области науки, литературы и искусства, реализации правомочий авторов и обладателей смежных прав, включая право на обращение в суд, заключает договоры об использовании авторских прав, а также осуществляет сбор, распределение и выплату авторского вознаграждения (гонорара) авторам и правообладателям.

Полномочия национальных авторов на осуществление их имущественных прав переданы Кыргызпатенту непосредственно обладателями прав добровольно на основе письменных договоров. Права иностранных авторов управляются в соответствии с соглашениями, заключенными с зарубежными организациями, управляющими имущественными правами авторов на коллективной основе.

В 2014 году заключено 266 лицензионных договоров на использование объектов авторского права и смежных прав.

За отчетный период объем сбора авторского вознаграждения составил - 8685085 сом (восемь миллионов шестьсот восемьдесят пять тысяч восемьдесят пять сом), что на 17 % превышает рост сбора авторского вознаграждения по сравнению с 2013 годом (7423254 сом).

V. Collective management of Property

In accordance with Law of the Kyrgyz Republic “On Copyright and Related Rights” Kyrgyzpatent carries out function of collective management of economic rights of authors and owners, promotes creation of legal conditions for development of creativity in the field of science, literature and art, realization of competences of authors and owners of copyrights, including the right for an appeal to the court, signs contracts on use of copyright, and also carries out collecting, distribution and payment of award (fee) to authors and owners.

The authority of national authors to enforce their economic rights was transferred to Kyrgyzpatent directly from right holders free will on the basis of written contracts. Rights of foreign authors are managing according to agreements, concluded with foreign organizations managing economic rights of authors on collective basis.

226 license contracts for use objects of copyright and related right was concluded in 2014.

For the reported period collections of royalties totaled 8685085 soms. As compared to 2013 (7423254 soms) in 2014 collections of royalties increased by 17 %.

**Автордук сый акыларды чогултуунун динамикасы
(2010-2014-жылдар)**

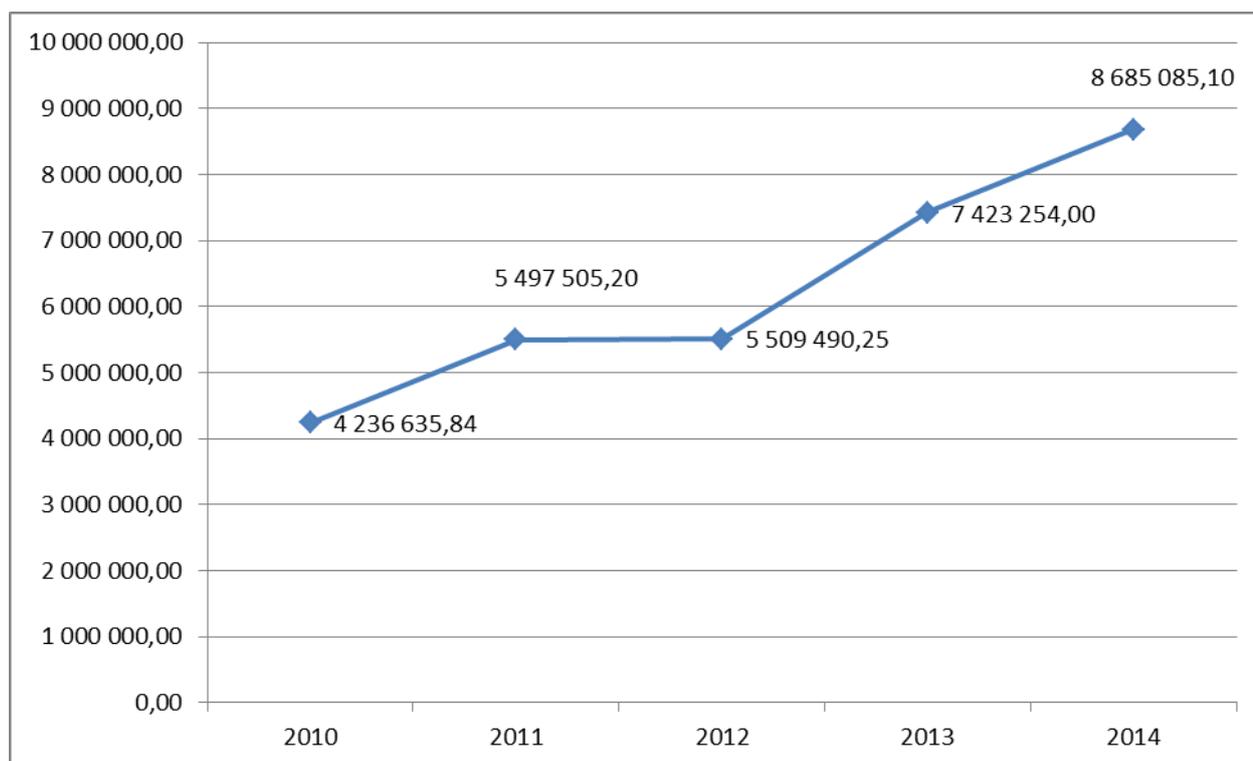
*Динамика сбора авторского вознаграждения
(2010-2014 годы)*

Dynamics of royalties collection (2010-2014)

5.1-диаграмма

Диаграмма 5.1

Chart 5.1



2014-жылы Кыргызпатент тарабынан Кыргыз Республикасынын укук коргоо органдарынан келип түшүүчү аудиовизуалдык продукцияны изилдөө боюнча иштер улантылды. Изилденген продукциянын жалпы саны 297 нусканы түзүп, алар боюнча 42 корутунду чыгарылды.

За 2014 год Кыргызпатентом продолжена работа по исследованию аудиовизуальной продукции, поступившей от правоохранительных органов Кыргызской Республики. Общее количество исследованной продукции составило 297 экземпляров, по которым вынесено 42 заключения.

For 2014 Kyrgyzpatent continued work on research of the audiovisual production which arrived from law enforcement agencies of the Kyrgyz Republic. The total of the studied production made 297 copies on which 42 conclusions are taken out.

2014-жылы изилденген продукциянын саны
Исследованная продукция за 2014 год
Examined products 2014

5.1-таблица
Таблица 5.1
Table 5.1

Көрсөткүчтүн аталышы <i>Наименование показателя</i> Indicator	2014
Программалык камсыздоосу бар тутумдук блоктор <i>Системные блоки с программным обеспечением</i> System units with the software	10
Программалык камсыздоосу бар ар кандай маркадагы ноутбуктар жана нэтбуктар <i>Ноутбуки и нэтбуки различных марок с программным обеспечением</i> Laptops and netbooks of various brands with the software	38
DVD форматындагы компакт-дисктер <i>Компакт-диски формата DVD</i> DVD CD	134
Программалык камсыздоосу бар флэш-карталар <i>Флэш-карты с программным обеспечением</i> Card flash with the software	5
Программалык камсыздоосу бар катуу дисктер <i>Жесткие диски с программным обеспечением</i> Hard drives with the software	4
ПК менен компакт-дисктер <i>Компакт-диски с ПО</i> Compact disks with the software	106

VI. Лицензиялык келишимдерди каттоо

2014-жылы Кыргызпатентке келишимдерди каттоого 82 өтүнмө келип түштү. Экспертиза жүргүзүлдү жана 66 келишим катталды.

Катталган келишимдердин ичинен:

- өзгөчө лицензия берүү менен товардык белгилерди пайдаланууга 7 келишим;
- өзгөчөлүксүз лицензия берүү менен товардык белгилерди пайдаланууга 9 келишим;
- өзгөчөлүксүз лицензия берүү менен ЭЭМ үчүн программаларды пайдаланууга 1 келишим;
- өзгөчө лицензия берүү менен ЭЭМ үчүн программаларды пайдаланууга 1 келишим;
- өзгөчө лицензия берүү менен автордук укук объектилерин пайдаланууга 1 келишим;
- өзгөчөлүксүз лицензия берүү менен өнөр жай үлгүлөрүн пайдаланууга 1 келишим;
- укуктарды ыйгарып берүү жөнүндө 46 келишим, алардын ичинде:
 - товардык белгилерге - 42;
 - ойлоп табууларга - 1;
 - өнөр жай үлгүсүнө - 1;
 - автордук укук объектилерине - 2.

Мурда катталган келишимдер боюнча 4 өзгөртүү катталды.

Лицензиялык келишимдер түзүлдү:

- чет өлкөлүк юридикалык өнөктөштөрдүн ортосунда өзгөчө лицензия берүү менен товардык белгилерди пайдаланууга укуктарды ыйгарып берүү жөнүндө - 6;

VI. Регистрация лицензионных договоров

В 2014 году в Кыргызпатент поступило 82 заявки на регистрацию договоров. Проведена экспертиза и зарегистрировано 66 договоров.

Из числа зарегистрированных договоров:

- 7 договоров на использование товарных знаков с предоставлением исключительной лицензии;
 - 9 договоров на использование товарных знаков с предоставлением неисключительной лицензии;
 - 1 договор на использование программы для ЭВМ с предоставлением неисключительной лицензии;
 - 1 договор на использование программы для ЭВМ с предоставлением исключительной лицензии;
 - 1 договор на использование объектов авторского права с предоставлением исключительной лицензии;
 - 1 договор на использование промышленного образца с предоставлением неисключительной лицензии;
 - 46 договоров об уступке прав, из них:
 - на товарные знаки - 42;
 - на изобретение - 1;
 - на промышленный образец - 1;
 - на объекты авторского права - 2.
- Зарегистрировано 4 изменения по ранее зарегистрированным договорам.

Лицензионные договоры заключались:

- между иностранными юридическими партнерами о передаче прав на использование товарного знака с предоставлением исключительной лицензии - 6;

VI. Registration of License Agreements

During 2014 Kyrgyzpatent received 82 applications for registration agreements. It was conducted examination and registered 66 applications.

Among registered agreements:

- 7 agreements on trademarks use with exclusive license;
 - 9 agreements on trademarks use with nonexclusive license;
 - 1 agreement on software use with nonexclusive license;
 - 1 agreement on software use with exclusive license;
 - 1 agreement on copyright use with exclusive sublicense;
 - 1 agreement on industrial designs use with nonexclusive license;
 - 46 cession contracts, including:
 - trademarks - 42;
 - inventions - 1;
 - industrial designs - 1;
 - copyright - 2.
- 4 changes were registered on previously concluded license agreements.

License agreements were concluded:

- Between foreign legal partners on exclusive license for trademarks use - 6;

- кыргыз жана чет өлкөлүк юридикалык өнөктөштөрдүн ортосунда өзгөчө лицензия берүү менен товардык белгини пайдаланууга укуктарды ыйгарып берүү жөнүндө - 2;

- кыргыз жана чет өлкөлүк юридикалык өнөктөштөрдүн ортосунда өзгөчөлүксүз лицензия берүү менен товардык белгини пайдаланууга укуктарды ыйгарып берүү жөнүндө - 1;

- кыргыз юридикалык өнөктөштөрдүн ортосунда өзгөчөлүксүз лицензия берүү менен товардык белгини пайдаланууга укуктарды ыйгарып берүү жөнүндө - 4;

- чет өлкөлүк юридикалык өнөктөштөрдүн ортосунда өзгөчөлүксүз лицензия берүү менен товардык белгини пайдаланууга укуктарды ыйгарып берүү жөнүндө - 3.

Укуктарды ыйгарып берүү жөнүндө түзүлгөн 46 келишимдин ичинен:

- 37 келишим чет өлкөлүк юридикалык жактардын ортосунда товардык белгилерге укуктарды ыйгарып берүү жөнүндө;

- 1 келишим кыргыз юридикалык жактардын ортосунда товардык белгилерге укуктарды ыйгарып берүү жөнүндө;

- 3 келишим кыргыз жеке жана кыргыз юридикалык жактардын ортосунда товардык белгилерге укуктарды ыйгарып берүү жөнүндө;

- 1 келишим кыргыз жеке жана чет өлкөлүк юридикалык жактардын ортосунда товардык белгилерге укуктарды ыйгарып берүү жөнүндө;

- между кыргызскими и иностранными юридическими партнерами о передаче прав на использование товарного знака с предоставлением исключительной лицензии - 2;

- между кыргызскими и иностранными юридическими партнерами о передаче прав на использование товарного знака с предоставлением неисключительной лицензии - 1;

- между кыргызскими юридическими партнерами о передаче прав на использование товарного знака с предоставлением неисключительной лицензии - 4;

- между иностранными юридическими партнерами о передаче прав на использование товарного знака с предоставлением неисключительной лицензии - 3.

Из 46 договоров об уступке прав:

- 37 договоров об уступке прав на товарные знаки заключено между иностранными юридическими лицами;

- 1 договор об уступке прав на товарный знак заключен между кыргызскими юридическими лицами;

- 3 договора об уступке прав на товарный знак заключены между кыргызскими физическими и кыргызскими юридическими лицами;

- 1 договор об уступке прав на товарный знак заключен между кыргызским физическим и иностранным юридическим лицами;

- 1 договор об уступке имущественных прав на объекты авторского права заключен между кыргызским физическим и кыргызским юридическим лицами;

- Between Kyrgyz and foreign legal partners on exclusive license for trademarks use - 2;

- Between Kyrgyz and foreign legal partners on nonexclusive license for trademarks use - 1;

- Between Kyrgyz legal partners on nonexclusive license for trademarks use - 4;

- Between foreign legal partners on nonexclusive license for trademarks use - 3.

Among 46 treaties on rights cession:

- 37 treaties on rights cession for trademarks concluded between foreign legal persons;

- 1 treaty on cession rights for trademarks concluded between Kyrgyz legal entities;

- 3 treaties on rights cession for trademarks concluded between Kyrgyz natural and Kyrgyz legal persons;

- 1 treaty on rights cession for trademarks concluded between Kyrgyz natural and foreign legal persons;

- 1 treaties o rights cession for trademarks concluded between foreign and Kyrgyz legal persons;

- 1 treaty on rights cession for copyright concluded between Kyrgyz natural and Kyrgyz legal persons;

- 1 келишим кыргыз жеке жана кыргыз юридикалык жактардын ортосунда автордук укук объектилерине мүлктүк укуктарды ыйгарып берүү жөнүндө;

- 1 келишим чет өлкөлүк жана кыргыз юридикалык жактардын ортосунда автордук укук объектилерине мүлктүк укуктарды ыйгарып берүү жөнүндө;

- 1 келишим чет өлкөлүк юридикалык жактардын ортосунда өнөр жай үлгүсүнө укуктарды ыйгарып берүү жөнүндө түзүлдү.

Автордук жана чектеш укуктар объектилерин пайдалануу укугуна 266 лицензиялык макулдашуу катталды, алардын ичинде:

- телерадио уктуруу - 4;
- рингтондор, реалтондор, рингбэктондор түрүндө пайдаланууга - 1;
- клуб - 5;
- дүкөндөр - 20;
- театрлар, кинотеатрлар, филармония - 13;
- спорт комплекси - 1;
- кафе, барлар, ресторандар, набдар, кофейнялар, чайканалар - 222.

- 1 договор об уступке имущественных прав на объекты авторского права заключен между иностранным и кыргызским юридическими лицами.

- 1 договор об уступке прав на изобретение заключен между иностранными юридическими лицами;

- 1 договор об уступке прав на промышленный образец заключен между иностранными юридическими лицами.

Зарегистрировано 266 лицензионных соглашений на право использования объектов авторского и смежных прав, из них:

- телерадиовещание - 4;
- на использование в форме рингтонов, реалтонов, рингбэктонов - 1;
- клуб - 5;
- магазины - 20;
- театр, кинотеатр, филармония - 13;
- спортивный комплекс - 1;
- кафе, бары, рестораны, пабы, кофейни, чайхана - 222.

- 1 treaty on rights cession for invention concluded between foreign legal persons;

- 1 treaty right cession for industrial designs concluded between foreign legal persons;

266 license agreements on use of copyright and related rights subjects were registered, among them:

- Television - 4;
- On use in the form of ringtones, realtones, ringbekton - 1;
- Night clubs - 5;
- Shops - 20;
- Theatres, cinema, philharmonic - 13;
- Sport complex - 1
- Cafes, bars, restaurants - 222.

VII. Интеллектуалдык менчик укуктарын ишке ашыруу

Сот тажрыйбасы

Интеллектуалдык менчик жаатындагы талаш-тартыштарды чечүүдө карап чыгуунун, иштеп чыгуунун жалпы ыкмасынын сапатын жогорулатуу, ошондой эле андан ары четтетүү максатында интеллектуалдык менчик объектисине укуктарды коргоо үчүн кайрылуу учурундагы көйгөйлөрдү табуу үчүн интеллектуалдык менчик жаатындагы укук бузууларды карап чыгуу боюнча соттук иштер жөнүндө маалыматтарды жыйноо, системалаштыруу жана баяндоо иштери жүргүзүлөт.

Ошентип, 2014-жылы Кыргыз патенттин өкүлдөрү Кыргыз Республикасынын ар түрдүү соттук инстанцияларында интеллектуалдык менчик жаатындагы 52 талаш-тартыштарды карап чыгууга катышышты.

VII. Осуществление прав интеллектуальной собственности

Судебная практика

Для повышения качества рассмотрения, выработки общего подхода при разрешении споров в области интеллектуальной собственности, а также выявления проблем при обращении за защитой прав на объекты интеллектуальной собственности с целью дальнейшего их устранения проводится сбор, систематизация и обзор данных о судебных делах по рассмотрению правонарушений в области интеллектуальной собственности.

Так, в 2014 году представители Кыргызпатента приняли участие в рассмотрении 52 споров в области интеллектуальной собственности в различных судебных инстанциях Кыргызской Республики.

VII. IP Rights Enforcement

Juridical practice

To improve the quality of examination, a common approach in the resolving of disputes in the field of IP, as well as identifying problems in applying for protection of IP rights, in order to further elimination of these problems, a collection, monitoring and data review on court cases to examine violations in the field of IP are carried out.

In 2014 the Kyrgyzpatent took part in consideration of 52 disputes in the field of IP in various courts of the Kyrgyz Republic.

Соттук жыйындарда Кыргызпатенттин катышуусу (2014-жыл)
Участие Кыргызпатента в судебных заседаниях (2014 год)
Kyrgyzpatent's participation in Court sessions (2014)

7.1-таблица
Таблица 7.1
Table 7.1

Доо арыздарынын түрлөрү Виды исковых заявлений Types of claims	Берилди Подано Filed	Чечимдер чыгарылды Вынесено решений Delivared decision					
		канаат-тандырылды удовлетворено Satisfied	баш тартылды отказано Refused	даттанылат обжалуется Under consideration	карап чыгуусуз калтырылды оставлено без рассмотрения Unconsidered	каралууда на рассмотрении Under consideration	тынчтык макулдашуу мировое соглашение Amicable agreement
1	2	3	4	5	6	7	8
Пайдаланылбагандык себеби боюнча товардык белгини коргоону мөөнөтүнөн мурда токтотуу жөнүндө <i>О досрочном прекращении охраны товарного знака по причине неиспользования</i> On early termination of trademarks protection for non-use	3	1 1	-	-	-	1	-
Түрдүк түшүнүктөргө өтүүгө байланыштуу товардык белгинин күчүн токтотуу жөнүндө <i>О прекращении действия товарного знака в связи с переходом в видовое понятие</i> On cancellation of the trademark in connection with transition to specific concept	1	-	1	-	-	-	-

1	2	3	4	5	6	7	8
Мамлекеттик органдын нормативдик эмес актысын жокко чыгаруу жөнүндө (Апелляциялык кенештин чечимдери жана эксперттөөнүн чечимдери) <i>Об отмене ненормативного акта государственного органа (Решения Апелляционного совета и решения экспертизы)</i> On cancelation of non-normative act of a state body (Decision of Board of Appeals and decision of examination)	3	1	1	-	-	1	-
Товардык белгиге өзгөчө укукту коргоо жөнүндө <i>О защите исключительного права на товарный знак</i> On protection of exclusive right on trademarks	3	1 1	-	1	-	-	-
Автордук укуктарды коргоо жөнүндө <i>О защите авторских прав</i> On protection of copyrights	4	-	-	-	-	4	-
Автордук укук жана чектеш укуктар объектилерин пайдалануу укугуна Кыргызпатент менен лицензиялык келишим түзүүгө мажбурлоо жөнүндө <i>О понуждении заключить лицензионное соглашение с Кыргызпатентом на право использования объектов авторского права и смежных прав</i> On compulsion to conclude a license agreement with Kyrgyzpatent for using copyright and related rights subject matters	10	4	-	2	4	-	-
Автордук сый акы төлөтүү жөнүндө <i>О взыскании авторского вознаграждения</i> On collection of royalties	26	25	-	-	-	1	-
Эмгектик талаштар <i>Трудовые споры</i> Labor disputes	3	1	-	-	1	1	-
Чарбалык талаштар <i>Хозяйственные споры</i> Economic disputes	1	-	-	-	-	-	1
Бардыгы: <i>Всего:</i> Total:	52	32	2	3	-	14	1

Апелляциялык кеңеш

Кыргызпатенттин алдындагы Апелляциялык кеңеш (мындан ары - Апелляциялык кеңеш) Кыргыз Республикасынын Патент Мыйзамына, “Товардык белгилер, тейлөө белгилери жана товарлар чыгарылган жерлердин аталыштары жөнүндө” Кыргыз Республикасынын Мыйзамына, “Фирмалык аталыштар жөнүндө” Кыргыз Республикасынын Мыйзамына, “Селекциялык жетишкендиктер жөнүндө” Кыргыз Республикасынын Мыйзамына жана Кыргыз Республикасы мүчө болуп эсептелген Кыргыз Республикасынын эл аралык келишимдерине ылайык түзүлгөн.

Өз компетенциясынын алкагында Апелляциялык кеңеш өтүнмө ээлеринин жана өнөр жай менчик объектилерине коргоо документтеринин ээлеринин мыйзам менен корголуучу укуктарын жана кызыкчылыктарын, ошондой эле башка жеке жана юридикалык жактардын мыйзамдык кызыкчылыктарын камсыз кылуу боюнча ишмердикти жүзөгө ашырат.

Апелляционный совет

Апелляционный совет при Кыргызпатенте (далее - Апелляционный совет) создан в соответствии с Патентным законом Кыргызской Республики, Законом Кыргызской Республики «О товарных знаках, знаках обслуживания и наименованиях мест происхождения товаров», Законом Кыргызской Республики «О фирменных наименованиях», Законом Кыргызской Республики «О правовой охране селекционных достижений» и международными договорами Кыргызской Республики, участником которых является Кыргызская Республика. В рамках своей компетенции Апелляционный совет осуществляет деятельность по обеспечению охраняемых законом прав и интересов заявителей и обладателей охраняемых документов на объекты промышленной собственности, а также законных интересов иных физических и юридических лиц.

Appeal of Board

The Board of Appeals under the State Service of Intellectual Property and Innovation under the Government of the Kyrgyz Republic (hereinafter referred to as Board of Appeals) was established in accordance with the Patent Law of the Kyrgyz Republic, Laws of the Kyrgyz Republic “On Trademarks, Service Marks and Appellations of Origin”, “On Firm Names”, “On Selection Achievements” and international agreements with participation of the Kyrgyz Republic. Within the framework of its competence, the Board of Appeal is working to ensure the legally protected rights and interests of the applicants and holders of titles of protection for industrial property rights, as well as the legitimate interests of other individuals and legal entities.

Өнөр жай менчик объектилеринин түрлөрү жана селекциялык жетишкендиктер боюнча каршы пикирлердин жана арыздардын Апелляциялык кеңеш тарабынан каралышы (2014-ж.)
Рассмотрение Апелляционным советом возражений и заявлений по видам объектов промышленной собственности и селекционных достижений (2014 г.)
Consideration of the Board of Appeal of objections and applications by type of industrial property and selection achievements subject matters (2014)

7.2-таблица
 Таблица 7.2
 Table 7.2

Өнөр жай менчик объектилеринин түрү жана селекциялык жетишкендиктер <i>Вид объектов промышленной собственности и селекционные достижения</i> Types of industrial property and selection achievements subject matters	Келип түшкөн каршы пикирлердин саны <i>Количество поступивших возражений</i> Number of submitted claims	Каралып чыккан каршы пикирлердин саны <i>Количество рассмотренных возражений</i> Number of considered claims	Каралып жаткан каршы пикирлердин саны <i>Количество возражений на рассмотрении</i> Number of claims under consideration
Товардык белгилер <i>Товарные знаки</i> Trademarks	7	3	4
Фирмалык аталыштар <i>Фирменные наименования</i> Firm Names	1	1	-
Товардык белгини жалпыга белгилүү деп таануу/жоготуу жөнүндө арыздар <i>Заявления о признании/утрате товарного знака общеизвестным</i> Declaration of acceptance/loss of trademark a well-known	1	1	-
Бардыгы: Всего: Total:	9	5	4

Отчеттук жыл ичинде Апелляциялык кеңеш тарабынан карап чыгуулардын жыйынтыктары боюнча 3 каршы пикир жана 1 арыз канааттандырылды, 1 каршы пикирди канааттандыруудан баш тартылды.

По результатам рассмотрения за отчетный год Апелляционным советом удовлетворено 3 возражения и 1 заявление, в удовлетворении 1 возражения отказано.

By results of objections, for reporting year considered by the Board of Appeals satisfied 3 claims and 1 under consideration, refused - 1.

VIII. Маалымат технологияларын жайылтуу

Кыргызпатенттин негизги милдеттеринин бири болуп, мекеменин өндүрүштүк процесстерин автоматташтыруу, маалымат базаларын колдоо жана өнүктүрүү, маалыматтарды борбордоштуруп сактоону жана акыркы маалыматтардын бирдейлигинин жогорку деңгээлине кепилдик бере тургандай кылып андан ары акыркы пайдалануу үчүн аларды ар түрдүү форматтарда түшүрүп алууну камсыз кылуу, МБга on-line кирүү мүмкүнчүлүгүн жана Интернетке чектөөсүз чыгууну камсыз кылуу эсептелет.

Веб-платформаны колдоочу маалымат технологияларын (МТ) өнүктүрүү 2014-жылы товардык белгилерге өтүнмөлөрдү карап чыгуу боюнча маалымат базасын башкаруунун жаңы тутумун иштеп чыгууга жана ишке киргизүүгө мүмкүндүк берди. Жаңы тутумду жайылтуу менен жалпы бөлүмдүн, финансы-экономикалык сектордун, товардык белгилерди экспертизалоо бөлүмүнүн жана мамлекеттик реестрлер бөлүмүнүн жол-жоболору автоматташтырылды. Издөө үчүн ыңгайлуу интерфейс жана коопсуздуктун ишенимдүү тутуму бир нече параметрлер боюнча товардык белгилер жөнүндө маалымат издөөнү жүргүзүүгө мүмкүндүк берет. Бул жерде ар кандай маалымдама маалыматтар камтылып, товардык белгилерди каттоого өтүнмөлөрдүн өтүүсүн көзөмөлдөө мүмкүнчүлүгү бар.

VIII. Внедрение информационных технологий

Одной из основных задач Кыргызпатента является автоматизация производственных процессов ведомства, поддержка и развитие баз данных, обеспечение централизованного хранения данных и их выгрузки в различных форматах для дальнейшего конечного использования, что гарантирует высокий уровень идентичности конечных данных, обеспечение on-line доступа к БД и неограниченный выход в Интернет.

Развитие ИТ-технологий, поддерживающих веб-платформу, в 2014 году позволило разработать и внедрить в эксплуатацию новую систему управления базой данных по рассмотрению заявок на товарные знаки. С внедрением новой системы автоматизированы процедуры общего отдела, финансово-экономического сектора, отдела экспертизы товарных знаков и государственный реестр. Удобный для поиска интерфейс и надежная система безопасности позволяет вести поиск информации о товарных знаках по нескольким параметрам. Здесь содержится различная справочная информация, имеется возможность отслеживать прохождение заявки на регистрацию товарных знаков.

VIII. Introduction of information technologies

One of the main tasks of Kyrgyzpatent is the automation of production processes of the Office, support and development of databases, providing centralized storage and unloading in various formats for further enduse, which ensures a high level of identity final data, providing on-line access to the database and unlimited output to Internet.

Development of IT - technologies that support web - platform in 2014 has allowed to develop and introduce into operation new database management system for the consideration of applications for trademarks. With the introduction of new system of automated procedures of the General Division, the financial and economic sector, division for trademarks and State Register. Convenient for search interface and reliable security system allows you to search information on trademarks on several parameters. It contains various background information it is possible to track the status of the application for registration of trademarks.

Техникалык инфраструктура- ны өнүктүрүү жана жаңыландыруу максаттарында Кыргызпатент тарабынан төмөнкүлөр алынды: Windows Server 2012 сервердик операциялык тутуму - 2 даана, Windows 7 операциялык тутуму - 100 даана, Office 2010 офистик программа - 100 даана, NOD 32 антивирустук программа (for 141 user), Corel Draw - 3 даана, Photoshop - 3 даана, InDesign - 2 даана, Abby Fine Reader тексттин түшүнүп билүү боюнча программалар - 10 даана, компьютерлер, принтерлер.

Пайдалануучуларга өнөр жай менчик объектилери боюнча статистикага жетүү мүмкүнчүлүгү берилүүчү ведомствонун www.patent.gov.kg сайты алып баруу жана өнүктүрүү ишке ашырылды. Декабрь айында ведомствонун сайтында, корголуучу товардык белгилер боюнча улуттук маалымат базасы жайгаштырылган, ал ай сайын жаңыландырылып турат. Декабрь айынын ичинде маалымат базасына дүйнөнүн: Россия, АКШ, Кытай, Түркия, Германия, Корея, Казакстан, Кыргызстан сыяктуу ж. б. ар түрдүү өлкөлөрүнүн 60тан ашуун пайдалануучулары киришкен.

В целях развития и модернизации технической инфраструктуры Кыргызпатентом приобретено: серверная операционная система Windows Server 2012 - 2 шт., операционная система Windows 7 - 100 шт., офисная программа Office 2010 - 100 шт., антивирусная программа NOD 32 - 1 шт. (for 141 user), Corel Draw - 3 шт., Photoshop - 3 шт., InDesign - 2 шт., программы по распознаванию текста Abby Fine Reader - 10 шт., компьютеры, принтеры.

Осуществлялось сопровождение и развитие сайта ведомства www.patent.gov.kg, через который пользователям предоставляется доступ к статистике по объектам промышленной собственности. На сайте ведомства в декабре месяце выложена национальная база данных по охраняемым товарным знакам, которая ежемесячно обновляется. За декабрь месяц базу данных посетило более 60 пользователей разных стран мира: России, США, Китая, Гонконга, Турции, Германии, Кореи, Казахстана, Кыргызстана и др.

In order to develop and upgrade the technical infrastructure Kyrgyzpatent purchased: server operating system Windows Server 2012 - 2 items, operating system Windows 7 - 100 items, Office software - Office 2010 - 100 items, antivirus program NOD 32 - 1 item (for 141 user), Corel Draw - 3 items., Photoshop - 3 items, InDesign - 2 items., text recognition software Abby Fine Reader - 10 items, computers, printers.

Carries out maintenance and development of Office' site www.patent.gov.kg, through which users have access to the statistics on industrial property subject matters. On its website in December put out a national database of registered trademarks, which updated monthly. For the December the database has visited more than 60 users around the world: Russia, USA, China, Hong Kong, Turkey, Germany, Korea, Kazakhstan, Kyrgyzstan and others.

IX. Интеллектуалдык менчик мамлекеттик фондунун ишмердүүлүгү жана чыгармачыл ишмердүүлүктү демилгелөө

Интеллектуалдык менчик мамлекеттик фонду (ИМ мамфонду) жыл сайын Кыргызстанда ойлоп табуучулук жана чыгармачыл ишмердүүлүктү демилгелөө үчүн финансылык жана техникалык жардам көрсөтөт.

2014-жылы илимий жана ойлоп табуучулук ишмердүүлүктө жетишкендиктери үчүн, ошондой эле интеллектуалдык менчикти өнүктүрүүгө кошкон зор салымы үчүн ИМБДУнун Алтын медалдарына 3 адам ээ болгон:

«Мыкты ойлоп табуучу» - **Григорий Rogozin**;

«Мыкты ойлоп табуучу аял» - **Тинатин Дөөлөткелдиева**;

«Хореографиялык искусство» - **Талант Осмонов**.

Мамфонддун башкармалыгы тарабынан 2014-жылы ойлоп табуучулардын 29 арызы каралды жана 14 авторго жана 5 маданияттын ишмерлерине финансылык жардам көрсөтүлдү.

Отчеттук мезгилде 35 жаш автордун чыгармалары басып чыгарылды.

ИМ мамфонду тарабынан 2014-жылдын 24-ноябрынан 2-декабрына чейин Иркутск (Россия) шаарында болуп өткөн X Азия-Тынч океан астрономиялык олимпиадага катышуу үчүн курамы үч адамдан турган Кыргызстандын командасына колдоо көрсөтүлдү. Кыргызстандын командасы уюштуруу комитетинин диплому менен сыйланды.

Инновациялык ишмердүүлүктү активдештирүүгө жана бизнескоомдорунун, мамлекеттик түзүмдөрдүн жана ойлоп табуучулардын кызматташтыктарын бекемдөөгө байланышкан актуалдуу маселелерди талкуулоо үчүн ИМ

IX. Деятельность Государственного фонда интеллектуальной собственности и стимулирование творческой деятельности

Государственный фонд интеллектуальной собственности (Госфонд ИС) ежегодно оказывает финансовую и техническую помощь для стимулирования изобретательской и творческой деятельности в Кыргызстане.

В 2014 году за достижения научной и изобретательской деятельности, а также за вклад в развитие интеллектуальной собственности Золотых медалей ВОИС удостоены 3 человека:

«Лучший изобретатель» - **Григорий Rogozin**;

«Лучшая женщина - изобретатель» - **Тинатин Дөөлөткелдиева**;

«Хореографическое искусство» - **Талант Осмонов**.

Правлением Госфонда ИС за 2014 год рассмотрены 29 заявлений изобретателей и оказана финансовая помощь 14 авторам и 5 деятелям культуры.

За отчетный период изданы произведения 35 молодых авторов.

Госфондом ИС оказана поддержка команде Кыргызстана в составе из трех человек для участия в X Азиатско-Тихоокеанской астрономической олимпиаде, которая проходила с 24 ноября по 2 декабря 2014 года в г. Иркутск (Россия). Команда Кыргызстана награждена дипломом оргкомитета олимпиады.

Для обсуждения актуальных вопросов, связанных с активизацией инновационной деятельности и укрепления сотрудничества бизнес сообщества, государственных структур и изобретателей, Госфондом ИС проведен ряд мероприятий:

IX. Activity of the State Fund of Intellectual Property and encouragement of creativity

State Fund of Intellectual Property (SFIP) annually provides financial and technical assistance to encourage inventive and creative activities in Kyrgyzstan. In 2014, outstanding in scientific and inventive activities, having contribution to IP development were awarded the WIPO Gold Medals 3 persons:

“The Best Inventor” - **Grigoriy Rogozin**;

“The Best Inventor - Woman” - **Tinatina Doolotkeldieva**;

“Choreography art” - **Talant Osmonov**.

Based on decision of the SFIP administration in 2014 29 applications for inventions and provided financial assistance to 14 authors and to 5 culture worker.

During the reporting period, published 35 works of young artists.

State Fund of IP supported team of Kyrgyzstan as part of three people to participate in the X Asia-Pacific Astronomy Olympiad, which was held from 24 November to 2 December 2014 in Irkutsk (Russia). The term of Kyrgyzstan was awarded a diploma of the organizing committee of the Olympiad.

To discuss of important issues related to the activation of innovation and strengthening of cooperation of the business community, government agencies and inventors, the State Fund of IP carried out a number of activities:

мамфонду тарабынан бир катар иш-чаралар өткөрүлдү:

- 2014-жылдын 4-апрелинде “Курулушта инновациялык иш-мердүүлүктүн азыркы абалы, көйгөйлөр жана аларды чечүүнүн жолдору” деген темада тегерек стол өткөрүлдү. Тегерек столго илимдин, жогорку окуу жайларынын, коомдук уюмдардын, ЧОИнин, бизнес-компаниялардын өкүлдөрү катышты.

- 2014-жылдын 8-октябрында “Кайра иштетүү тармагын инновациялык өнүктүрүүнүн көйгөйлөрү жана келечеги” деген темада тегерек стол өткөрүлдү. Тегерек столго КР Айыл чарба жана мелиорация министрлигинин, жогорку окуу жайларынын, бизнес-компанияларынын өкүлдөрү катышты.

- 2014-жылдын 22-октябрында “Кыргыз Республикасында балдардын жана жаштардын илимий-техникалык иштеп чыгууларын коммерциялаштыруунун мүмкүнчүлүктөрү” деген темада тегерек стол өткөрүлдү. Иш-чарага 130 адам катышты. Тегерек столдун алкагында китептердин, китепчелердин, журналдардын көргөзмөлөрү уюштурулду.

- 2014-жылдын 28-ноябрында “Кыргыз Республикасында ойлоп табуучуларды тандоо” сынагынын жыйынтыгы чыгарылды. 53 өтүнмө жана 58 иш каралды. Сынактын максаты ойлоп табуулар жана пайдалуу моделдер жаатында мыкты иштерди тандап алуу болгон.

- 2014-жылдын 28-ноябрында адабий сынактын жыйынтыгы чыгарылды. Сынакка жаш авторлордун 89 чыгармасы келип түштү, 2-турга 39 иш өттү (алардын ичинен 12 прозалык, 27 поэтикалык чыгармалар). Калыстар тобу 39 катышуучунун ичинен сынактын жеңүүчүлөрүн аныктады, алардын чыгармалары “7 жаш автор” долбоору боюнча басылып чыгарылды.

- 4 апреля 2014 года круглый стол «Современное состояние инновационной деятельности в строительстве, проблемы и пути их решения». На круглом столе приняли участие представители науки, высших учебных заведений, общественные организаций, МСП, бизнес-компаний.

- 8 октября 2014 года круглый стол «Проблемы и перспективы инновационного развития в перерабатывающей отрасли». На круглом столе приняли участие представители Министерства сельского хозяйства и мелиорации КР, высших учебных заведений, бизнес-компаний.

- 22 октября 2014 года круглый стол «Возможности коммерциализации научно-технических разработок детей и молодежи в Кыргызской Республике». В мероприятии приняли участие 130 чел. В рамках круглого стола была организована выставка книг, брошюр, журналов.

- 28 ноября 2014 года подведены итоги конкурса “Отбор лучших изобретений в Кыргызской Республике”. Рассмотрены 53 заявки и 58 работ. Целью конкурса являлось отбор лучших работ в области изобретений и полезных моделей. Определены 8 победителей конкурса.

- 28 ноября 2014 года подведены итоги литературного конкурса. На конкурс поступило 89 произведений молодых авторов, на 2 тур прошли 39 работ (из них 12 прозаических, 27 поэтических произведения). Жюри определило победителей конкурса из 39 участников, произведения которых изданы по проекту “7 молодых авторов”.

- Round table "The current state of innovation in construction, problems and ways of solutions" was held on April 4, 2014. At the roundtable was attended by representatives of science, higher education institutions, public organizations, SMEs, business companies;

- Round table "Problems and perspectives of innovation development in the processing industry" was held on October 8, 2014. At the roundtable was attended by representatives of the Ministry of Agriculture and Land Reclamation of the Kyrgyz Republic, higher education institutions and business companies;

- Round table on "Opportunities for commercialization of scientific and technical development of children and youth in the Kyrgyz Republic" was held on October 22, 2014. The event was attended by 130 people. The round table was organized an exhibition of books, brochures, magazines.

- On November 28, 2014 summed up the competition "The selection of the best inventions in the Kyrgyz Republic". Considered 53 applications and 58 works. The purpose of the contest is to select the best works in the field of inventions and utility models. 8 determined the winners.

- On November 28, 2014 summed up the literary contest. The competition received 89 works by young authors, 2 round were 39 papers (12 of them in prose, poetic works of 27). The jury determined the winners of the 39 participants whose works

Жаш муундардын техникалык чыгармачылыгын колдоо жана өнүктүрүү максатында республиканын аймактарында, анын ичинде республиканын мектептеринде техникалык чыгармачылык ийримдерин уюштуруу боюнча усулдук жана консультациялык жардам көрсөтүү тууралуу балдардын илимий-техникалык чыгармачылык ийримдеринин жетекчилери менен бир катар иш-чаралар өткөрүлдү.

Талас облусунун балдар жана жаштар чыгармачылык борборлорунда 5 башталгыч-техникалык моделдөө жана 1 фольклордук ийрим түзүлдү. 2014-жылдын 20-21-апрелинде Талас облустук усулдук билим берүү борборунун жана Бакай-Ата районунун № 2 орто мектебинин базасында “КРда жаштардын илимий-техникалык чыгармачылыгын өнүктүрүүнүн көйгөйлөрү жана жолдору” деген темада тегерек стол өткөрүлдү.

“Кыргызстандын ойлоп табуучуларынын жана жаңычылдарынын жаңы мууну” долбоорунун алкагында Кыргызпатент “Алтын-Түйүн” РБИТА менен биргеликте “XXI кылымдын интеллектуалдары” жаш окуучулардын изилдөө жана жайылтуу долбоорлоруна жана моделдерине сынакты жыл сайын өткөрөт. 2014-жылы сынакка 235 адам катышты. Булар - техникалык ийримдердин, борборлордун тарбиялануучулары, ЖОЖдордун жана АООЖдун студенттери. Катышуучулар тарабынан “Илимий-техникалык олимпиада”, “Жаңы иштеп чыгуулар жана моделдер (өнөр жайы, курулуш боюнча)”, “Астрономия жана космостук билим берүү”, “Радио жабдуулардын жана телекоммуникациялык системалардын куралдары”, “Энергетика жана энергия үнөмдөөчү технологиялар”, “Маалыматтык жана коммуникациялык технологиялар” деген 6 номинация боюнча 204 долбоор сунушталды. Сы-

В целях поддержки и развития технического творчества молодого поколения проведен ряд мероприятий в регионах республики, в том числе с руководителями детских кружков научно-технического творчества по оказанию методической и консультативной помощи по организации кружков технического творчества в школах республики.

При центрах творчества детей и юношества Таласской области созданы 5 кружков начально-технического моделирования и 1 фольклорный кружок. 20-21 апреля 2014 года проведен круглый стол на тему “Проблемы и пути развития научно-технического творчества молодежи в КР” на базе Таласского областного методического центра образования и средней школы № 2 Бакай-Атинского района.

В рамках проекта «Новое поколение изобретателей и новаторов Кыргызстана» Кыргызпатент совместно с РДИТА «Алтын-Туйун» ежегодно проводит конкурс исследовательских и внедренческих проектов и моделей учащейся молодежи «Интеллектуалы XXI века». В 2014 году в конкурсе приняли участие 235 участников. Это воспитанники технических кружков, центров, студенты ВУЗов и ССУЗов. Участниками представлено 204 проекта по 6 номинациям «Научно-техническая олимпиада», «Новые разработки и модели (в промышленности, строительстве)», «Астрономия и космическое образование», «Приборы радиооборудования и телекоммуникационной системы», «Энергия и энергосберегающие технологии», «Информационные и коммуникационные технологии». По итогам конкурса победителями стали 33 участника.

are published under the project "7 young authors."

In order to support and development of technical creativity of the younger generation a number of activities in the regions, including the heads of children's clubs scientific and technical creativity in providing guidance and advice on the organization of circles of technical creativity in the schools of the country.

At the Center for Children and Youth of Talas region created 5 circles initial - technical modeling and 1 folk club. On April 20-21, 2014 held a round table discussion on "Problems and ways of scientific and technical creativity of youth in the Kyrgyz Republic" on the basis of Talas region methodical center of education and high school number 2 Bakay-Ata district.

Within the framework of the project "The new generation of inventors and innovators of Kyrgyzstan" Kyrgyzpatent jointly with RDIITA "Altyn-Tuyun" annual competition of research and promotional projects and models of students "Intellectuals of the XXI century". In 2014 the competition was attended by 235 participants. This pupils technical circles, centers, universities and colleges students. Participants submitted 204 projects in 6 nominations "Scientific and Technical Olympics", "New developments and models (in industry, construction)", "Astronomy and space education," "Gears of radio equipment and telecommunications systems", "Energy and energy-saving technologies", "Information and communication technologies. After the contest winners were 33 participants.

нактын жыйынтыгы боюнча 33 катышуучу жеңүүчү болушту.

Сынактын алкагында илимий-техникалык олимпиада болуп, ага “Алтын-Түйүн” РБИТА-сынын, Чүй, Ош, Ысык-Көл, Нарын, Талас, Жалал-Абад, Баткен облустарынын жана Ош шаарынын командалары катышышты. Жыйынтыгында 42 катышуучу Кыргызпатенттин грамоталары, байгелери жана белектери менен сыйланышты. 15-16-ноябрда «JashtarCamp 2014» жаштар конференциясынын алкагында Кыргыз Республикасынын жаш илимпоздорунун техникалык чыгармачылык долбоорлорунун көргөзмөсү өткөрүлдү. Иш-чарага 300дөн ашык жаш илимпоздор катышты жана ойлоп табуунун үлгүсү, макеттер, экспонаттар, демонстрациялоочу дубал гезиттер түрүндө 100дөн ашык долбоор көргөзмөгө коюлду. Көргөзмөнүн аягында бардык катышуучуларга катышкандыгы үчүн сертификаттар тапшырылды, ал эми мыкты иштер байгелер менен белгиленди.

Отчеттук мезгилде Кыргыз Республикасынын Соода-өнөр жай палатасында, Бишкек травматология жана ортопедия илимий-изилдөө борборунда (БТОИИБ), К. Тыныстанов атындагы Ысык-Көл мамлекеттик университетинде, Кыргыз-Орус Славян университетинде патенттик маалыматтар базасына жана илимий-техникалык жарыялоолорго интерактивдүү жетүү мүмкүндүгүн камсыз кылуу, ИМ жана инновация жаатында ойлоп табууларды жана маалыматтарды издөөгө көмөк көрсөтүү үчүн Технологияларды жана инновацияларды колдоо борборунун (мындан ары – ТИКБ) филиалдары ачылды. Бул планда “Эл аралык маалыматтар базасын (ФИПС, ЕАПАТИС; HINARI; AGORA) пайдалануу менен патенттик жана патенттик эмес маалыматтарды издөө” деген темада тренингдер өткөрүлдү. Баары болуп 199 адам окуудан өттү.

В рамках конкурса прошла научно-техническая олимпиада, в которой приняли участие команды РДИТА «Алтын Туйун», Чуйской, Ошской, Иссык-Кульской, Нарынской, Таласской, Джалал-Абадской, Баткенской областей и г. Ош. В итоге 42 участника отмечены грамотами Кыргызпатента, призами и подарками.

В рамках молодежной конференции «JashtarCamp 2014» 15-16 ноября проведена выставка технических творческих проектов молодых ученых Кыргызской Республики. На мероприятии приняли участие более 300 молодых ученых, которые выставили более 100 проектов в виде образцов изобретений, макетов, экспонатов, демонстрационных стендов. В конце выставки всем участникам были вручены сертификаты участия, а лучшие работы отмечены призами.

За отчетный период открыты филиалы Центра поддержки технологий и инноваций (далее – ЦПТИ) в Торгово-промышленной палате Кыргызской Республики, в Бишкекском научно-исследовательском центре травматологии и ортопедии (БНИЦТО), в Иссык-Кульском государственном университете имени К. Тыныстанова, в Кыргызско-Российском Славянском университете для обеспечения интерактивного доступа к патентным базам данных и научно-техническим публикациям, оказания помощи в поиске изобретений и информации в области ИС и инноваций. В этом плане проведены тренинги на тему: «Поиск патентной и непатентной информации с использованием международных баз данных» (ФИПС, ЕАПАТИС; HINARI; AGORA). Всего прошли обучение 199 человек.

The competition was held for Science and Technology Olympiad, which was attended by teams RDITA "Altyn Tuyun", Chui, Osh, Issyk-Kul, Naryn, Talas, Jalal-Abad and Batken oblasts and Osh. As a result, 42 participants awarded with certificates of Kyrgyzpatent, prizes and gifts.

As part of the Youth Conference «JashtarCamp 2014» held November 15-16 Exhibition of creative projects of young scientists of the Kyrgyz Republic. The event was attended by more than 300 young scientists who have exposed more than 100 projects in the form of samples of inventions, models, exhibits, demonstration stands. At the end of the exhibition, all participants were given certificates of participation, and the best works awarded prizes.

During the reporting period opened branches Technology and Innovation Support Center (hereinafter - TISC) in the Chamber of Commerce of the Kyrgyz Republic, Bishkek Research Center of Traumatology and Orthopedics in Issyk-Kul University of K. Tynystanov in Kyrgyz-Russian Slavic University to provide online access to patent databases and scientific - technical publications, assistance in finding inventions and information in the field of IP and innovation. In this regard, trainings on "Search patent and non-patent information using international databases" (FIPS EAPATIS; HINARI; AGORA). Total 199 people have been trained.

**Х. Мамлекеттик
патенттик-техникалык
китепкананын
ишмердүүлүгү жана
маалыматтык тейлөө**

Мамлекеттик патенттик-техникалык китепкана (МПТК) – Кыргызстандын ири жалпы элдик китепканаларынын бири. Китепкананын фонду 18 млн. нуска, анын ичинде дүйнөнүн ар түрдүү патенттик жана илимий-техникалык маалыматтары боюнча адабияттарды жана документтерди камтыйт. 2014-жыл ичинде фонд 262699 нуска адабиятка жана документтерге толукталды.

Ойлоп табуу, инновациялык, илимий, билим берүү ишмердүүлүгүн өнүктүрүү максатында интеллектуалдык менчик жаатында китепкананын кызматкерлери тарабынан окурмандардын сурамы боюнча төмөндөгүдөй иштер жүргүзүлдү:

- интеллектуалдык менчик объектилери боюнча 352 патенттик издөө;

- өнөр жай менчик объектилери боюнча 4204 консультация;

- ченемдик-укуктук жана усулдук жарыялоолор, интеллектуалдык менчик объектилери боюнча өтүнмөлөрдү берүүнүн эрежелери, ИМ объектилерин баалоо, инновациялык саясат, бажы иштери тууралуу документтер 2812 абонентке берилди.

2014-жылы МПТК илимий-техникалык адабияттардын жана патенттик маалыматтардын 85 тематикалык көргөзмөлөрүн уюштуруп, пайдалануучулардын сурамдары боюнча 970 адабияттардын тематикалык тандоолорун аткарды.

**Х. Деятельность
Государственной
патентно-технической
библиотеки и информаци-
онное обслуживание**

Государственная патентно-техническая библиотека (ГПТБ) - одна из крупнейших публичных библиотек Кыргызстана. Фонд библиотеки насчитывает 18 млн. экз. литературы и документации, в том числе по патентной и научно-технической информации различных стран мира. За 2014 год фонд пополнился на 262699 экземпляров литературы и документов.

В целях развития изобретательской, инновационной, научной, образовательной деятельности в области интеллектуальной собственности сотрудниками библиотеки проведена работа по запросам читателей:

- 352 патентных поиска по объектам интеллектуальной собственности;

- 4204 консультаций по объектам промышленной собственности;

- 2812 абонентам предоставлены нормативно-правовые и методические публикации, документы по правилам подачи заявок по объектам интеллектуальной собственности, оценке объектов ИС, инновационной политике, таможенному делу.

За 2014 год ГПТБ организовала 85 тематических выставок научно-технической литературы и патентной информации, по запросам пользователей выполнила 970 тематических подборок литературы.

**X. Activities of the State
Patent and Technical
Library and Information
Services (SPTL)**

The State Patent and Technical Library (SPTL) is one of the largest public libraries in the Kyrgyz Republic. The library fund has 18 million copies of the literature and documentation, including patent, scientific and technical information from all around the world. For 2014 the fund was replenished on 262699 copies of literature and documents.

For implementation of invention, innovation, scientific and educational activities in the field of intellectual property the library's employees realized following work by requests of readers:

- 352 patent searches by all objects of IP;

- 4204 consultations on objects of industrial designs;

- 2812 standard and legal and methodical publications, documents by rules of submission of demands on objects of intellectual property, an assessment of objects of IP, innovative policy, customs affairs are provided to subscribers.

85 thematic exhibitions of literature and patent information were organized (SPTL) during 2014 by requests of users done 970 thematic selection of literature.

Ушул жылдын 23-апрелинде “Мамлекеттик патент фондунун ресурстары жана кызмат көрсөтүүлөрү” деген темада тегерек стол өткөрүлүп, ага ЖОЖдордун окутуучулары, студенттер жана ойлоп табуучулар катышышты. Ошондой эле Чолпон-Ата шаарынын, Суусамыр айылынын орто мектебинин окуучулары үчүн практикалык сабактар жана интеллектуалдык менчик объектилери боюнча көчмө викториналар өткөрүлдү.

2014-жылы китепкана тарабынан төмөнкү маалымат басылмаларын басып чыгаруу боюнча иштер жүзөгө ашырылды:

- “Айыл чарба машиналары” жана “Мал чарбачылыгы” деген 2 рефераттык жыйнак;

- “Аймактарды экономикалык өнүктүрүү жана Кыргыз Республикасынын экономикалык өсүү көйгөйлөрү”, “Энергетика - экономиканын негизи жана өлкөнүн мүмкүнчүлүгү”, “Коррупция улуттук коопсуздуктун коркунучу катары” аттуу 3 библиографиялык көрсөткүч;

- Кыргызстанда азыркы экономиканын, өлкөнүн транспорттук инфраструктурасынын, тамеки, энергетика жана туристтик тармактын абалы тууралуу темалар боюнча 11 жалпы маалымат.

Китепкананын маалыматтык ресурстарынын маркетинги шаардык жана облустук илимий китепканалар менен өз ара тыгыз байланышта жүзөгө ашырылат. “Айылдык китепканага китеп белек кыл” акциясынын алкагында Талас жана Ысык-Көл облусунун китепканаларына 150 китеп тапшырылды.

23 апреля текущего года проведен круглый стол на тему «Ресурсы и услуги Государственного патентного фонда», в котором приняли участие студенты, преподаватели ВУЗов и изобретатели. Также проведены выездные викторины по объектам интеллектуальной собственности и практические занятия для учащихся средних школ села Суусамыр, г. Чолпон-ата.

За 2014 год библиотекой осуществлялась деятельность по выпуску информационных изданий:

- 2 реферативных сборника «Сельскохозяйственные машины» и «Животноводство»;

- 3 библиографических указателя «Экономическое развитие регионов и проблемы экономического роста Кыргызской Республики», «Энергетика – основа экономики и потенциал страны», «Коррупция как угроза национальной безопасности»;

- 11 обзорных информационных по темам о состоянии современной экономики, транспортной инфраструктуры страны, табачной, энергетической и туристической отрасли в Кыргызстане.

Маркетинг информационных ресурсов и услуг библиотеки осуществлялся в тесном взаимодействии с научными городскими и областными библиотеками. В рамках акции «Подари книгу сельской библиотеке» 150 книг были вручены библиотекам Таласской и Исык-Кульской областей.

On April 23, 2014 passed round table on the theme “The resources and services of the State patent fund”, in which participated students, teachers of universities and inventors. Exit quizzes are also held in the field of intellectual property and practical lessons for school pupils in Suusamyр village and Cholpon-Ata.

For 2014 the library carried out activities for release of information publications:

- 2 abstract collections "Farm Vehicles" and "Animal husbandry";

- 3 bibliographies dedicated “Economic development of the regions and problems of economic increasing in the Kyrgyz Republic”, "Power – the basis of the economy and capacity of the country", "Corruption as threat of national security";

- 11 survey information on subjects on a condition of modern economy, transport infrastructure of the country, tobacco, power and tourist branch in Kyrgyzstan.

Marketing of the Library resources and services aimed at providing together with scientific urban and regional libraries. Within the stock "Present the Book to Rural Library" were handed to libraries of Talass and Issyk kul areas of 150 books.

МПТКнын пайдалануучуларынын жана профилдик министрликтердин, ведомстволордун сурамдары боюнча “Кирлибнет” аркылуу рефераттык жыйнактарды электрондук жөнөтүү үзгүлтүксүз жүргүзүлөт. Китепкананын пайдалануучулары «ИРБИС» китепкана системасынын МБсы менен иштөө мүмкүнчүлүгүнө ээ, патенттик ведомстволордун МБ боюнча издөөнү ишке ашыра алышат.

Квалификациясын жогорулатуу максатында МПТКнын кызматкерлери жыл сайын өткөрүлүүчү “Ысык-Көл 2014: Китепкана жана коомду демократиялаштыруу” конференциясына катышып, анда “Убакыттын көзөмөлүндө” деген баяндама жасалган. Баяндама китепкана ишинин ардагерлерине, МПТКнын мурдагы директору Л. А. Баклыкова менен С. О. Макаровго арналган. Бул конференциянын алкагында социалдык көйгөйлөрдү жана маданий милдеттерди чечүү үчүн китепкананын мүмкүнчүлүгүн натыйжалуу пайдалануу жана инновациялык өнүктүрүү, жаңы маалымат технологияларын өздөштүрүү жана натыйжалуу пайдалануу, көрсөтүлүүчү китепканалык тейлөө кызматтарынын сапатын жогорулатуу, китепкана-маалыматтык ресурстарын өнүктүрүү ж. б. актуалдуу маселелер талкууланды.

Регулярно оказывается электронная рассылка реферативных сборников по запросам пользователей ГПТБ и профильных министерств, ведомств посредством «Кирлибнет». Пользователи библиотеки имеют возможность работать с БД библиотечной системы «ИРБИС», осуществлять поиски по БД патентных ведомств.

В целях повышения квалификации сотрудники ГПТБ приняли участие в ежегодно проводимой конференции «Иссык-Куль 2014: Библиотеки и демократизация общества», где презентовали доклад «Сквозь призму времени». Доклад был посвящен ветеранам библиотечного дела, экс-директорам ГПТБ Макарову С. О. и Баклыковой Л. А. В рамках данной конференции обсуждены актуальные вопросы инновационного развития и эффективного использования потенциала библиотек для решения социальных проблем и культурных задач, освоения и эффективного использования новых информационных технологий, повышения качества предоставляемых библиотекой услуг, сохранения и развития библиотечно-информационных ресурсов и др.

Regularly there is an electronic mailing of abstract collections by inquiries of users of SPTL and the profile ministries, departments by means of "Kirlibnet". Users of library have opportunity to work with database of library "IRBIS" system, to carry out searches in a database of patent departments.

For professional development employees of SPTL took part in annually held conference "Issyk Kul 2014: Libraries and democratization of society" where presented the report "Through time prism". The report was devoted to veterans of a library science, ex-directors of SPTL Makarov S. O. and Baklykova L. A. Within this conference topical issues of innovative development and effective use of capacity of libraries for the solution of social problems and cultural tasks, development and effective use of new information technologies, improvement of quality of the services provided by library, preservations and developments of library and information resources, etc. are discussed.

XI. Маалыматтык жана редакциялык-басма ишмердүүлүгү

2014-жылы «Интеллектуалдык менчик» расмий бюллетенин 12 номери басып чыгарылган, анда төмөндөгү маалыматтар жарыяланган:

- ойлоп табууга 100 патент;
- пайдалуу моделге 11 патент;
- өнөр жай үлгүлөрүнө 26 патент;
- 600 товардык белгилер жана тейлөө белгилери;
- 3 селекциялык жетишкендиктер;
- 16 фирмалык аталыштар;
- 7 товарлар чыгарылган жерлердин аталыштары (ТЧЖА);
- ЭЭМ үчүн 74 программа;
- жалпыга белгилүү товардык белгилер, салттуу билимдер, рационализатордук сунуштар.

Ай сайын жарыялануучу «Интеллектуалдык менчик» расмий бюллетени, интеллектуалдык менчик жөнүндө маалыматы менен компакт-диск, Жылдык отчет Кыргыз Республикасынын китепканаларынын жана жогорку окуу жайларынын, илимий-изилдөө мекемелеринин маалымат алмашуу программаларынын алкагында жакынкы жана алыскы чет өлкөлөрдүн патенттик ведомстволорунун арасында, ошондой эле Кыргызпатенттин окутуучу семинарларында жана курстарында жайылтылат.

XI. Информационная и редационно-издательская деятельность

В 2014 году изданы 12 номеров официального бюллетеня «Интеллектуалдык менчик», в которых опубликована информация о:

- 100 патентах на изобретение;
- 11 патентах на полезные модели;
- 26 патентах на промышленные образцы;
- 600 товарных знаков и знаков обслуживания;
- 3 селекционных достижениях;
- 16 фирменных наименованиях;
- 7 наименованиях мест происхождения товаров (НМПТ);
- 74 программах для ЭВМ;
- общеизвестных товарных знаках, традиционных знаниях, рационализаторских предложениях.

Ежемесячно публикуемый официальный бюллетень «Интеллектуалдык менчик», компакт-диск с информацией об интеллектуальной собственности, Годовой отчет распространяются среди патентных ведомств ближнего и дальнего зарубежья в рамках программ обмена информацией, библиотек и высших учебных заведений, научно-исследовательских учреждений Кыргызской Республики, а также распространяются на обучающих семинарах и курсах Кыргызпатента.

XI. Information and publishing activities

12 numbers of Official Bulletin «Intellectualdyk Menchik» were published in 2014, in which published information on:

- 100 patents for inventions;
- 11 patents for utility models;
- 26 patents for industrial designs;
- 600 trademarks and service marks;
- 3 selective achievements;
- 16 firm names;
- 7 appellations of origin
- 74 software;
- well-known trademarks, traditional knowledge, improving suggestions.

Official Monthly Bulletin «Intellectualdyk Menchik», CD with information on IP, Annual report distribute among patent offices of neighboring countries and beyond within program of exchange information, libraries and universities, research institutions of the Kyrgyz Republic and also extend at the training seminars and Kyrgyzpatent's courses.

Республикада инновациялык процесстерге, ошондой эле чакан жана орто бизнеске көмөк көрсөтүү максатында ойлоп табуучулар жана патенттик ишенимдүү өкүлдөр, студенттер жана башка кызыкдар тараптарга арналган интеллектуалдык менчик объектилерине өтүнмөлөрдү тариздөө жана берүү боюнча эскерткич буклеттер (17) иштелип чыккан.

2014-жылы 1995-жылдан 2002-жылга чейинки расмий бюллетень санарипке өткөрүлүп, ведомствонун сайтына жайгаштырылды. 2003-2008-жылдардын маалыматтарын санариптештирүү боюнча иштер улантылууда.

Отчеттук жылда “Кыргызпатенттин кабарлары: интеллектуалдык менчик жана инновация маселелери” илимий-практикалык журналынын 2 номери № 2/2013, № 1/2014 чыгарылды – кагаз жүзүндө 120 нуска жана 70 компакт-дискте. Журналдын беттеринде интеллектуалдык менчик жаатындагы окумуштуулардын жана практиктердин, адистердин макалалары жарыяланат, интеллектуалдык менчик системасын иштешинин бир кыйла актуалдуу темалары чыгарылды, бул чөйрөдө бар болгон ата мекендик жана чет өлкөлүк практикаларга талдоо жүргүзүлөт.

Кыргызпатенттин 7 % басылмалары чыгармачылыкты колдоого арналды. Чыгармачылыкты колдоого Интеллектуалдык менчик мамлекеттик фондунун Башкармалыгынын чечими боюнча 5 китеп, ДМЧЖнын чыгармачылыгын колдоо боюнча – 1 китеп басып чыгарылды. Чыгармачылыкты колдоо боюнча басылмалар негизинен 150-200 бетке чейин, 150 даана нускада болот.

В целях оказания содействия инновационным процессам в республике, а также в помощь малому и среднему бизнесу были разработаны буклеты-памятки (17) по оформлению и подаче заявок на объекты интеллектуальной собственности, которые предназначены для изобретателей и патентных поверенных, студентов и других заинтересованных сторон.

В 2014 году оцифрованы и размещены на ведомственном сайте официальные бюллетени с 1995 по 2002 годы. Работа по оцифровке данных за 2003-2008 годы продолжается.

В отчетном году вышло 2 номера научно-практического журнала «Вестник Кыргызпатента: вопросы интеллектуальной собственности и инноваций» № 2/2013, № 1/2014 - 120 экземпляров на бумаге и 70 компакт-дисков. На страницах журнала публикуются статьи известных ученых и практиков, специалистов в области интеллектуальной собственности, освещаются наиболее актуальные темы функционирования системы интеллектуальной собственности, дается анализ существующей в данной сфере отечественной и зарубежной практики.

7 % изданий Кыргызпатента были посвящены поддержке творчества. В поддержку творчества издано 5 книг по решению Правления Государственного фонда интеллектуальной собственности, 1 книга – в поддержку творчества ЛОВЗ. Издания в поддержку творчества – в основном книги до 150-200 страниц, тиражом в 150 экземпляров.

For rendering assistance to innovative processes in the republic, and also for the aid to small and medium business booklets instructions (17) on registration and submission of applications for objects of intellectual property which are intended for inventors and patent attorneys, students and other interested parties were developed.

In 2014 official bulletins from 1995 to 2002 are digitized and published on the departmental website. Work on digitization of data for 2003-2008 is continued.

In reported year 2 numbers of Scientific practical magazine «Reporter of Kyrgyzpatent: questions on IP and Innovation» No 2/2013, № 1/2014 - 120 copies on paper and 70 on CD were issued. The magazine publishes the articles of famous scientists and practitioners, specialists in the field of IP the hottest topics of functioning of system of intellectual property are covered, the analysis of the domestic and foreign practice existing in this sphere is given.

7 % of publications supporting creativity. 5 books published supporting creativity by decision of Board of State fund of IP, 1 book – supporting creativity of physically disabled people. Publications supporting creativity – generally books till 150-200 pages, circulation 150 copies.

Интеллектуалдык менчиктин жана инновациянын актуалдуу маселелери тууралуу макалалар жана маектер жалпы республикалык: "Слово Кыргызстана", "Эркин Тоо", "Кыргыз Туусу", "Вечерний Бишкек" гезиттеринде туруктуу негизде жарыяланат. ИМ чөйрөсүндөгү конкреттүү темалар боюнча пресс-сессиялар өткөрүлөт. Кыргызпатент ОТРК, ЭлТР, НТС, "Мир" ТРКсы, НБТ сыяктуу телеканалдар менен активдүү кызматташып, ИМ маселелери боюнча атайын теле берүүлөр жана радио берүүлөр уюштурулган. Актуалдуу жаңылык материалдары Кыргызпатенттин сайтына жайгаштырылат жана маалымат агенттиктерине (Акипресс, 24.kg ж. б.) жөнөтүлөт.

На постоянной основе размещаются статьи и интервью в общереспубликанских газетах: "Слово Кыргызстана", "Эркин Тоо", "Кыргыз Туусу", "Вечерний Бишкек" по актуальным вопросам интеллектуальной собственности и инновациям. Проводятся пресс-сессии по конкретным темам в сфере ИС. Кыргызпатент активно сотрудничает с такими телеканалами, как: ОТРК, ЭлТР, НТС, ТРК "Мир", НБТ, на которых организованы специальные телепередачи и передачи на радио по вопросам ИС. Актуальные новостные материалы размещаются на сайте Кыргызпатента и рассылаются информационным агентствам (Акипресс, 24.kg и др.).

On a constant basis articles and interview in all-republican newspapers are placed: "The word of Kyrgyzstan", "Erkin Too", "Kyrgyz Tuusu", "Evening Bishkek" on topical issues of intellectual property and innovation. Press sessions on concrete subjects in the sphere of IP are carried out. Kyrgyzpatent actively cooperates with such TV channels as: OTRK, ELTR, NTS, Broad-casting Company "World", NBT on which special telecasts and transfers on radio concerning on IP are organized. Actual news materials are published on Kyrgyzpatent's website and dispatched to news agencies (to Akipress, 24.kg, etc.).

Шарттуу кыскартуулардын тизмеси:
Перечень условных сокращений:
List of abbreviations:

ИМ	–	Интеллектуалдык менчик
ИС	–	<i>Интеллектуальная собственность</i>
IP	–	Intellectual property
ИМБДУ	–	Интеллектуалдык менчиктин бүткүл дүйнөлүк уюму
ВОИС	–	<i>Всемирная организация интеллектуальной собственности;</i>
WIPO	–	World Intellectual Property Organization
ЕПВ	–	Европа патенттик ведомствосу <i>Европейское патентное ведомство</i>
ЕРО	–	European Patent Office
ЕАПУ	–	Евразия патенттик уюму
ЕАПО	–	<i>Евразийская патентная организация</i>
ЕАРО	–	Eurasian Patent Office
CISAC	–	Авторлордун жана композиторлордун эл аралык конфедерациясы <i>Международная конфедерация обществ авторов и композиторов</i> International Confederation of Societies of Authors and Composers
ЕврАзЭС	–	Евразия экономикалык союзу <i>Евразийский экономический союз</i>
EurAsEC	–	EuroAsian Economic Community
БУУ ЕЭК	–	Бириккен улуттар уюмунун Европа экономикалык комиссиясы
ЕЭК ООН	–	<i>Европейская экономическая комиссия Организации объединенных наций</i>
UNECE	–	United Nations Economic Commission for Europe
ИМ МАК	–	Интеллектуалдык менчикти укуктук коргоо жана сактоо маселелери боюнча мамлекеттер аралык кеңеш
МГС ИС	–	<i>Межгосударственный совет по вопросам правовой охраны и защиты интеллектуальной собственности</i>
ICIPLP	–	Interstate Council on IP Legal Protection
ЭПЖ	–	Эл аралык патенттик жиктөө
МПК	–	<i>Международная патентная классификация</i>
IPC	–	International Patent Classification
ӨҮЭЖ	–	Өнөр жай үлгүлөрүн эл аралык жиктөө
МКПО	–	<i>Международная классификация промышленных образцов</i>
ICID	–	International Classification of Industrial Designs
КР УИА	–	Кыргыз Республикасынын Улуттук илимдер академиясы
НАН КР	–	<i>Национальная академия наук Кыргызской Республики</i>
NAS of KR	–	National Academy of Sciences of the Kyrgyz Republic
ТЧЖА	–	Товарлар чыгарылган жерлердин аталышы
НМПП	–	<i>Наименование мест происхождения товаров</i>
АОГ	–	Appellations of origin of goods

КТРК	–	Коомдук телерадиоберүү корпорациясы
ОТРК	–	<i>Общественная телерадиовещательная корпорация</i>
РТС	–	Public Telebroadcasting Corporation
РБИТА	–	“Алтын Түйүн” Республикалык балдар инженердик-техникалык академиясы
РДИТА	–	<i>Республиканская детская инженерно-техническая академия “Алтын Түйүн”</i>
РСТА	–	Republican Children's Technical Academy
ТИКБ	–	Технологияларды жана инновацияларды колдоо борбору
ЦПТИ	–	<i>Центр поддержки технологий и инноваций</i>
TISC	–	Technology and Innovation Support Center
МПТК	–	Мамлекеттик патенттик-техникалык китепкана
ГПТБ	–	<i>Государственная патентно-техническая библиотека</i>
SPTL	–	State Patent Technical Library
ЧОИ	–	Чакан жана орто ишканалар
МСП	–	<i>Малые и средние предприятия</i>
SME	–	Small and Medium Enterprises
ЖМК	–	Жалпыга маалымдоо каражаттары
СМИ	–	<i>Средства массовой информации</i>
IPAS	–	Өнөр жай менчигин автоматташтыруу системасы <i>Система автоматизации промышленной собственности</i> System of Automation of Industrial Property
WIPOScan	–	Документтерди санариптештирүү программасы <i>Программа оцифровывания документов</i> Program of a digitizing of documents
SIPO	–	Кытай Эл Республикасынын Интеллектуалдык менчик мамлекеттик ведомствосу <i>Государственное ведомство интеллектуальной собственности</i> <i>Китайской Народной Республики</i> State Office of Intellectual Property of People's Republic of China
CoSIS	–	Автордук коомдоштуктардын маалыматтык системасы <i>Информационная система авторских сообществ</i> Information System of Author's Community
КМШ	–	Көз карандысыз мамлекеттердин шериктештиги
СНГ	–	<i>Содружество Независимых Государств</i>
The CIS	–	the Commonwealth of Independent States
ЭЭМ	–	Электрондук эсептөө машинасы
ЭВМ	–	<i>Электронно-вычислительная машина</i>
ЖОЖ	–	Жогорку окуу жайы
ВУЗ	–	<i>Высшее учебное заведение</i>
HEI	–	Higher Educational Institution

Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнө караштуу Интеллектуалдык менчик
жана инновациялар мамлекеттик кызматынын төрагасы
М. Р. Назарбековдун редакциясы астында
Под редакцией
председателя Государственной службы интеллектуальной
собственности и инноваций при Правительстве Кыргызской Республики
М. Р. Назарбекова
Edited by Marat Nazarbekov
Chairman of the State Service of Intellectual Property and Innovation
under the Government of the Kyrgyz Republic

Түзүүчүлөр: Ж. А. Ташиев / J. Tashiev
Составители: З. Б. Исабаева / Z. Isabaeva
Compiled by: С. Т. Алыбаев / S. Alybaev
А. Э. Базаркулов / A. Bazarkulov
С. К. Батырканова / S. Batyrkanova
Дж. К. Казаков / D. Kazakov
А. А. Кенжебаева / A. Kenjebaeva
Ө. К. Козубаев / O. Kozubaev
К. А. Искакова / K. Iskakova
Н. С. Ильясова / N. Ilyasova
Н. Н. Рымбекова / N. Rymbekova
Ы. Т. Турсуналиева / Y. Tursunaliyeva

Компьютердик калыпка салган: З. Т. Айльчиева / Z. Ailchieva
Компьютерная верстка:
Computer design by:

Корректор: Н. Н. Рымбекова / N. Rymbekova
Proof-reader

Котормочулар: З. Т. Исакова / Z. Isakova
Переводчики: С. К. Кубатова / S. Kubatova
Ө. А. Калыева / O. Kalyeva
Translation by: М. Юлдашева / M. Yuldasheva

Терүүгө берилди Сдано в набор Given for printing on	16.03.2015	Буйрутма Заказ Order	№ 608
Өлчөмү Формат Format	70x108/16	Кыргыз Республикасынын Өкмөтүнө караштуу Интеллектуалдык менчик жана инновациялар мамлекеттик кызматынын Материалдарды даярдоо жана полиграфия башкармалыгында даярдалып, басылды	
Нускасы Тираж Circulation	в бумажном варианте paper carrier на CD-дисках CDs	10 90	Подготовлено и отпечатано в Управлении подготовки материалов и полиграфии Государственной службы интеллектуальной собственности и инноваций при Правительстве Кыргызской Республики
Херох Business кагазы Бумага Херох Business Paper Херох Business		Prepared and published by the Department of Materials Preparation and Printing of the State Service of Intellectual Property and Innovation under the Government of the Kyrgyz Republic	
Басууга кол коюлду Подписано в печать Signed for printing	01.04.2015	тел.: (996 312) 68-19-13, 62-04-71 Phone: (996 312) 68-19-13, 62-04-71	
Басма табагынын көлөмү Уч.-изд. л. Issue	7,1		